

CZ

HONDA

Manuál pro majitele

Originální návod



Robotická sekačka

HRM1000/
1500/1500 Live/
2500/2500 Live



MiiMo

ZAREGISTRUJTE

zakoupený
stroj
a získejte
záruku 5 let



Postupujte prosím podle části „5. Příprava aplikace Mii-monitor“, kde najdete informace týkající se instalace aplikace Mii-monitor pro propojení mobilní sítě (HRM1500 Live, HRM2500 Live) a Bluetooth®.



Registraci uděláte na našich webových stránkách www.hondastroje.cz nebo použijte tento QR kód.

HONDA

Blahopřejeme Vám k výběru robotické zahradní sekačky značky Honda. Jsme si jisti, že budete maximálně využívat výhod vaší robotické sekačky Honda, protože jsme hrdi na to, že vytváříme výrobky pro péči o trávnik nejvyšší kvality.

Je naším přáním, abyste pomocí této nové sekačky dosáhli nejlepších výsledků při zachování bezpečnosti provozu. Tento návod obsahuje všechny informace, jak toho dosáhnout. Pečlivě si je prosím přečtěte.

Váš autorizovaný prodejce je připraven splnit vaše přání a rád vám zodpoví vaše případné dotazy.

Společnost Honda Motor Co., Ltd. si vyhrazuje právo kdykoli provádět změny bez předchozího upozornění a bez vzniku jakýchkoli závazků.

Žádná z částí této publikace nesmí být reprodukována bez písemného souhlasu.

Tento návod musí být považován za nedílnou součást sekačky a musí být v případě dalšího prodeje předán společně se sekačkou.

Věnujte speciální pozornost heslům, za kterými jsou následující texty:

▲ VAROVÁNÍ

V případě nedodržení uvedených pokynů varujeme před případným nebezpečím vážného poranění či ohrožení života.

▲ UPOZORNĚNÍ

Upozorňuje na možnost způsobení zranění nebo poškození zařízení, nebudou-li dodržovány následující pokyny.

POZNÁMKA:

Poskytuje užitečné informace.

Nastane-li problém nebo budete-li mít jakékoli dotazy týkající se této robotické sekačky, kontaktujte autorizovaného prodejce Honda.

Robotické sekačky Honda jsou zkonstruovány tak, aby poskytovaly bezpečnou a spolehlivou službu, budou-li používány v souladu s uvedenými pokyny.

▲ VAROVÁNÍ

Používání této robotické sekačky vyžaduje speciální pozornost, aby byla zajištěna bezpečnost uživatele a ostatních osob. Před uvedením této robotické sekačky do provozu si pozorně přečtěte a nastudujte tento návod k obsluze. Při nedodržení tohoto pokynu může dojít k způsobení zranění nebo k poškození zařízení.

Jak identifikovat váš stroj

Model vaší robotické sekačky je označen na identifikačním štítku sekačky pomocí řady znaků.

| Kategorie | Řada | Typ |
|-----------|-------|-------------------------------|
| HRM | 1000/ | EC |
| | 1500/ | E/EC = AC 230 V – zástrčka EU |
| | 2500 | B/BC = AC 240 V – zástrčka UK |
| | | S/SC = AC 230 V – zástrčka SW |
| | | Robotická sekačka |

* Zobrazení se mohou lišit v závislosti na typu

Ujistěte se, zda autorizovaný prodejce vyplnil „SCHÉMA TRÁVNÍKU“ (☞ strana 124) a „KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE“ (☞ strana 128) podrobnostmi týkajícími se provedené instalace a nakonfigurovaného nastavení.

- Apple, logo Apple a iPhone jsou ochranné známky společnosti Apple Inc., které jsou registrovány v USA a dalších zemích App Store je obchodní značka společnosti Apple Inc.
- Google Play, logo Google Play a Android jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Google Inc.
- „QR Code“ je registrovaná ochranná známka společnosti DENSO WAVE INCORPORATED.
- Alexa a všechna příslušná loga jsou registrované ochranné známky společnosti Amazon.com, Inc. nebo jejich přidružených společností.
- Slovní označení *Bluetooth*[®] jsou registrované ochranné známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a jakékoli použití těchto označení společností Honda Motor Co., Ltd. je prováděno na základě licence. Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem jejich příslušných vlastníků.

OBSAH

Nastavení

Bezpečnostní pokyny

Příprava

- Popis komponentů (☞ strana 11)
- Ovládací panel a Domovská obrazovka (☞ strana 13)
- Instalace (☞ strana 16)
- Nastavení sekačky (☞ strana 29)



Menu nastavení

- Nastavení pracovního časového spínače (☞ strana 46)
- Nastavení provozu sekačky (☞ strana 52)
- Kontrola systému (☞ strana 68)
- Prohlížení historie (☞ strana 71)
- Nastavení systému (☞ strana 74)



Příprava aplikace Mii-monitor

(☞ strana 79)



Provoz

Použití

- Kontrola sekané plochy (☞ strana 84)
- Kontrola sekačky (☞ strana 86)
- Zapnutí/vypnutí (☞ strana 87)
- Obsluha sekačky v automatickém režimu (☞ strana 89)
- Obsluha sekačky v manuálním režimu (☞ strana 90)
- Nastavení výšky nožů (☞ strana 93)

- Kontroly prováděné každý týden (☞ strana 94)
- Přenášení sekačky (☞ strana 95)



Odstraňování problémů

(☞ strana 97)

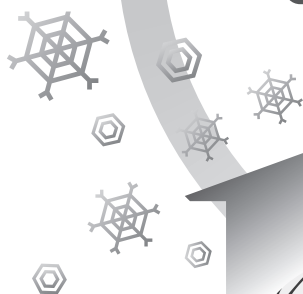
Pravidelné použití

Údržba

- Pravidelná kontrola a údržba (☞ strana 102)
- Postupy při provádění údržby (☞ strana 103)

Uložení

(☞ strana 115)



| | |
|--|------------|
| 1 POPIS | 4 |
| Jak pracuje robotická sekačka Honda..... | 4 |
| 2 BEZPEČNOSTNÍ POKYNY | 6 |
| Preventivní opatření..... | 6 |
| Umístění nálepek..... | 10 |
| Dodržujte následující body, aby byla zajištěna vaše bezpečnost..... | 8 |
| 3 PŘÍPRAVA | 11 |
| Popis komponentů..... | 11 |
| Instalace..... | 16 |
| Ovládací panel a Domovská obrazovka..... | 13 |
| Nastavení sekačky..... | 29 |
| 4 MENU NASTAVENÍ | 44 |
| Přehled menu..... | 44 |
| Nastavení pracovního časového spínače..... | 46 |
| • Pracovní časový spínač..... | 46 |
| • Sezónní časový spínač..... | 49 |
| Nastavení provozu sekačky..... | 52 |
| • Nastavení sekání..... | 52 |
| • Nastavení návratu do nabíjecí základny..... | 65 |
| Kontrola systému..... | 68 |
| • Kontrolní signál..... | 68 |
| Prohlížení historie..... | 71 |
| • Provozní historie..... | 71 |
| • Historie závad..... | 73 |
| Nastavení systému..... | 74 |
| • Jazyk..... | 74 |
| • Datum a čas..... | 75 |
| • Resetování..... | 78 |
| • Body pro zahájení sekání..... | 47 |
| • Časový spínač pro tichý chod..... | 51 |
| • Uspořádání zahrady..... | 63 |
| • Body pro zahájení testu..... | 69 |
| • Pracovní historie..... | 72 |
| • Zobrazení/Zvuk..... | 74 |
| • Bezpečnost..... | 76 |
| • Pomoc..... | 78 |
| 5 Příprava aplikace Mii-monitor | 79 |
| O aplikaci Mii-monitor..... | 79 |
| Registrace uživatele..... | 80 |
| Zobrazení menu po připojení k zařízení..... | 83 |
| Instalace aplikace Mii-monitor..... | 79 |
| Párování zařízení (připojení pomocí <i>Bluetooth</i> [®])..... | 81 |
| 6 POUŽITÍ | 84 |
| Kontrola sekané plochy..... | 84 |
| Kontrola sekačky..... | 86 |
| Obsluha sekačky v automatickém režimu..... | 89 |
| Nastavení výšky nožů..... | 93 |
| Přenášení sekačky..... | 95 |
| Připojení k napájecímu zdroji..... | 84 |
| Zapnutí/Vypnutí..... | 87 |
| Obsluha sekačky v manuálním režimu..... | 90 |
| Týdenní kontroly..... | 94 |
| 7 ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ | 97 |
| Před kontaktováním autorizovaného prodejce..... | 97 |
| Řešení problémů..... | 100 |
| Zprávy..... | 98 |
| 8 ÚDRŽBA | 102 |
| Pravidelná kontrola a údržba..... | 102 |
| Postupy při provádění údržby..... | 103 |
| 9 ULOŽENÍ | 115 |
| Uložení v zimě..... | 115 |
| Příprava sekačky na novou sezónu..... | 115 |
| 10 TECHNICKÉ INFORMACE | 116 |
| Specifikace..... | 116 |
| 11 DODATEK | 118 |
| Adresy hlavních distributorů Honda..... | 118 |
| „Prohlášení o shodě UK“..... | |
| OBSAH..... | 119 |
| „Prohlášení o shodě EC“..... | |
| OBSAH..... | 120 |
| REJSTŘÍK MENU DISPLEJE | 123 |
| SCHÉMA TRÁVNÍKU | 124 |
| KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE | 128 |
| RYCHLÝ PRŮVODCE | 130 |

1 POPIS

Jak pracuje robotická sekačka Honda

Plocha pro sekání je ohraničena obvodovým vodičem, který vysílá signál. Jakmile bude sekačka detekovat vymezenou hranici, otočí se a zahájí náhodné sekání trávy. Jakmile bude sekačka detekovat nedostatečné nabití baterie, vrátí se zpět do nabíjecí základny.

Je-li aplikace Mii-monitor nainstalována na chytrém telefonu připojeném k mobilní síti, můžete konfigurovat nastavení a kontrolovat chybová upozornění z libovolného vzdáleného místa (HRM1500 Live, HRM2500 Live).

Adaptér střídavého napětí

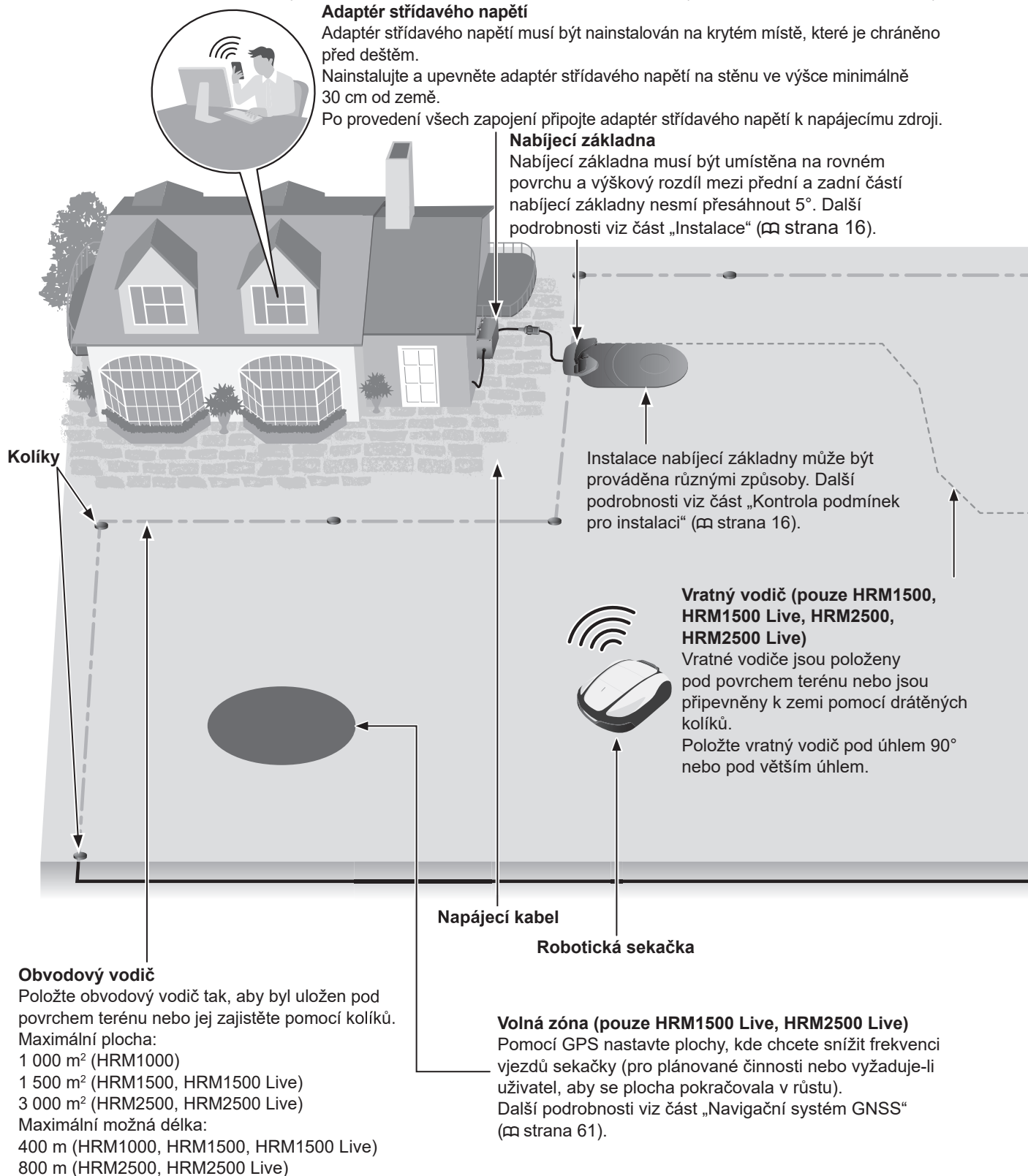
Adaptér střídavého napětí musí být nainstalován na krytém místě, které je chráněno před deštěm.

Nainstalujte a upevněte adaptér střídavého napětí na stěnu ve výšce minimálně 30 cm od země.

Po provedení všech zapojení připojte adaptér střídavého napětí k napájecímu zdroji.

Nabíjecí základna

Nabíjecí základna musí být umístěna na rovném povrchu a výškový rozdíl mezi přední a zadní částí nabíjecí základny nesmí přesáhnout 5°. Další podrobnosti viz část „Instalace“ (☞ strana 16).



Kolíky

Instalace nabíjecí základny může být prováděna různými způsoby. Další podrobnosti viz část „Kontrola podmínek pro instalaci“ (☞ strana 16).

Vratný vodič (pouze HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live)

Vratné vodiče jsou položeny pod povrchem terénu nebo jsou připevněny k zemi pomocí drátěných kolíků.

Položte vratný vodič pod úhlem 90° nebo pod větším úhlem.

Napájecí kabel

Robotická sekačka

Obvodový vodič

Položte obvodový vodič tak, aby byl uložen pod povrchem terénu nebo jej zajistěte pomocí kolíků.

Maximální plocha:

1 000 m² (HRM1000)

1 500 m² (HRM1500, HRM1500 Live)

3 000 m² (HRM2500, HRM2500 Live)

Maximální možná délka:

400 m (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live)

800 m (HRM2500, HRM2500 Live)

Volná zóna (pouze HRM1500 Live, HRM2500 Live)

Pomocí GPS nastavte plochy, kde chcete snížit frekvenci vjezdů sekačky (pro plánované činnosti nebo vyžaduje-li uživatel, aby se plocha pokračovala v růstu).

Další podrobnosti viz část „Navigační systém GNSS“ (☞ strana 61).

● Položení obvodového vodiče

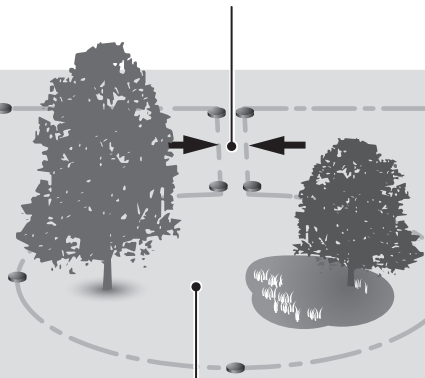
Umístění obvodového vodiče určuje parametry plochy pro sekání. Tato plocha se může skládat z více zón, ve kterých může sekačka pracovat. Informace týkající se nastavení bodu zahájení sekání a další podrobnosti naleznete prosím v části „4 MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).

Položení obvodového vodiče na svahu, který je příliš strmý, má špatný vliv na funkci sekačky. Další podrobnosti viz část „Podmínky pro položení obvodového vodiče“ (☞ strana 24).

Výhodou položení vratného vodiče zkrácení jezdové vzdálenosti mezi nabíjecí základnou a počátečními body sekání a omezení vzniku stop po kolečkách sekačky.

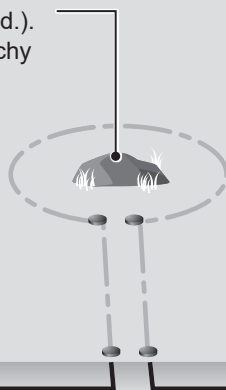
- Zkracuje dobu návratu do nabíjecí základny.
- Uspadňuje průjezdy úzkými průchody.

Mezi částmi obvodového vodiče nechte 5 mm prostoru nebo méně a ujistěte se, zda se části obvodového vodiče nepřekrývají ani nekříží.



Mezi obvodovým vodičem a hranicí plochy pro sekání nechte vzdálenost 30 až 50 cm.

Položte obvodový vodič kolem objektů, přes které by mohla sekačka přejít (například kameny, kořeny stromů atd.). Tyto objekty musí být z pracovní plochy odstraněny.



Nepokládejte obvodový vodič napříč svahem, který má sklon více než 10° (17 %).

Pokládejte obvodový vodič přes relativně rovnou plochu se sklonem menším než 10° (17 %), která přichází po povrchu, kde je sklon svahu větší než 10° (17 %).

Správně

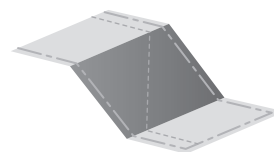
Méně než 10° (17 %)

Špatně

Více než 10° (17 %)

Vratný vodič může být pokládán na svahy se sklonem menším než 10° (17 %).

Je-li vratný vodič pokládán na svah se sklonem menším než 10° (17 %), položte jej šikmo ke svahu.



POZNÁMKA:

- Zajistěte, aby bylo vyplněno „SCHÉMA TRÁVNÍKU“ odkazující na polohu obvodového vodiče (☞ strana 124).

2 BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Opatření

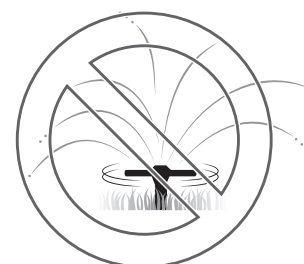
Pečlivě dodržujte následující pokyny.

▲ VAROVÁNÍ

- Nikdy nedovolte dětem, osobám se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, nebo osobám, které nejsou seznámeny s tímto návodem k použití, používat tuto sekačku. Místní platné předpisy mohou omezovat věk uživatele.
- Před použitím této robotické sekačky nebo před vstupem do pracovního prostoru musí osoby používající kardiostimulátor nebo jiné zdravotní zařízení provést konzultaci s lékařem.
- Nehrajte si s touto sekačkou nebo v její blízkosti, je-li v provozu.
 - Neúmyslný kontakt se sekacím nožem může způsobit zranění.
- Nikdy nepoužívejte tuto sekačku v bezprostřední blízkosti osob, a to zejména dětí nebo zvířat. (Při používání programu pracovního časového spínače se ujistěte, zda v pracovním prostoru nejsou žádné děti nebo malá zvířata (například ježci).)

▲ UPOZORNĚNÍ

- Před použitím této sekačky si přečtete a nastudujte tento návod k obsluze, abyste se seznámili s provozem této sekačky a naučte se, jak ji okamžitě zastavit.
- Tlačítko STOP (červené) na horní části sekačky vypne všechny její funkce. Po stisknutí tohoto tlačítka STOP se otevře kryt ovládacího panelu a tlačítko STOP zůstane stisknuto, dokud se tento kryt opět nezavře.
- Ujistěte se, zda jsou vaše ruce, nohy a ostatní části těla v bezpečné vzdálenosti od rotujících nožů.
- Nedotýkejte se ostrých předmětů, jako jsou nože nebo nožový kotouč, mimo případů, kdy provádíte údržbu. V takovém případě může dojít k zranění.
- Před fyzickým kontaktem se sekačkou, například při zvedání, otáčení nebo obracení, vždy nejdříve stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí. Neprovedete-li tento úkon, můžete se dostat do kontaktu s noži, které mohou způsobit úraz.
- Je-li zobrazeno chybové hlášení, okamžitě sekačku zastavte a kontaktujte prodejce, u kterého jste tuto sekačku zakoupili nebo příslušný autorizovaný servis.
- Vezměte na vědomí, že obsluha nebo uživatel odpovídají za nehody nebo rizika, která mohou ohrožovat ostatní osoby nebo jejich majetek.
- Nacházíte-li se v blízkosti nebo uvnitř pracovního prostoru, je-li sekačka v chodu, noste dlouhé kalhoty a pevnou obuv.
- Nesedějte si na nabíjecí základnu a nejezděte na této sekačce, netlačte ji a nepoužívejte ji k jinému účelu, než k jakému je určena. Může dojít k nehodě nebo poškození sekačky.
- Provádějte sekání pouze v prostoru ohraničeném obvodovým vodičem.
- Existuje-li během provozu sekačky riziko poškození sekačky po kontaktu s kropicím zařízením, přemístěte toto kropicí zařízení nebo vedte obvodový vodič kolem kropicího zařízení tak, aby se nenacházelo v pracovním prostoru.
- Je-li sekačka v provozu, nikdy nepoužívejte automatický zavlažovací systém, protože by mohlo dojít k poškození tohoto systému a značně se zvýší možnost vniknutí vody do sekačky. Nastavte pracovní časový spínač této sekačky tak, aby zavlažovací systémy a sekačka nepracovaly současně.
- I když je možné sekání trávníku i za deště, práce s mokrou trávou může snížit pracovní výkon a efektivitu.
- Hrozí-li nepříznivé počasí, jako jsou například blesky nebo bouřka, ukončete provoz sekačky a odpojte nabíjecí kabel.



- Hrozí-li blesky, vyjměte sekačku z nabíjecí základny, odpojte ji od elektrické zásuvky a odpojte obvodový vodič od nabíjecí základny.
- Části tohoto výrobku se mohou na přímém slunci zahřát. Nedotýkejte se těchto částí, které mohou být extrémně horké, protože by mohlo dojít k vašemu popálení.
- Nedobíjejte tuto sekačku jiným způsobem než v nabíjecí základně. Může dojít k nehodě nebo poškození sekačky.
- Je-li napájecí kabel poškozen, okamžitě odpojte jeho zástrčku od zásuvky a kontaktujte autorizovaný servis. Také se nikdy nedotýkejte poškozené části napájecího kabelu.
- Jsou-li na zahradě v pracovním prostoru jakékoli díry (jako jsou například králičí nory), zasypejte se a srovnejte pracovní plochu. Pravidelně kontrolujte pracovní prostor, zda v něm nejsou žádné díry.
- Správná funkce není zaručena, je-li tato jednotka používána společně se zařízeními, která vysílají rádiové vlny, jako jsou dálkové ovladače a bezdrátové vysílače.
- I když jsou přijata příslušná bezpečnostní opatření u použité konstrukce, bezpečnostní opatření a doplňková ochranná opatření, existuje riziko neočekávaného zranění nebo úrazu elektrickým proudem. Proto s tímto zařízením zacházejte opatrně.
- U strojů používaných na veřejných místech musí být kolem pracovního prostoru stroje umístěno výstražné označení. Na označení musí být následující texty:
Varování! Robotická sekačka! Udržujte bezpečnou vzdálenost od tohoto stroje! Dávejte pozor na děti!

Dodržujte následující body z důvodu zajištění vaší bezpečnosti

⚠ VAROVÁNÍ

- Neprovádějte propichování, drcení nebo zkratování baterie.
- Při normálních provozních podmínkách při provozu této sekačky jsou materiály elektrod a elektrolyt hermeticky uzavřeny uvnitř baterie, a to za předpokladu, že je zachována celistvost a neporušenost baterie.
- V případě otevření větracích otvorů nebo prasknutí obalu může dojít k úniku elektrolytu.
- Při nadýchání výparů proveďte vyvětrání, odpočívajte a zůstaňte v teple.
- V případě zasažení očí, vyplachujte oči velkým množstvím vody po dobu alespoň 15 minut.
- Dojde-li k požití, důkladně si vypláchněte ústa a hodně pijte.
- V následujících případech musí být odpojeny všechny napájecí obvody:
 - Před přístupem ke svorkám.
 - Po nárazu do cizího předmětu prozkoumejte poškození stroje.
 - V případě nehody.
 - Před jakýmkoli zásahem do stroje.
 - Před nastavením výšky sekání.
- Nedotýkejte se obvodového vodiče, který je přeseknutý nebo poškozený. Můžete být poraněni nebo zabiti elektrickým proudem.
- Je-li poškozen napájecí kabel nebo zástrčka, okamžitě je odpojte od zásuvky, aniž byste se dotkli poškozené části, vyhodte adaptér střídavého napětí a kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Na adaptér střídavého napětí nesmí být umístěny zdroje otevřeného plamene, jako jsou svíčky.
- Nedotýkejte se nabíjecí zásuvky. Při kontaktu se zásuvkou může dojít k vašemu zranění.
- Dodržujte následující body, dotýkáte-li se síťové zásuvky, napájecího kabelu a adaptéru napájení. Nedodržíte-li tento pokyn, můžete být zabiti elektrickým proudem.
 - Nedotýkejte se síťové zásuvky, napájecího kabelu a adaptéru střídavého napětí, máte-li vlhké ruce.
 - Nedotýkejte se síťové zásuvky, napájecího kabelu a adaptéru střídavého napětí, jsou-li síťová zásuvka, napájecí kabel nebo adaptér střídavého napětí vlhké.
- Provádějte pravidelné kontroly, zda nedošlo k nahromadění prachu a jiných nečistot v nebo na síťové zásuvce, napájecím kabelu nebo adaptéru střídavého napětí. Najdete-li takové nečistoty nebo předměty, odstraňte je, aby nemohlo dojít k vzniku požáru.
- Při zasunování držte zástrčku za místa určená k úchopu. Nesprávné uchopení zástrčky může vést k způsobení úrazu elektrickým proudem, dotknete-li se místa zapojení.
- Nikdy se nepokoušejte zasahovat do sekačky. Může dojít k nehodě a také k poškození této sekačky.

⚠ UPOZORNĚNÍ

- Před přenášením sekačky proveďte její vypnutí a přenášejte ji podle pokynů uvedených v tomto návodu (viz ☞ strana 95) tak, aby byly její nože otočeny směrem od vás.
- Při přenášení sekačky se ujistěte, zda ji přenášíte uchopením za určená místa (viz ☞ strana 95). Přenášíte-li sekačku jiným způsobem, riskujete zranění způsobená noži nebo nabíjecím kontaktem sekačky. Rovněž můžete sekačku upustit a způsobit její poškození.
- Používáte-li funkci dálkového ovládání aplikace „Mii-monitor“, postupujte podle níže uvedených pokynů.
 - Pracujte pouze na dobře osvětlené ploše
 - Vyvarujte se práce na vlhkém trávníku
 - Pečlivě sledujte své postavení na svazích
- Vždy udržujte rovnováhu, abyste zabránili vrávorání v důsledku nadměrného natažení těla, vždy chodte na svahu ve správném postavení a při obsluze tohoto stroje nebo jeho periferních zařízení nikdy neběhejte.
- Při provádění údržby vždy používejte pevné pracovní rukavice. Pokud tak neučiníte, můžete se poranit o nože.



- Před fyzickým kontaktem se sekačkou vždy nejdříve stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí. Nedodržíte-li tento pokyn, může dojít k vašemu zranění, zabráníte sekačce v připojení k nabíjecí základně, nebo zastavte provoz sekačky.
- Před prováděním údržby této sekačky zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí a aby došlo k zastavení sekačky. Pokud se sekačka pohybuje, může nastat nehoda.
- Dojde-li ke zranění osob, musí být odpojeny všechny napájecí obvody. Kontaktujte místní záchrannou službu.
- Před zahájením práce vždy zkontrolujte pracovní prostor a odstraňte všechny větve, kameny a jiné předměty, které mohou způsobit poškození nožů nebo zastavení sekačky. Nedodržíte-li tento pokyn, můžete být zraněni předměty odmrštěnými sekačkou nebo může dojít k poškození sekačky.
- Nepoužívejte tuto sekačku na hlině nebo štěrku. Mohlo by dojít k odmrštění cizího předmětu a k poškození nožů sekačky.
- Položte obvodový vodič tak, aby byl řádně upevněn na určeném místě a po jeho položení provádějte pravidelné kontroly, zda se neuvolnil. Pokud obvodový vodič vyčnívá nad terén, vy nebo někdo jiný o něj může zakopnout a upadnout.
- Abyste zabránili pádu sekačky při práci v blízkosti rybníka, útesu atd., rozdělte pracovní plochu ohrazením nebo jiným způsobem. Výška musí být alespoň 15 cm.
- Při připojování pomocí obvodového vodiče použijte dodaný konektor.
- Po potvrzení, zda jsou všechny vodiče připojeny k nabíjecí základně, připojte adaptér střídavého napětí k zásuvce.
- Instalujte adaptér napájení na místo, které není vystaveno přímému slunečnímu záření a kde nemůže dojít k jeho zvlhnutí ani při dešti.



Na tělo adaptéru napájení se vztahuje třída ochrany IP55 mimo část zástrčky. Část se zástrčkou musí být umístěna pod střechou. Při venkovním použití musí být zástrčka připojen k vodotěsné zásuvce.

Stupeň IP ochrany zástrčky:

ADP-60MR AAC ... Ochrana IP 44 pro část zástrčky

ADP-60MR AAD ... Ochrana IP 20 pro část zástrčky

ADP-60MR BAS ... Ochrana IP 55 pro část zástrčky



Zařízení třídy ochrany II (mimo ADP-60MR BAS)



Bezpečnostní izolační adaptér střídavého napětí odolný proti zkratu



Napájecí jednotka se spínacím režimem

- Chcete-li se dotýkat adaptéru napájení, používejte rukavice, protože po zapojení do síťové zásuvky bude horký.
- Adaptér střídavého napětí a síťová zásuvka musí být stále snadno přístupné.
- Dojde-li k poškození kabelu nebo zástrčky, adaptér střídavého napětí musí být zlikvidován.
- S adaptérem střídavého napětí musíte zacházet opatrně. Chcete-li jej očistit, používejte prosím pouze suchý hadr nebo kartáč.
- Používání tohoto adaptéru střídavého napětí dětmi musí být zcela pod dohledem rodičů.
- Při prodlužování kabelu na výstupní straně adaptéru střídavého napětí použijte prodlužovací kabel specifikovaný společností Honda.
- Ujistěte se, zda osoby, které přichází do kontaktu s touto robotickou sekačkou, jednoznačně pochopily obsah části „BEZPEČNOSTNÍ POKYNY“. Pokud ne, může dojít k nehodě.
- Osoby, které nejsou důkladně seznámeny s obsahem tohoto návodu, nesmí přijít do kontaktu s touto sekačkou, mimo případ jejího vypnutí.
- Přibližujete-li se k této sekačce, která je v provozu, věnujte pozornost materiálu, který je odhazován noži.
- Nepoužívejte tuto sekačku, je-li její vnější kryt poškozen.
- Nůž sekačky by vás mohl náhodou pořezat nebo by mohlo dojít k vašemu zranění předměty odhozenými nožem.

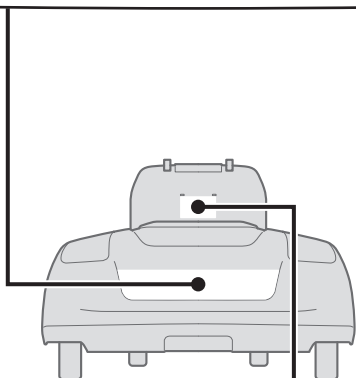
Likvidace

Nevyhazujte tento výrobek, baterie atd. do běžného odpadu, aby byla zajištěna ochrana životního prostředí. Při likvidaci tohoto výrobku postupujte podle místních platných zákonů a předpisů nebo proveďte konzultaci s autorizovaným prodejcem Honda.

Umístění nálepek

UMÍSTĚNÍ BEZPEČNOSTNÍCH NÁLEPEK

Vaše zahradní sekačka musí být používána s péčí a pozorností. Proto jsou na této sekačce na různých místech umístěny nálepky upozorňující vás na hlavní opatření, která musíte provádět. Jejich význam bude zcela vysvětlen později. Tyto nálepky jsou nedílnou součástí sekačky a dojde-li k jejich uvolnění nebo nebudou-li čitelné, kontaktujte autorizovaného prodejce, který vám pošle nové. Rovněž vás žádáme o důkladné prostudování bezpečnostních předpisů v příslušných kapitolách tohoto návodu.



Robotická sekačka Honda je zkonstruována tak, aby zajišťovala bezpečný a spolehlivý provoz, bude-li používána podle uvedených pokynů. Před zahájením používání této robotické sekačky Honda si přečtěte a nastudujte návod k použití. Při nedodržení tohoto pokynu může dojít k vážnému zranění nebo k poškození zařízení.



Udržujte všechny osoby a zvířata v bezpečné vzdálenosti od pracovního prostoru robotické sekačky Honda.



Nedotýkejte se rotujících nožů. Dávejte pozor na ostré nože: nože se pohybují. Před zahájením práce na sekačce nebo před jejím zvedáním použijte vypínací zařízení.

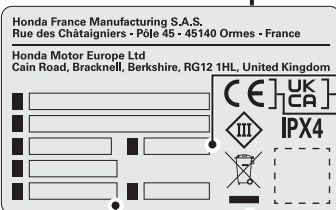


Nejezděte na této sekačce. Tento stroj není hračka, udržujte proto děti v bezpečné vzdálenosti od tohoto stroje.

UMÍSTĚNÍ OZNAČENÍ CE, OZNAČENÍ UKCA, VÝROBNÍHO ČÍSLA A DALŠÍCH INFORMACÍ

Název a adresa výrobce, označení CE, označení UKCA, výrobní číslo a další informace jsou na následujících místech, která jsou vyznačena na obrázku.

Název a adresa výrobce
 Autorizovaný zástupce
 Název a adresa
 Model typ
 Výrobní číslo
 Měsíc a rok výroby
 Jmenovité napětí
 Jmenovitý výkon
 Hmotnost



Šířka záběru

Označení UKCA
 Označení CE



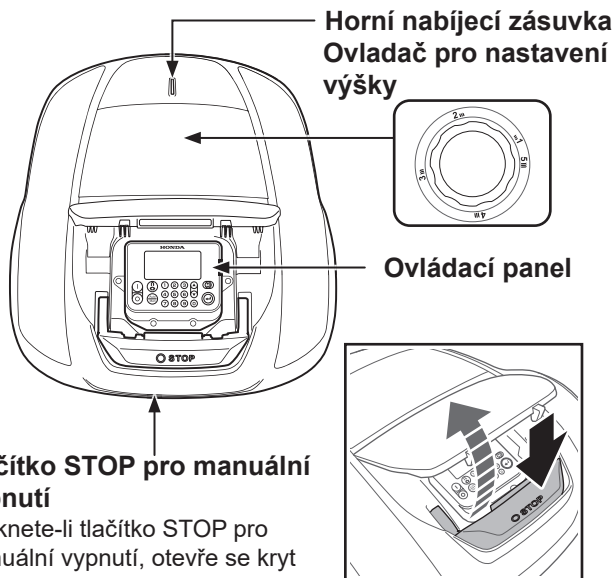
Nevyhazujte nepotřebná elektrická zařízení do běžného domácího odpadu. Jsou-li nepotřebná elektrická zařízení vyhozena na skládky nebo smetiště, mohou z nich unikat nebezpečné látky, které mohou začít reagovat a vnikat do potravních řetězců, což způsobí zdravotní a jiné problémy. Chcete-li získat další informace týkající se likvidace tohoto výrobku, kontaktujte prosím autorizovaného prodejce nebo nejbližší sběrný dvůr.

3 PŘÍPRAVA

Identifikace komponentů

Tělo*

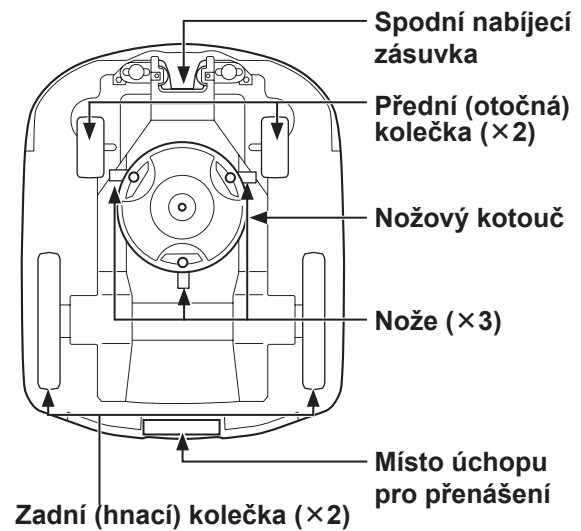
Pohled na horní část



Stisknete-li tlačítko STOP pro manuální vypnutí, otevře se kryt ovládacího panelu.

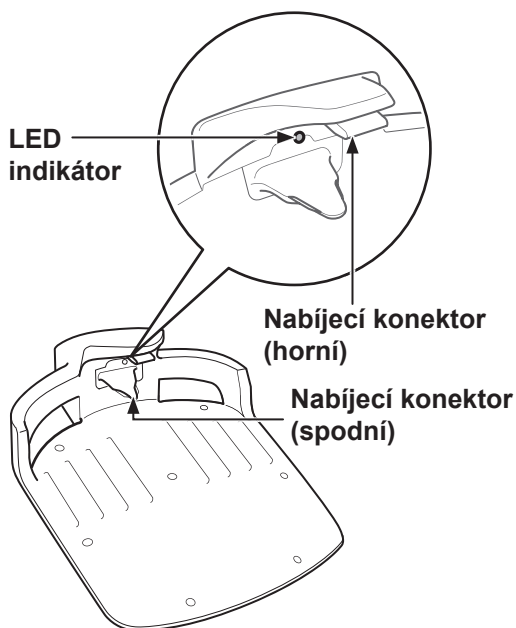
*Tento obrázek zobrazuje příklad modelu s displejem. Model HRM1000 nemá žádný displej.

Pohled na spodní část

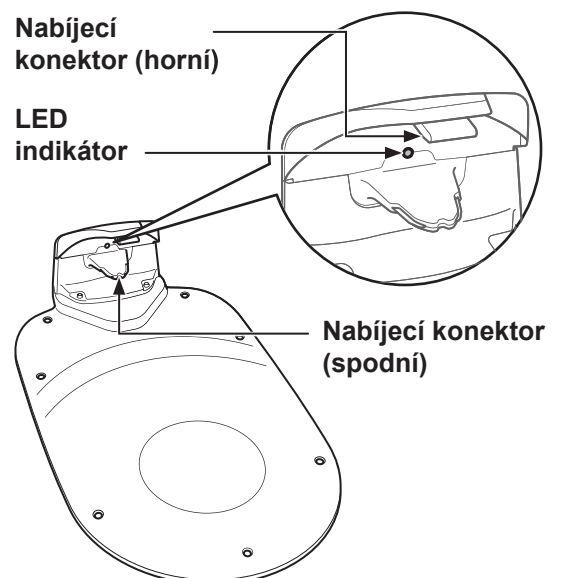


Nabíjecí základna

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live



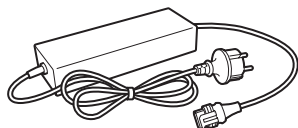
HRM2500, HRM2500 Live



Tato sekačka se nabíjí v nabíjecí základně a vrací se do nabíjecí základny po ukončení sekání trávníku nebo je-li nedostatečně nabitá baterie.

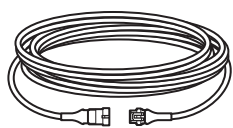
Stav obvodového vodiče můžete kontrolovat pomocí LED indikátoru (☞ strana 86).

● Dodávané příslušenství



Adaptér střídavého napětí

Umístěte adaptér napájení nad povrch terénu. Po provedení všech ostatních zapojení připojte tento adaptér napájení k síťové zásuvce.



Prodlužovací kabel

Není-li napájecí kabel adaptéru napájení dostatečně dlouhý, může být použit prodlužovací kabel.

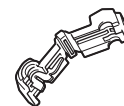
Délka: 10 m (HRM1500/HRM1500 Live/HRM2500/HRM2500 Live)
3 m (HRM1000)



Šrouby

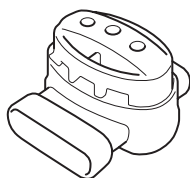
Při pokládání nabíjecí základny proveďte její upevnění k zemi pomocí šroubů.

Počet: 7



Konektory pro obvodový vodič a vratný vodič

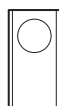
Použijte tyto konektory pro spojení s obvodovým vodičem a vratným vodičem a připojte je k nabíjecí základně.
Počet: 3 (HRM1500/HRM1500 Live/HRM2500/HRM2500 Live)
2 (HRM1000)



Spojovací konektor (HRM1500/HRM1500 Live/HRM2500/HRM2500 Live)

Při připojování vratného vodiče k obvodovým vodičům použijte spojovací konektory.

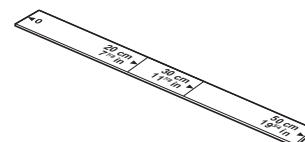
Počet: 1



Náhradní nože

Používejte náhradní nože pro výměnu opotřebovaných nožů.

Počet: 3

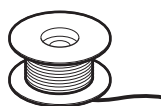


Měřítko

Součástí balení tohoto výrobku je měřítko.

Toto měřítko je používáno pro kontrolu stavu instalace obvodového vodiče.

● Příslušenství



Obvodový vodič

Položte obvodový vodič po obvodu plochy, v jaké chcete, aby sekačka pracovala.

* Zakupte obvodový vodič a kolíky u autorizovaného prodejce.



Kolíky

Použijte kolíky pro upevnění pokládaného obvodového vodiče na určeném místě.

● Použití



Aplikace Mii-monitor

Stáhněte si tuto aplikaci z internetu od App Store® nebo Google Play™. Pomocí této aplikace můžete dálkově ovládat sekačku. (☞ strana 79)

App Store®



Google Play™



Naskenujte si QR kód, abyste si mohli stáhnout aplikaci Mii-monitor. Při stahování této aplikace mohou být účtovány poplatky za data.

Ovládací panel a Domovská obrazovka

Ovládací panel (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live)

Displej

Domovská obrazovka a menu mohou být zobrazeny, jakmile je sekačka zapnuta.

ⓘ Tlačítko Zapnout (On)

Po stisknutí dojde k zapnutí napájení.

⓪ Tlačítko Vypnout (Off)

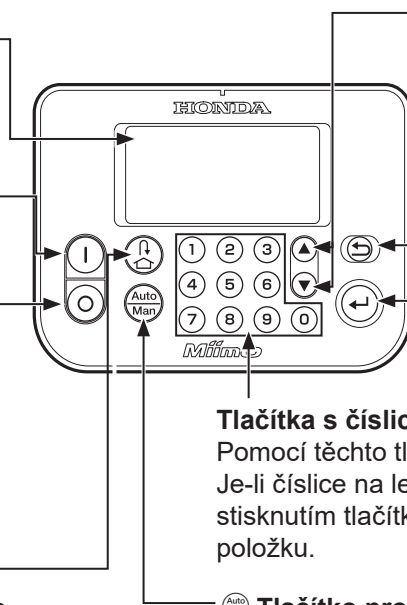
Po stisknutí dojde k vypnutí napájení.

POZNÁMKA:

- Dojde-li k vypnutí napájení sekačky, časový spínač není funkční.

🏠 Tlačítko Domů (Home)

Po stisknutí tohoto tlačítka dojde k automatickému návratu sekačky do nabíjecí základny po uzavření krytu ovládacího panelu.



▲ / ▼ Tlačítka se šipkami (Up/down)

Pomocí těchto tlačítek procházejte položkami menu na displeji.

↶ Tlačítko Zpět (Back)

Po stisknutí dojde k návratu na předchozí nabídku na displeji. (V některých případech nelze tlačítko zpět použít.)

↵ Tlačítko Enter

Po stisknutí dojde k potvrzení vaší volby na displeji.

Tlačítka s číslicemi

Pomocí těchto tlačítek zadávejte čísla v menu na displeji. Je-li číslice na levé straně u zobrazené položky menu, stisknutím tlačítka s číslicí můžete zvolit odpovídající položku.

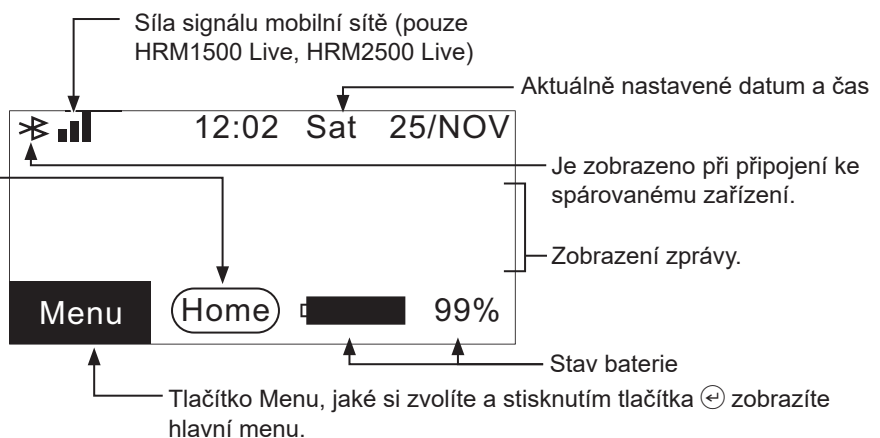
Auto/Man Tlačítko pro volbu režimu Auto/Manual

Po stisknutí tohoto tlačítka na domovské obrazovce dojde k přepnutí mezi provozními režimy. Můžete si zvolit automatický nebo manuální režim.

Domovská obrazovka

Zvolený režim, v jakém se sekačka aktuálně nachází, je zobrazen níže:

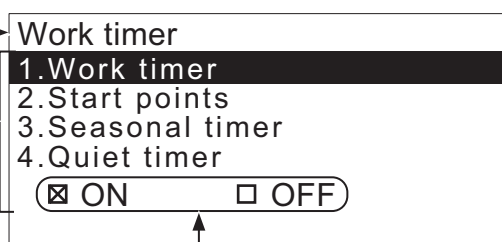
| Ikony | Popis |
|-------|--|
| Auto | Je zvolen automatický režim. |
| Man | Je aktivován manuální režim a sekačka seká bez sledování časového spínače. |
| Domů | Zahradní sekačka se vrátí do nabíjecí základny. |



Obrazovka pro volbu položek

Název první položky menu

Volitelné položky menu a aktuálně nastavený stav



Předcházející obrazovku můžete zobrazit stisknutím tlačítka ↶.

Volitelné kolonky, které zvolíte a potvrdíte stisknutím tlačítka ↵.

● Ovládací panel (HRM1000)

Jiné operace než operace pomocí následujícího tlačítka jsou prováděny pomocí aplikace Mii-monitor (☞ strana 79)

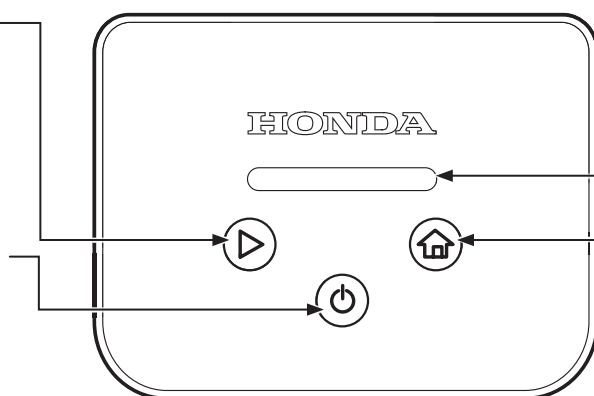
▶ Tlačítko (Režim/Aktivovat)

Stiskněte pro potvrzení příkazu. Stisknutím a podržením budete přepínat mezi automatickým a manuálním režimem*.

Ⓞ Tlačítko Zapnuto/Vypnuto (Power On/Off)

Po stisknutí dojde k zapnutí napájení. Stiskněte a držte 3 sekundy, aby došlo k zapnutí napájení.

* Manuální režim je „Manual a potom Auto“ (Sekačka pracuje s režimem Auto potom, co pracuje se specifikovanými časy v manuálním režimu (Stanoveny 10krát)).



Indikátor

Režim a chybový stav jsou indikovány barvami LED indikátoru a blikáním. Podrobnosti jsou v níže uvedené tabulce.

Ⓞ Tlačítko Domů (Home)

Stisknutím zvolíte režim Domů (naposledy použitý). Stisknutím a podržením přepnete mezi „Režim Domů + restart v automatickém režimu při příštím časovém spínači“ a „Režim Domů + Zůstat v základně“.

● Způsob svícení/blikání indikátoru a stav sekačky

| Způsob svícení/blikání | Stav |
|--------------------------------------|---|
| Indikátor nesvítí | Vypnutí napájení |
| Bílé blikání (v intervalu 0,5 s) | Čekání na zadání PIN |
| Modré blikání | Zahájení práce (Automatický režim) |
| Modré blikání (v intervalu 0,5 s) | Čekání na stisknutí tlačítka „▶“ před zahájením práce (Automatický režim) |
| Zelené svícení | Zahájení práce (Manuální režim) |
| Zelené blikání (v intervalu 0,5 s) | Čekání na stisknutí tlačítka „▶“ před zahájením práce (Manuální režim) |
| Žluté svícení | Zahájení návratu do základny (Restart při příštím časovém spínači) |
| Žluté blikání (v intervalu 0,5 s) | Čekání na stisknutí tlačítka „▶“ před zahájením návratu do základny (Restart při příštím časovém spínači) |
| Oranžové svícení | Zahájení návratu do základny (Zůstat v základně) |
| Oranžové blikání (v intervalu 0,5 s) | Čekání na stisknutí tlačítka „▶“ před zahájením návratu do základny (Zůstat v základně) |
| Červené blikání (v intervalu 0,5 s) | Závada |
| Bílé blikání | Připojování Dr-H |

● Štítky nad ovládacím panelem

Stiskněte a držte tlačítko ▶ 3 sekundy, LED indikátor bude blikat modře, a stiskněte tlačítko ▶, LED indikátor bude svítit modře. Po zavření krytu ovládacího panelu začne sekačka provádět sekání v automatickém režimu.

Stiskněte a držte tlačítko Ⓞ 3 sekundy, LED indikátor bude blikat žlutě, a stiskněte tlačítko ▶, LED indikátor bude svítit žlutě. Po zavření krytu ovládacího panelu se sekačka automaticky vrátí do nabíjecí základny a bude čekat na následující pokyn časového spínače v automatickém režimu.

Stiskněte a držte 3 sekundy, aby došlo k zapnutí.



Stiskněte a držte 3 sekundy, aby došlo k zapnutí.

Stiskněte a držte tlačítko ▶ 3 sekundy, LED indikátor bude blikat zeleně, a stiskněte tlačítko ▶, LED indikátor bude svítit zeleně. Po zavření krytu ovládacího panelu začne sekačka provádět sekání v manuálním režimu.

Stiskněte a držte tlačítko Ⓞ 3 sekundy, LED indikátor bude blikat oranžově, a stiskněte tlačítko ▶, LED indikátor bude svítit oranžově. Po zavření krytu ovládacího panelu se sekačka automaticky vrátí do nabíjecí základny.

● Obsluha domovské obrazovky

• Zobrazování obrazovky menu

Na domovské obrazovce zvolte [Menu] pomocí tlačítek ▲ ▼ na ovládacím panelu a stiskněte tlačítko ⏪.

| | |
|--------------------|--|
| 12:02 Sat 25/NOV | |
| Menu | |
| 1. Work timer | |
| 2. Garden setup | |
| 3. Diagnostics | |
| 4. History | |
| 5. System settings | |
| 6. Setup wizard | |

Je zobrazena horní obrazovka menu.

Podrobnosti týkající se obrazovky menu, viz část „4 MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).

• Nastavení sekání

Na domovské obrazovce zvolte [Auto] a [Man] pomocí tlačítek ▲ ▼ na ovládacím panelu a stiskněte tlačítko ⏪.

| | |
|---------------------|--|
| 12:02 Sat 25/NOV | |
| Mowing setup | |
| 1. Start points | |
| 2. Mowing pattern | |
| 3. Advanced setting | |
| 4. GNSS | |

Je zobrazena obrazovka nastavení sekání.

Podrobnosti týkající se provádění změny tohoto nastavení, viz část „Nastavení provozu sekačky“ (☞ strana 52).

• Nastavení v manuálním režimu

Zvolte manuální režim pomocí tlačítka  na ovládacím panelu.

| | |
|-------------------------------------|--------------------------------|
| 12:02 Sat 25/NOV | |
| Manual mode | |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Mow until empty |
| <input type="checkbox"/> | Mow then recharge continuously |
| <input type="checkbox"/> | Mow then resume auto timer |

Přepněte na manuální režim. Zvolte jeden ze tří způsobů práce a stiskněte tlačítko ⏪.

Podrobnosti týkající se manuálního režimu, viz část „Obsluha sekačky v manuálním režimu“ (☞ strana 90).

• Stav baterie

Na domovské obrazovce zvolte  pomocí tlačítek ▲ ▼ na ovládacím panelu a stiskněte tlačítko ⏪.

| | |
|------------------|---------|
| 12:02 Sat 25/NOV | |
| Live data | |
| Battery voltage | 22.4[V] |
| Battery current | 4.0[A] |
| Battery level | 45[%] |
| Battery temp | 24[°C] |
| Input voltage | 37.4[V] |

Je zobrazena informace o baterii.

Instalace

Doporučujeme vám přenechat instalaci vaší robotické sekačky Honda autorizovanému prodejci Honda.

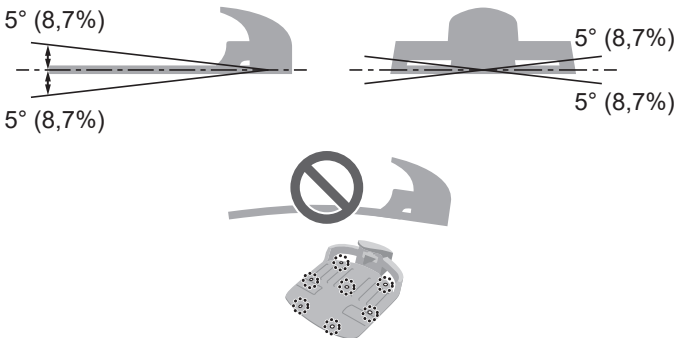
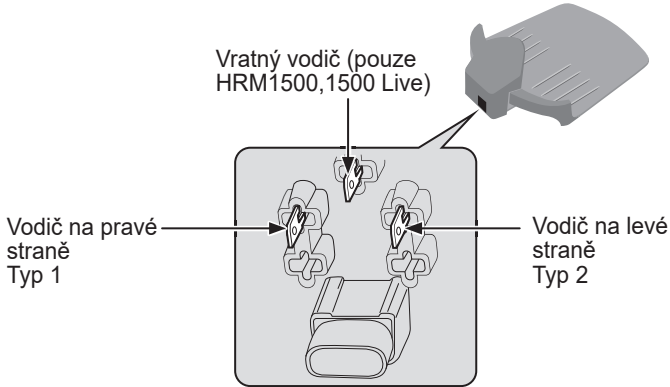
Kontrola podmínek pro instalaci

Společně s autorizovaným prodejcem zkontrolujte, zda je instalace nabíjecí základny a obvodového vodiče provedena v souladu s níže uvedenými podmínkami. Provádějte také pravidelnou kontrolu, zda jsou tyto podmínky trvale plněny.



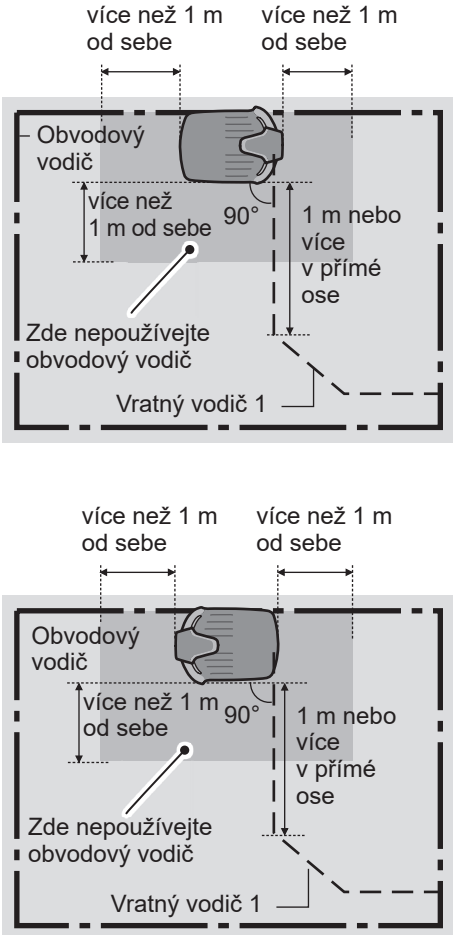
Není-li některá z těchto podmínek splněna, kontaktujte autorizovaného prodejce.

Doporučujeme vám, abyste zajistili profesionální instalaci napájecího systému, která bude splňovat požadavky platných zákonů a předpisů.

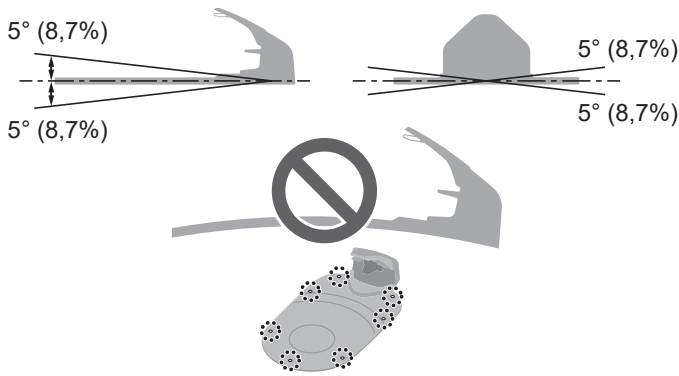
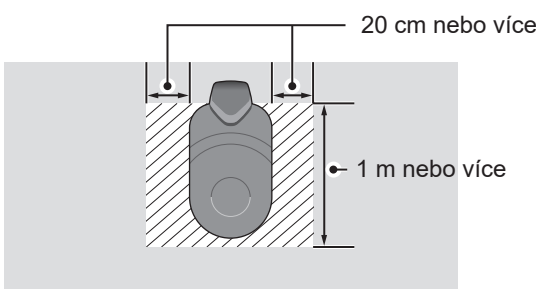
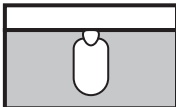
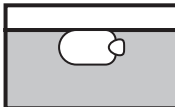
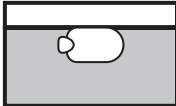
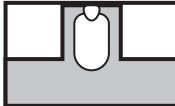
Podmínky pro instalaci nabíjecí základny (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live)


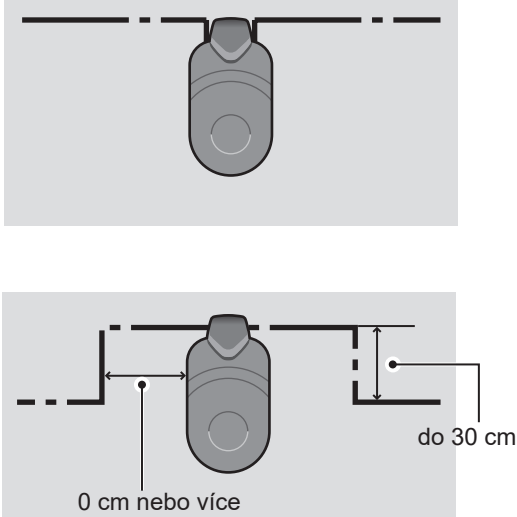
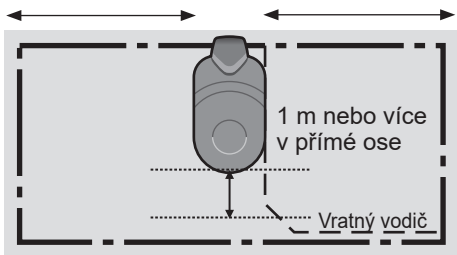
| Obrázek | Podmínky | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---|---|------------------------|---|--|---|--|---|--|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|---------|-------|-------|-------|-------|---|
|  | <ul style="list-style-type: none"> Nabíjecí základna musí být nainstalována na rovném povrchu, jehož sklon nepřesahuje více než 5° (8,7 %). Nabíjecí základna nesmí být prohnutá. Šrouby musí být důkladně utaženy. Před instalací nabíjecí základny zkontrolujte stav povrchu, který může být v jiné sezóně odlišný. Během určité sezóny bude možná nutná údržba tohoto povrchu. Provedete-li instalaci nabíjecí základny přímo na trávník, na místě pro nabíjecí základnu posekejte trávník na nejmenší možnou výšku. Nebude-li instalace nabíjecí základny provedena správně, sekačka nemusí být nabíjena. | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|  <table border="1" data-bbox="236 1563 908 1883"> <thead> <tr> <th rowspan="3">Obvodový vodič vodiče</th> <th colspan="4">Směr pro návrat do nabíjecí základny</th> </tr> <tr> <th colspan="2">CW (ve směru pohybu hodinových ručiček)</th> <th colspan="2">ACW (proti směru pohybu hodinových ručiček)</th> </tr> <tr> <th>Konektor levého vodiče</th> <th>Konektor pravého vodiče</th> <th>Konektor levého vodiče</th> <th>Konektor pravého vodiče</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0-400 m</td> <td>Typ 2</td> <td>Typ 1</td> <td>Typ 2</td> <td>Typ 1</td> </tr> </tbody> </table> | Obvodový vodič vodiče | Směr pro návrat do nabíjecí základny | | | | CW (ve směru pohybu hodinových ručiček) | | ACW (proti směru pohybu hodinových ručiček) | | Konektor levého vodiče | Konektor pravého vodiče | Konektor levého vodiče | Konektor pravého vodiče | 0-400 m | Typ 2 | Typ 1 | Typ 2 | Typ 1 | <p>Pro návrat sekačky do nabíjecí základny musíte nastavit smyčku ve směru pohybu hodinových ručiček (CW) nebo proti směru pohybu hodinových ručiček (ACW). Musíte také propojit konektory obvodového vodiče s konektory na nabíjecí základně podle údajů ve vlevo uvedené tabulce.</p> |
| Obvodový vodič vodiče | | Směr pro návrat do nabíjecí základny | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | CW (ve směru pohybu hodinových ručiček) | | ACW (proti směru pohybu hodinových ručiček) | | | | | | | | | | | | | | | |
| | Konektor levého vodiče | Konektor pravého vodiče | Konektor levého vodiče | Konektor pravého vodiče | | | | | | | | | | | | | | | |
| 0-400 m | Typ 2 | Typ 1 | Typ 2 | Typ 1 | | | | | | | | | | | | | | | |



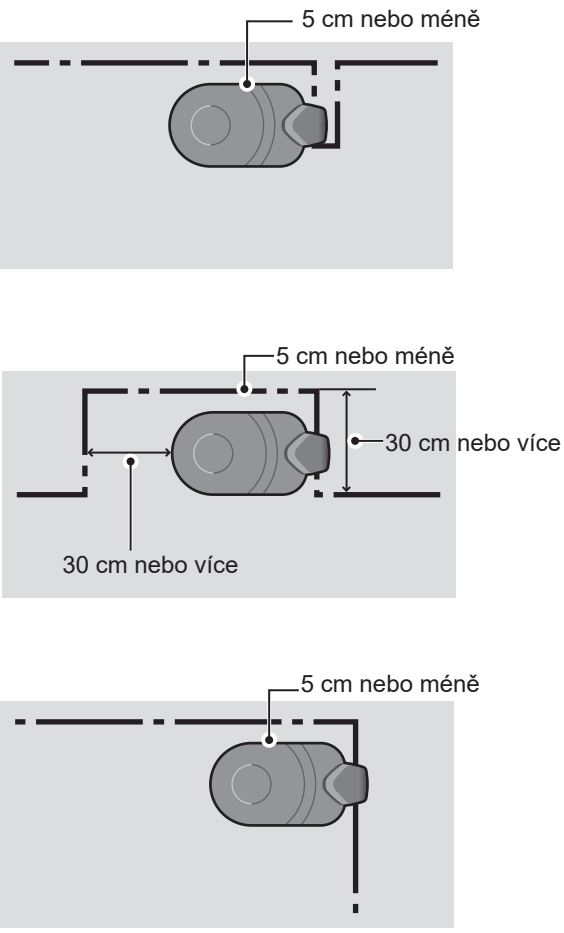
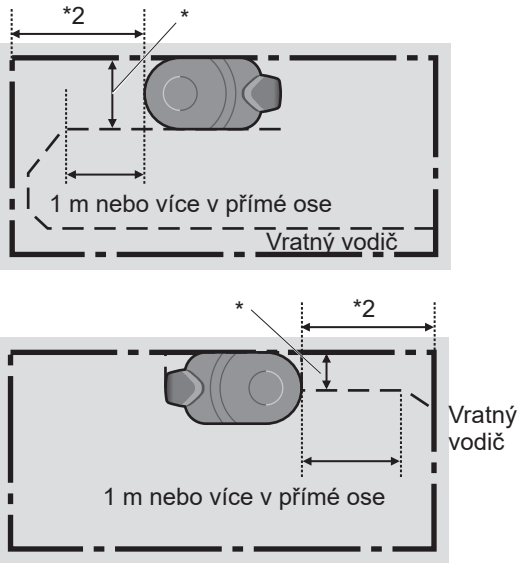
| Obrázek | Podmínky |
|---|--|
| | <ul style="list-style-type: none"> • Obvodový vodič musí být položen podle vlevo uvedeného obrázku. • V okruhu do 1 m od nabíjecí základny nesmí být žádné překážky. • V pracovním prostoru v blízkosti nabíjecí základny nesmí být žádné cizí předměty (na obrázku je tento prostor vyznačen šedou barvou). • Obvodový vodič pod nabíjecí základnou musí být položen tak, aby vycházel směrem ven z pracovního prostoru. |
| <p>Směr pro návrat do nabíjecí základny</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Způsob 1*</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Způsob 2</p> </div> </div> <div style="margin-top: 10px;"> <p>Způsob 3</p> </div> <p>*Mimo model HRM1000</p> | <p>Směr pro návrat do nabíjecí základny</p> <p>Na obrazovce nastavení jsou k dispozici tři způsoby* pro instalaci nabíjecí základny (☞ strana 32).</p> <p>*Používáte-li model HRM1000, můžete zvolit způsob 2 nebo způsob 3.</p> |
| <p>Příklad správné instalace</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-bottom: 10px;"> <p>Čáry na obrázku jsou rozlišeny následovně.</p> <p>- - - - - Obvodový vodič</p> <p>..... Vratný vodič</p> </div> <p>Způsob 1 </p> <p>S vratným vodičem (HRM1500, HRM1500 Live)</p> | <p>POZNÁMKA:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Může být instalován jeden vratný vodič. - V okruhu do 1 m od nabíjecí základny nesmí být žádné překážky. <p>Způsob 1: Kolmá instalace</p> <p>Udržujte obvodový vodič ve vzdálenosti alespoň 1 m od pravé strany, levé strany a zadní části nabíjecí základny.</p> <p>Udržujte vratný vodič v přímce alespoň 1 m od nabíjecí základny.</p> <p>POZNÁMKA:</p> <p>Upevněte vratný vodič na pravou stranu z čelního pohledu.</p> |


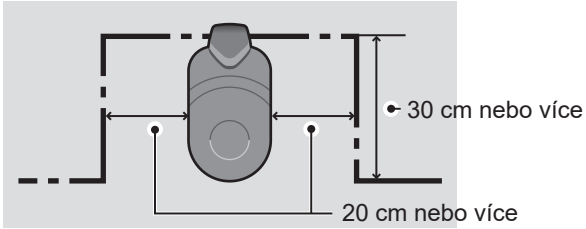
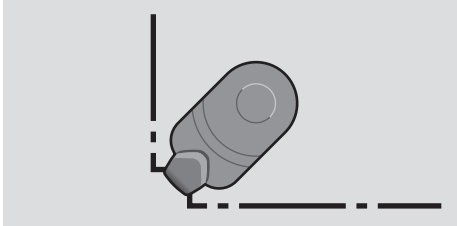
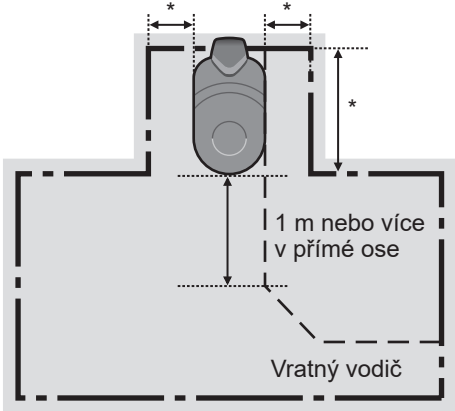
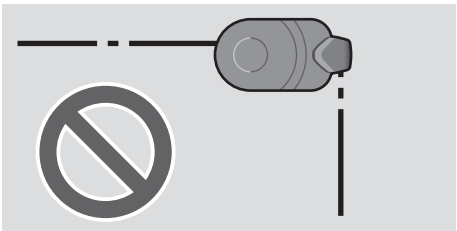
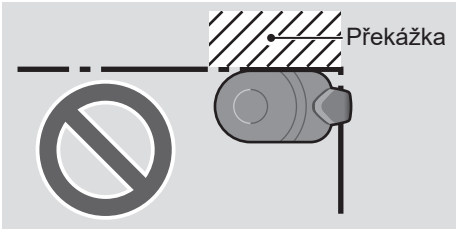
| Obrázek | Podmínky |
|--|--|
| <p>Způsob 2  / Způsob 3 </p> <p>S vratným vodičem (HRM1500, HRM1500 Live)</p>  | <p>Způsob 2: Instalace ve směru pohybu hodinových ručiček Udržujte obvodový vodič ve vzdálenosti alespoň 1 m od pravé strany, levé strany a zadní části nabíjecí základny. *Při instalaci do rohu udržujte nabíjecí základnu ve vzdálenosti do 20 cm od rohu. Udržujte vratný vodič v přímce alespoň 1 m od nabíjecí základny. Upevněte obvodový vodič (strava AL) k zadní části levé strany nabíjecí základny.</p> <p>POZNÁMKA: Upevněte vratný vodič na levou stranu z čelního pohledu.</p> <p>Způsob 3: Instalace proti směru pohybu hodinových ručiček Udržujte obvodový vodič ve vzdálenosti alespoň 1 m od pravé strany, levé strany a zadní části nabíjecí základny. *Při instalaci do rohu udržujte nabíjecí základnu ve vzdálenosti do 20 cm od rohu. Udržujte vratný vodič v přímce alespoň 1 m od nabíjecí základny. Upevněte obvodový vodič (strava AR) k zadní části levé strany nabíjecí základny.</p> <p>POZNÁMKA: Upevněte vratný vodič na pravou stranu z čelního pohledu.</p> <p>Položte vratný vodič podél boční části nabíjecí základny. Položte vratný vodič do vzdálenosti alespoň 1 m od zadní části nabíjecí základny.</p> |

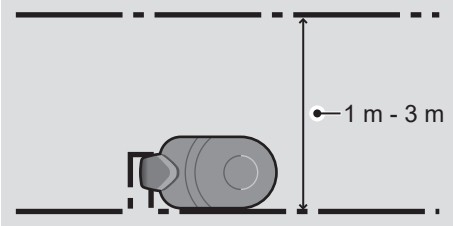
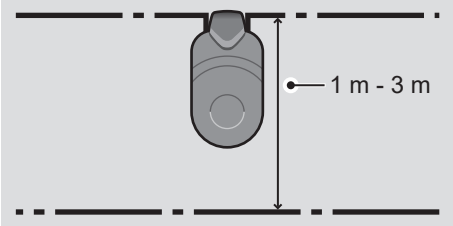
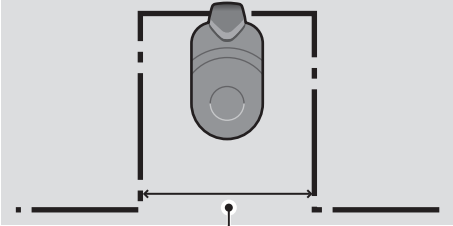
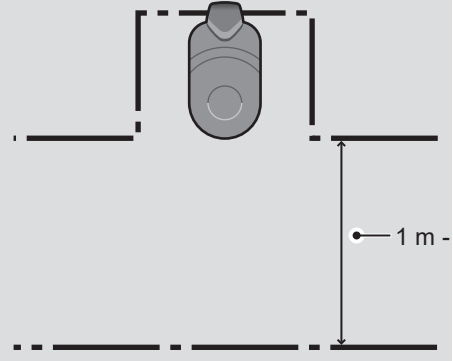
● Podmínky pro instalaci nabíjecí základny (HRM2500, HRM2500 Live)

| Obrázek | Podmínky |
|--|---|
|  | <ul style="list-style-type: none"> Nabíjecí základna musí být nainstalována na rovném povrchu, jehož sklon nepřesahuje více než 5° (8,7 %). Nabíjecí základna nesmí být prohnutá. Šrouby musí být důkladně utaženy. Před instalací nabíjecí základny zkontrolujte stav povrchu, který může být v jiné sezóně odlišný. Během určité sezóny bude možná nutná údržba tohoto povrchu. Provedete-li instalaci nabíjecí základny přímo na trávník, na místě pro nabíjecí základnu posekejte trávník na nejmenší možnou výšku. Nebude-li instalace nabíjecí základny provedena správně, sekačka nemusí být nabíjena. |
|  | <p>Provedte instalaci nabíjecí základny na místě, kde se na vyšrafované ploše nenachází žádné překážky.</p> <p>Umístěte nabíjecí základnu mimo překážky, jako jsou budovy, stromy atd.</p> <p>Tato sekačka používá navigační systém GNSS pro uložení polohy nabíjecí základny a pro návrat do nabíjecí základny. Je-li nabíjecí základna instalována za překážkami, informace o poloze pomocí navigačního systému GNSS nemusí být získány a tato funkce nemusí pracovat.</p> |
| <p>Směr pro návrat do nabíjecí základny</p> <p>Způsob 1  Způsob 2 </p> <p>Způsob 3  Způsob 4 </p> | <p>Směr pro návrat do nabíjecí základny</p> <p>Na obrazovce nastavení jsou k dispozici čtyři způsoby pro instalaci nabíjecí základny (☞ strana 32).</p> |


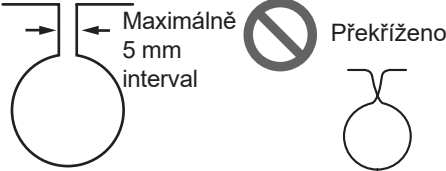
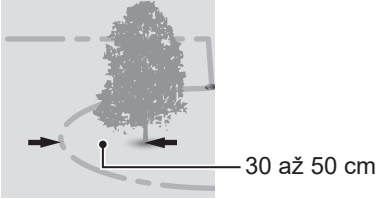

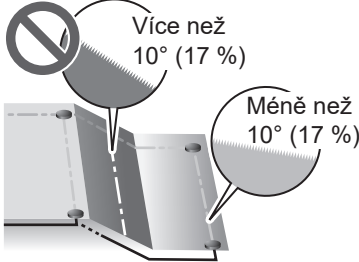
| Obrázek | Podmínky |
|--|---|
| <p>Příklad správné instalace</p> <div data-bbox="245 248 863 365" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>Čáry na obrázku jsou rozlišeny následovně. - - - - - Obvodový vodič - - - - - Vratný vodič</p> </div> <p>Způsob 1  Bez vratného vodiče</p>  <p>0 cm nebo více</p> <p>do 30 cm</p> <p>S vratným vodičem</p>  <p>1 m nebo více v přímé ose</p> <p>Vratný vodič</p> <p>*: více než 30 cm od sebe</p> | <p>POZNÁMKA: Může být instalován jeden vratný vodič.</p> <p>Způsob 1: Kolmá instalace Připojte nabíjecí základnu kolmo k vodiči.</p> <p>Položte vratný vodič podél boční části nabíjecí základny. Položte obvodový vodič a vratný vodič ve vzdálenosti 30 cm nebo ve větší vzdálenosti. Položte vratný vodič do vzdálenosti alespoň 1 m od zadní části nabíjecí základny.</p> |

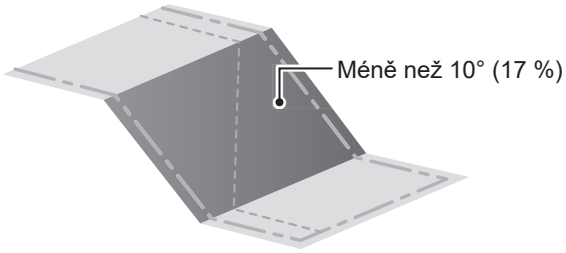
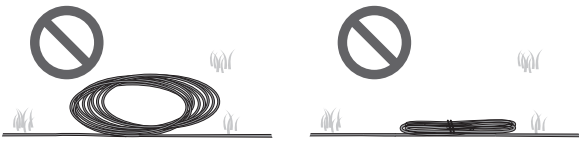
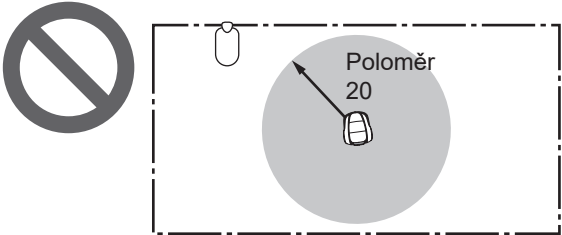
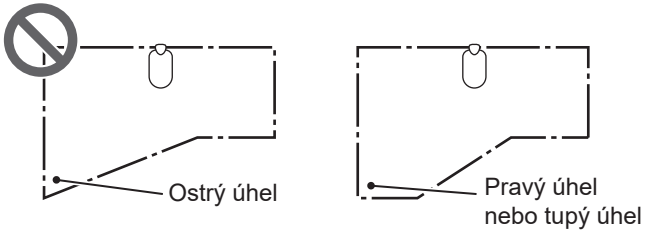
| Obrázek | Podmínky |
|--|---|
| <p>Způsob 2  / Způsob 3 </p> <p>Bez vratného vodiče</p>  | <p>Způsob 2: Instalace ve směru pohybu hodinových ručiček Připojte nabíjecí základnu rovnoběžně s obvodovým vodičem (ve směru pohybu hodinových ručiček).</p> <p>Způsob 3: Instalace proti směru pohybu hodinových ručiček Připojte nabíjecí základnu rovnoběžně s obvodovým vodičem (proti směru pohybu hodinových ručiček).</p> |
| <p>S vratným vodičem</p>  <p>*: více než 30 cm od sebe *2: více než 2 m od sebe</p> | <p>Položte vratný vodič podél levé a pravé části nabíjecí základny. Položte obvodový vodič a vratný vodič ve vzdálenosti 30 cm nebo ve větší vzdálenosti. Položte vratný vodič do vzdálenosti alespoň 1 m od zadní části nabíjecí základny.</p> |

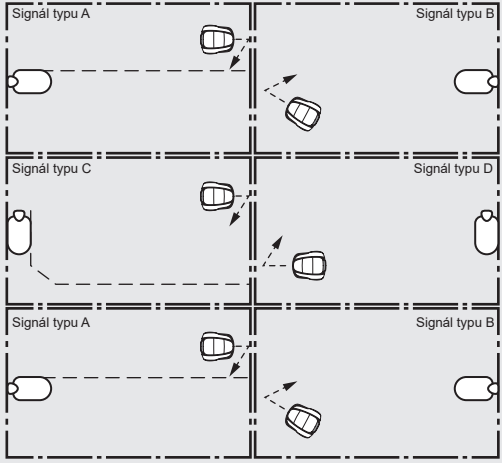
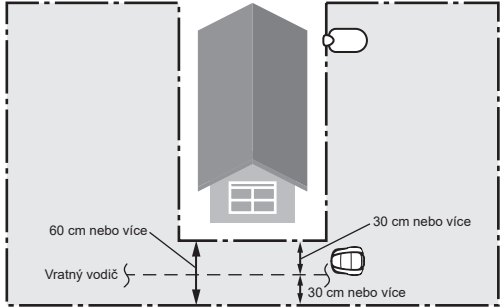
| Obrázek | Podmínky |
|---|--|
| <p>Způsob 4 </p> <p>Bez vratného vodiče</p>   <p>S vratným vodičem</p>  <p>1 m nebo více v přímé ose</p> <p>Vratný vodič</p> <p>*: více než 30 cm od sebe</p> | <p>Způsob 4: Instalace ve výklenku Připojte nabíjecí základnu ve výklenku.</p> <p>Položte obvodový vodič ve vzdálenosti asi 30 cm nebo dále od bočních částí nabíjecí základny. Položte obvodový vodič a vratný vodič ve vzdálenosti 30 cm nebo ve větší vzdálenosti. Položte vratný vodič do vzdálenosti alespoň 1 m od zadní části nabíjecí základny.</p> |
| <p>Příklad nesprávné instalace</p> <p>Příklad 1</p>  <p>Příklad 2</p>  <p>Překážka</p> | <p>Příklad 1 Nevedte obvodový vodič pod nabíjecí základnou.</p> <p>Příklad 2 Neumísťujte za nabíjecí základnu žádné překážky. Překážky musí být od základny ve vzdálenosti minimálně 30 cm.</p> |

| Obrázek | Podmínky |
|--|---|
| <p data-bbox="199 203 906 241">Příklad instalace v úzkém průchodu</p> <p data-bbox="220 264 858 293">Zvolte Způsob 2 nebo Způsob 3 pro následující příklad.</p>  <p data-bbox="220 629 678 658">Zvolte Způsob 4 pro následující příklad.</p>    | <p data-bbox="927 259 1254 288">Instalace v úzkém průchodu</p> <ul data-bbox="927 286 1425 394" style="list-style-type: none"> • Úzký průchod je ten, u kterého je vzdálenost mezi vodiči 3 m nebo menší. • Nevytvářejte vzdálenost mezi vodiči menší než 1 m. <p data-bbox="927 427 1075 456">POZNÁMKA:</p> <ul data-bbox="927 454 1442 510" style="list-style-type: none"> - Při instalaci v úzkém průchodu nevolte směr nabíjecí základny, který je uveden u způsobu 1. |

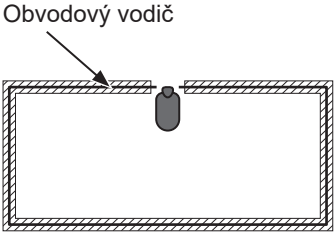
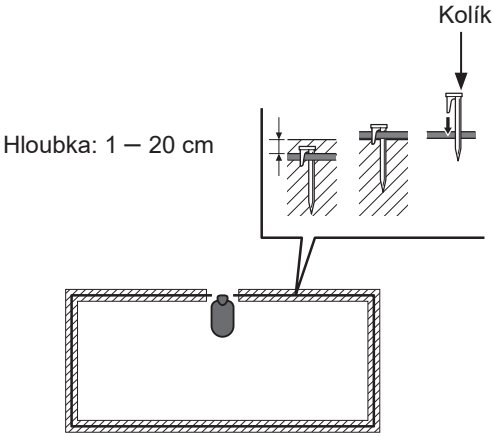
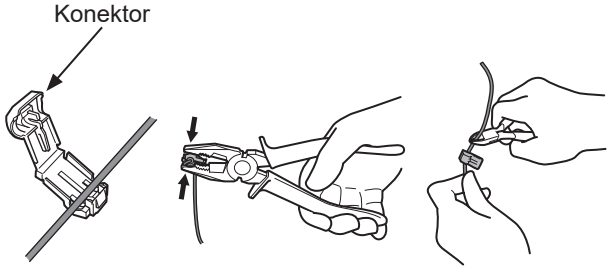
● Podmínky pro položení obvodového vodiče

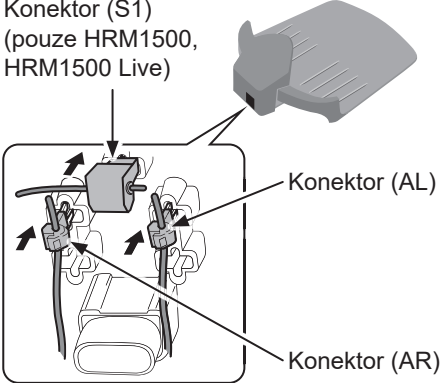
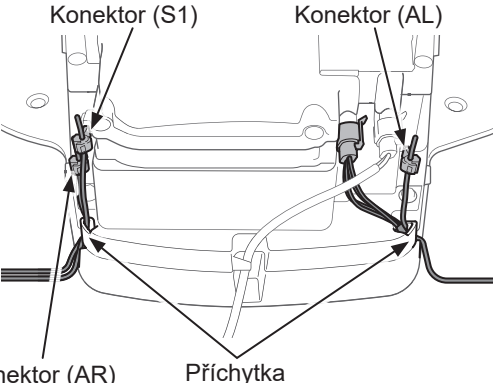
| Obrázek | Podmínky |
|---|--|
|  <p>Výška objektů, přes které může sekačka přejet</p> | <p>Položte obvodový vodič kolem objektů, přes které by mohla sekačka přejít (například kameny, kořeny stromů atd.). Tyto objekty musí být z pracovní plochy odstraněny.</p> |
|  <p>Maximálně 5 mm interval</p> <p>Překříženo</p> | <p>Vstupní a výstupní body obvodového vodiče pro ohraničení kruhové překážky by měly být od sebe vzdáleny méně než 5 mm. (Obvodový vodič nesmí být ovšem překryt nebo překřížen.)</p> |
|  <p>30 až 50 cm</p> | <p>Vzdálenost mezi obvodovým vodičem a velkými překážkami musí být 30 až 50 cm. (Nastavíte-li parametr [Přesah vodiče] na nízkou hodnotu, tato vzdálenost se může co nejvíce blížit hodnotě 30 cm. Další informace získáte u autorizovaného prodejce.)</p> |
|  <p>Použijte ohrazení s výškou minimálně 15 cm</p> <p>Místa, do kterých může sekačka spadnout</p> | <p>Kolem míst, do kterých by mohla sekačka spadnout, jako jsou nerovné povrchy, vodní plochy, příjezdové cesty nebo jiná místa s odlišnou výškou, postavte vhodné ohrazení.</p> |
|  <p>Více než 10° (17 %)</p> <p>Méně než 10° (17 %)</p> | <p>Nachází-li se na pracovní ploše svažující se povrchy, tato plocha musí splňovat následující podmínky. Položení obvodového vodiče na svahu, který je příliš strmý, má špatný vliv na funkci sekačky. Důvodem je to, že tato sekačka sleduje obvodový vodič, který byl položen na travnaté ploše.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tato sekačka může pracovat na svazích se sklonem do 24° (45 %). Nezahrnujte do pracovní plochy svahy se sklonem větším než 24° (45 %). • Pokládejte obvodový vodič na místech, na kterých je sklon svahu menší než 10° (17 %). • Nachází-li se na místě, kde pokládáte obvodový vodič, svah se sklonem větším než 10° (17 %), proveďte následující. <ul style="list-style-type: none"> - Nepokládejte obvodový vodič napříč svahem, který má sklon více než 10° (17 %). - Pokládejte obvodový vodič přes relativně rovnou plochu se sklonem menším než 10° (17 %), která přichází po povrchu, kde je sklon svahu větší než 10° (17 %). (Viz nákres vlevo.) |

| Obrázek | Podmínky |
|---|--|
| <p>S vratným vodičem (pouze HRM1500/HRM1500 Live/HRM2500/HRM2500)</p>  | <p>Vratný vodič může být pokládán na svahy se sklonem menším než 10° (17 %). Je-li vratný vodič pokládán na svah se sklonem menším než 10° (17 %), položte jej šikmo ke svahu.</p> |
|  | <p>Obvodový vodič musí být položen tak, aby nezůstaly přebytky tohoto vodiče.</p> |
|  | <p>Tato sekačka může detekovat signál obvodového vodiče do vzdálenosti 20 m. Dostane-li se sekačka na místo uvnitř pracovního prostoru, kde není v dosahu 20 m obvodový vodič, signál nebude detekován a sekačka se zastaví. Maximální plocha: 1 000 m² (HRM1000), 1 500 m² (HRM1500, HRM1500 Live), 3 000 m² (HRM2500, HRM2500 Live)</p> |
|  | <p>Obvodový vodič nesmí být položen v ostrém úhlu. (Úhly musí být větší než 90°.)</p> |

| Obrázek | Podmínky |
|---|--|
| <p>Jak provádět instalaci více sekaček v sousedících zónách</p>  | <p>Chcete-li používat více sekaček, můžete nainstalovat více sousedících pracovních ploch změnou typu signálu, který prochází každým vodičem. V takovém případě nastavte typy signálu sousedících ploch tak, aby byly odlišné. Na obrazovce menu [2. Nastavení zahrady] (☰ strana), zvolte 4 typy signálu (A, B, C, D). *Tyto typy signálu jsou stejné pro všechny modely. Změňte typ signálu, i když jsou vedle sebe různé modely.</p> <p>Kromě toho musí být každý obvodový vodič položen odděleně, aby bylo zabráněno překrývání pracovních ploch.</p> <p>POZNÁMKA:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Nastavte přiměřeně položky „Šířka průchodu“ (☰ strana 53) a „Přesah vodiče“ (☰ strana 57), aby se sekačky navzájem nesrazily. |
|  | <p>Úzký průchod (vzdálenost mezi vodiči) musí být větší než 1 m, není-li použit žádný vratný vodič.</p> <p>Pokládáte-li obvodový vodič a vratný vodič dohromady, ujistěte se, zda je mezi každým obvodovým vodičem mezera alespoň 60 cm a mezi obvodovými vodiči a vratnými vodiči alespoň 30 cm.</p> |

● Instalace obvodového vodiče a připojení k nabíjecí základně

| Obrázek | Použití |
|---|--|
|  <p>Obvodový vodič</p> | <p>Nastavte obvodový vodič podle pokynů v části „ROZVRŽENÍ TRÁVNÍKU“ (m strana 124).</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ponechte si dostatek vodiče, aby bylo umožněno provádění malých úprav, dvojitě založení mimo smyčku je přijatelné. • Nprovádějte upevnění vodiče, dokud nedokončíte rozvržení zahrady. • Obvodový vodič musí být položen tak, aby nezůstaly žádné přebytky tohoto vodiče. |
|  <p>Hloubka: 1 – 20 cm</p> <p>Kolík</p> | <p>Upevněte obvodový vodič pomocí kolíků, které zarazíte do uvedené hloubky.</p> |
|  <p>Konektor</p> | <p>Upevněte na oba konce obvodového vodiče konektor.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vložte obvodový vodič do upínací části konektoru. 2. Stiskněte konektor kleštěmi. 3. Odstříhňte obvodový vodič asi 1 - 2 cm od konektoru. |

| Obrázek | Použití |
|---|---|
| <p>HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live Konektor (S1) (pouze HRM1500, HRM1500 Live)</p>  <p>Konektor (AL)</p> <p>Konektor (AR)</p> | <p>Při připojování k nabíjecí základně se obvodový vodič nesmí křížit. Připojte každý vodič ke konektoru nabíjecí základny podle pokynů na štítku připevněném k nabíjecí základně. Levá strana obvodového vodiče: AL Pravá strana obvodového vodiče: AR Vratný vodič 1: S1 * (* Pouze HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live)</p> |
| <p>HRM2500, HRM2500 Live</p>  <p>Konektor (S1)</p> <p>Konektor (AL)</p> <p>Konektor (AR)</p> <p>Příchytka</p> | <ol style="list-style-type: none"> 1. Sejměte kryt konektoru / kryt základny (☞ strana 84). 2. Protáhněte obvodový vodič a vratný vodič přes výstupky, jak je znázorněno na obrázku (pouze HRM2500, HRM2500 Live). 3. Nasuňte konektory na kolíky. 4. Nasaďte zpět kryt základny. <p>POZNÁMKA: - Připojení adaptéru střídavého napětí k nabíjecí základně (☞ strana 84).</p> |

Nastavení sekačky

*Používáte-li model sekačky HRM1000, použijte aplikaci Mii-monitor na chytrém telefonu/tabletu.

Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☰ strana 79).

Při prvním zapnutí této sekačky se objeví úvodní nastavení.

Pomocí úvodního nastavení můžete nakonfigurovat jazyk na displeji, interní datum a čas a můžete vytvořit svůj PIN (Osobní identifikační číslo).



Jakmile bude provedeno úvodní nastavení, můžete pomocí průvodce nastavením konfigurovat nastavení pro sekací práce vaší sekačky.



Průvodce nastavením můžete sledovat na displeji nebo pomocí aplikace Mii-monitor na chytrém telefonu/tabletu.

POZNÁMKA:

- Jestliže nastavení provedl již autorizovaný prodejce, obrazovka s průvodcem nastavením není zobrazena.

Zapnutí

Po nabití baterie stiskněte tlačítko  (Zapnuto) (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live) / tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) (HRM1000), aby došlo k zapnutí sekačky.

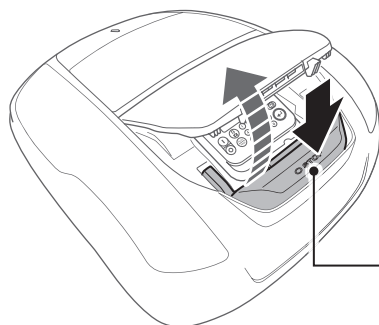
Tlačítko  /  je umístěno na ovládacím panelu na zadní části sekačky.

VAROVÁNÍ

- Nevkládejte prsty pod uzavřený kryt ovládacího panelu.

1

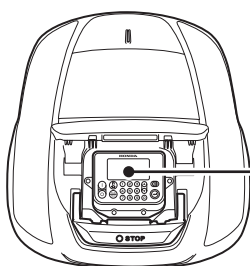
Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.
Otevře se kryt ovládacího panelu.



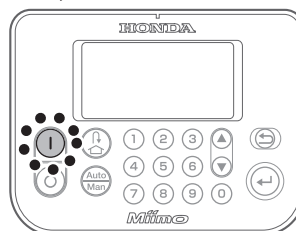
Tlačítko STOP pro manuální vypnutí

2

Stiskněte tlačítko  /  na ovládacím panelu.



HRM1500, HRM1500 Live,
HRM2500, HRM2500 Live



HRM1000



HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

Zapne se napájení a na displeji ovládacího panelu se zobrazí obrazovka pro úvodní nastavení.

HRM1000

Zapne se napájení a indikátor bude blikat bíle.

■ Úvodní nastavení

Můžete spustit průvodce nastavením nejen na ovládacím panelu sekačky, ale také v aplikaci Mii-monitor. Nemáte-li aplikaci Mii-monitor ještě nainstalovanou, postupujte podle části „5. Příprava aplikace Mii-monitor“ (☞ strana 79).

Při prvním zapnutí této sekačky se objeví úvodní nastavení, aby mohl být nastaven jazyk na displeji, interní datum a čas a abyste mohli vytvořit svůj PIN (Osobní identifikační číslo).

Úvodní nastavení je prováděno na ovládacím panelu. Po úvodním nastavení můžete pro změnu nastavení použít aplikaci Mii-monitor.

▲ VAROVÁNÍ

- Před prováděním následujícího postupu zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

1

Zvolte preferovaný jazyk a stiskněte tlačítko ⬅.

| |
|-------------------|
| Úvodní nastavení |
| Zvolte jazyk |
| 1. English |
| 2. Deutsch |
| 3. Français |
| 4. Italiano |
| 5. Nederlands |
| 6. Svenska |

2

Zadejte datum ve formátu {Den}/{Měsíc}/{Rok} a potom čas ve formátu 24 hodiny, zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko ⬅.

| | |
|----------------------|-------------|
| Úvodní nastavení | |
| Nastavte datum a čas | |
| DD/MM/20YY | |
| | : (24 h) |
| OK | |

3

Pomocí tlačítek s číslicemi zadejte PIN a zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko ⬅.

Je zobrazena zpráva „Zvolte menu instalace“.

Můžete zvolit metodu nastavení.

[1. Průvodce nastavením] ... Nastavení krok za krokem (☞ strana 31)

[2. Rozšířené nastavení] ... Nastavte pouze možnosti nastavení sekání/Časový spínač pro tichý chod (☞ strana 41)

[3. Restartovat původní nastavení] ... Opakování úvodního nastavení

POZNÁMKA:

- Napište dolů na příslušné místo váš PIN. Viz část „KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE“ (☞ strana 128).

| | |
|------------------|--|
| Úvodní nastavení | |
| Vytvořte PIN kód | |
| █ _ _ _ | |
| OK | |

| | |
|----------------------------------|--|
| Zvolte menu instalace | |
| 1. Průvodce nastavením | |
| 2. Rozšířené nastavení | |
| 3. Restartovat původní nastavení | |
| Dokončit | |

Úvodní nastavení je dokončeno. Přejděte do průvodce nastavením, abyste mohli nakonfigurovat nastavení sekacích prací vaší sekačky.

Konfigurace nastavení pomocí průvodce nastavením

Tato část popisuje postu v průvodci nastavením pomocí ovládacího panelu na sekačce. Průvodce nastavením vás provede konfigurací nastavení pro sekací práce následovně:

| Název menu | Použití | Konfigurování a testování nastavení |
|---|---|---|
| [1. Rozvržení zahrady] | Pro konfiguraci nastavení, které se týká umístění obvodového vodiče. Tyto hodnoty nastavení se vztahují i na jiná nastavení. | - Typ signálu - Počet vratných vodičů - Směr pro sekačku při návratu do nabíjecí základny - Délka obvodového vodiče - Velikost zahrady |
| [2. Body pro zahájení sekání] | Pro konfiguraci nastavení bodů pro zahájení sekání, aby bylo umožněno sekačce zahájit sekání z jiných míst, než je nabíjecí základna. | - Směr bodů pro zahájení sekání - Vzdálenost bodů pro zahájení sekání od nabíjecí základny - Poměr, s jakým sekačka pracuje v každém pracovním prostoru |
| [3. Testování bodů pro zahájení sekání] | Pro testování bodů pro zahájení sekání nakonfigurovaných v menu [2. Body pro zahájení sekání]. | - Testování nastavení každého bodu pro zahájení sekání |
| [4. Pracovní časový spínač] | Pro nastavení pracovního časového spínače, aby byla umožněna práce sekačky podle časového plánu. | - Pracovní den a pracovní doba - Sezónní pracovní doba |

POZNÁMKA:

- Před spuštěním průvodce nastavením potvrďte dokončení instalace nabíjecí základny a položení obvodového vodiče autorizovaným prodejcem.
- Před spuštěním průvodce nastavením vyplňte KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE nacházející se na konci tohoto návodu.
- Jestliže byl KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE nacházející se na konci tohoto návodu již vyplněn autorizovaným prodejcem, při konfiguraci nastavení postupujte podle tohoto seznamu.
- Jakmile budou nastavení pomocí průvodce dokončena, nastavené hodnoty můžete upravit v menu nastavení. Podrobnosti, viz část „4. MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).
- Můžete také upravit hodnoty nastavení v aplikaci Mii-monitor.

1. Nastavení Rozvržení zahrady

Pomocí tohoto nastavení můžete konfigurovat informace týkající se rozvržení vaší zahrady pro provoz sekačky.

1-1



Je zvolena možnost [1. Rozvržení zahrady].
Stiskněte tlačítko , aby byla umožněna konfigurace rozvržení zahrady.

Je zobrazena možnost Rozvržení zahrady.

Setup wizard 1/4

1. Garden layout
2. Start points
3. Test start points
4. Work timer

1-2

Zvolte typ signálu a počet vratných vodičů (mimo model HRM1000) a stiskněte tlačítko . Potom zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .
Je zobrazeno [Umístěte sekačku do nabíjecí základny].

Garden layout 1/4

Signal type

- A B C D

Shortcut wire quantity

- 0 1

NEXT

1-3

Umístěte sekačku do nabíjecí základny.

Je zobrazeno [Počkejte prosím...] a potom je zobrazeno [Konec].


Je-li sekačka umístěna v nabíjecí základně, vyjměte ji ze základny a znovu ji vložte do základny.

1-4

Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

Je zobrazena obrazovka [Směr pro návrat do nabíjecí základny].

1-5

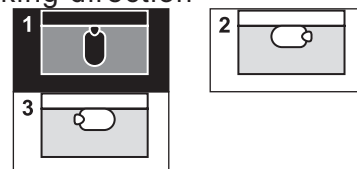
Vyberte si způsob instalace pro nabíjecí základnu a stiskněte tlačítko .

Viz strana 16, kde potvrdíte, který způsob se shoduje s vaší aktuální instalací.

HRM1500, HRM1500 Live

Garden layout 1/4

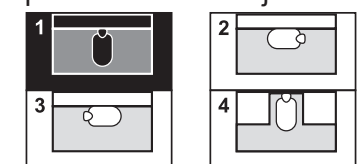
Docking direction




HRM2500, HRM2500 Live

Rozvržení zahrady 1/4

Směr pro návrat do nabíjecí základny





1-6

Zadejte hodnoty délky obvodového vodiče a velikosti zahrady, zvolte [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

POZNÁMKA:

- Chcete-li zjistit další podrobnosti týkající se délky obvodového vodiče nebo velikosti zahrady, kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Zadávejte hodnoty týkající se délky obvodového vodiče přesně, protože automaticky konfigurované hodnoty souvisí s délkou obvodového vodiče.

1-7

Jakmile dokončíte zadávání hodnoty, stiskněte tlačítko . Bude zvolena možnost [DALŠÍ]. Znovu stiskněte tlačítko .

Konfigurace rozvržení zahrady je dokončena.

V horní části displeje je zobrazen průvodce nastavením a možnost [2. Rozvržení zahrady] je zatržena.

| | |
|---|---------------------------|
| Garden layout | 1/4 |
| Boundary wire length | |
| <input type="text" value=""/> _0m | (50–800m) |
| Garden size | |
| <input type="text" value=""/> _00m ² | (100–3000m ²) |
| <input type="button" value="NEXT"/> | |

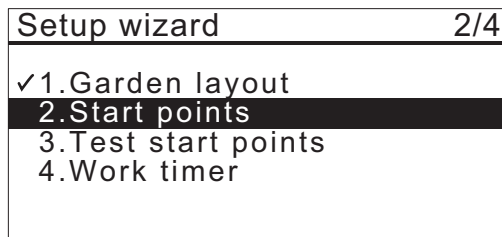
2. Nastavení bodů pro zahájení sekání

Pomocí tohoto nastavení můžete nastavit bod pro zahájení sekání při provozu sekačky. Nastavíte-li body pro zahájení sekání a kombinujete-li je s nastavením pracovního časového spínače, můžete efektivně provádět sekání vaší zahrady.

2-1

Zvolte možnost [2. Body pro zahájení sekání] a stiskněte tlačítko ⏪, aby byla umožněna konfigurace bodů pro zahájení sekání.

Je zobrazena obrazovka Body pro zahájení sekání.



2-2

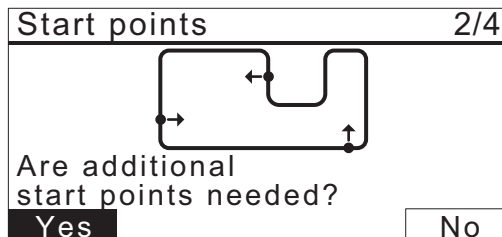
Zvolte možnost [Ano] nebo [Ne] u otázky týkající se doplnění bodů pro zahájení sekání a stiskněte tlačítko ⏪.

Zvolíte-li odpověď [Ano], přejděte na krok 2-3.

Zvolíte-li odpověď [Ne], nebude přidán žádný bod pro zahájení sekání a v horní části displeje bude zobrazen průvodce nastavením.

POZNÁMKA:

- Zvolíte-li možnost [Ne], volby [2. Body pro zahájení sekání] a [3. Testování bodů pro zahájení sekání] jsou v průvodci na horní obrazovce zatrženy.
- Zvolíte-li možnost [Ne], sekačka bude vždy zahajovat sekání trávníku z nabíjecí základny.



2-3

Zvolte jakýkoli bod pro zahájení sekání a stiskněte tlačítko ⏪.

Je zobrazena obrazovka pro nastavení bodu, který má být nastaven.

2-4

Zvolte S1 (Vratný vodič 1), ⌚ (Ve směru pohybu hodinových ručiček), nebo ⌚ (Proti směru pohybu hodinových ručiček), zadejte hodnoty týkající se vzdálenosti od nabíjecí základny, aby bylo zahájeno sekání, a zadejte procentuální poměr provozu sekačky.

Zopakujte výše uvedený postup také u bodů pro zahájení sekání, které chcete konfigurovat. Přiřaďte každý bod pro zahájení sekání tak, aby celková míra využití byla 100 %.

POZNÁMKA:

- Můžete nastavit následující body pro zahájení sekání u každého modelu:
HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live: 3 body pro zahájení sekání
HRM2500, HRM2500 Live: 5 bodů pro zahájení sekání
- Zadejte procentuální poměr provozu sekačky u každého bodu pro zahájení sekání na základě toho, jak často bude sekačka zahajovat práci z tohoto bodu, jakmile bude nabitá.
- Bod zahájení sekání nedefinuje specifickou plochu sekání. Tak je zajištěno, že se sekačka může dostat na těžko přístupná místa vaší zahrady.

| Start points | | 2/4 | |
|--------------|---|------------|------|
| Point | S1 / ⌚ / ⌚ | (0 - 700m) | |
| 1 | <input type="checkbox"/> / <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> | 0 m | 100% |
| 2 | <input type="checkbox"/> / <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> | 0 m | 0% |

RADY Jak číst výše uvedenou obrazovku
Další podrobnosti, viz část „Body pro zahájení sekání“ (☞ strana 55).

| Start points | | 2/4 | |
|--------------|---|------------|------|
| Point | S1 / ⌚ / ⌚ | (0 - 700m) | |
| 1 | <input type="checkbox"/> / <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> | 0 m | 100% |
| 2 | <input type="checkbox"/> / <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> | 0 m | 0% |

Vratný vodič 1 /
Ve směru pohybu
hodinových ručiček /
Proti směru pohybu
hodinových ručiček

Vzdálenost
k bodu pro
zahájení
sekání

Procento
pro výběr
každého bodu
pro zahájení
sekání

2-5

Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ⏪.

Konfigurace bodů pro zahájení sekání je dokončena. V horní části displeje je zobrazen průvodce nastavením a je zatržena možnost [2. Body pro zahájení sekání],

POZNÁMKA:


- Nastavení můžete opět upravit pomocí průvodce nastavením.

3. Testování bodů pro zahájení sekání



Pomocí tohoto testování můžete zkontrolovat body pro zahájení sekání, které jste doplnili u volby [2. Body pro zahájení sekání].



POZNÁMKA:

- Provádějte každý test, je-li sekačka připojena k nabíjecí základně.

3-1 Zvolte možnost [3. Testování bodů pro zahájení sekání] a stiskněte tlačítko , aby byla umožněna kontrola bodů pro zahájení sekání.

| Setup wizard | 3/4 |
|-----------------------------|-----|
| ✓1. Garden layout | |
| ✓2. Start points | |
| 3. Test start points | |
| 4. Work timer | |

3-2 Zvolte číslo bodu pro zahájení sekání a stiskněte tlačítko .
Je zobrazena informace týkající se zvoleného bodu pro zahájení sekání.
Neprovádíte-li test bodů pro zahájení sekání, zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko .
Přejděte na krok 4-1.

| Test start points | 3/4 |
|-------------------|--|
| Point | S1 /  /  |
| 1 | <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> 50m |
| 2 | <input type="checkbox"/> / <input checked="" type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> 50m |
| 3 | <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> m |
| 4 | <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> m |
| 5 | <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> m |
| 0Home | NEXT |

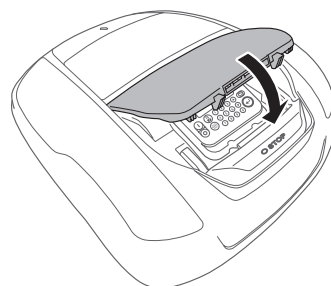
3-3 Potvrďte informaci o nastavení zvolených bodů pro zahájení sekání.

POZNÁMKA:

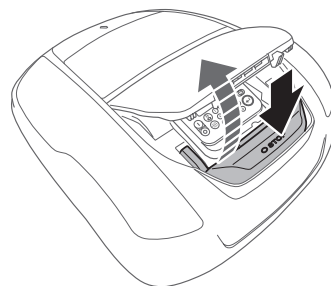
- Šířka průchodu je vzdálenost mezi sekačkou a obvodovým vodičem nebo vratným vodičem při jeho sledování. Například provozní čára 0 je 10 cm, 5 je 50 cm. Další podrobnosti viz část „Vzorová tabulka šířky průchodu obvodového vodiče“ (strana 53).

| Test start points | 3/4 |
|----------------------|-------|
| Point 1 | |
| Location | CW 0m |
| Passage width | 10 |
| Close cover to start | |

3-4 Uzavřete kryt ovládacího panelu.
Sekačka se začne pohybovat směrem k zvolenému bodu pro zahájení sekání.
Jakmile bude test úspěšně dokončen, sekačka se bude pomalu pohybovat a ze sekačky bude vycházet zvukový signál.



3-5 Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.
Otevře se kryt ovládacího panelu.



3-6

Zvolte možnost [Ano] nebo [Ne] u otázky týkající se výsledku testu a stiskněte tlačítko ↵.

Zvolíte-li možnost [Ano], zobrazí se volba Body pro zahájení sekání, aby byla umožněna konfigurace jejich nastavení. Zvolíte-li odpověď [Ne], přejděte na krok 3-7.

POZNÁMKA:

- Podrobnosti týkající se nastavení bodu pro zahájení sekání, viz krok 2-3 v části „2. Nastavení bodů pro zahájení“ (☞ strana 34).

3-7

Otestujte návrat sekačky do nabíjecí základny. Zvolte možnost [0 Domů].

Je zobrazena obrazovka [Test návratu do základny].

3-8

Uzavřete kryt ovládacího panelu.

Zahradní sekačka se začne pohybovat k nabíjecí základně.

3-9

Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

Otevře se kryt ovládacího panelu. Na displeji se objeví zpráva „Testování dokončeno“.

3-10

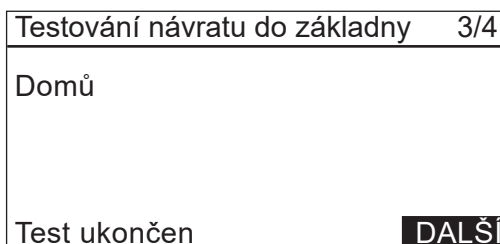
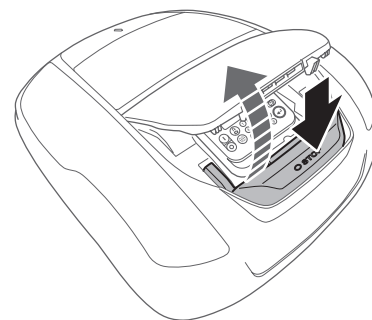
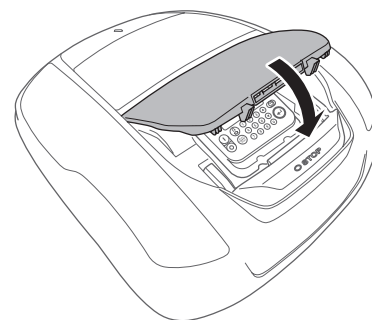
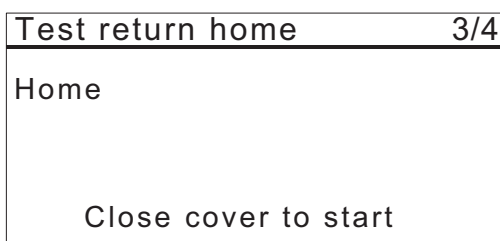
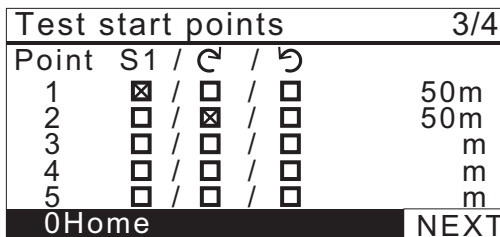
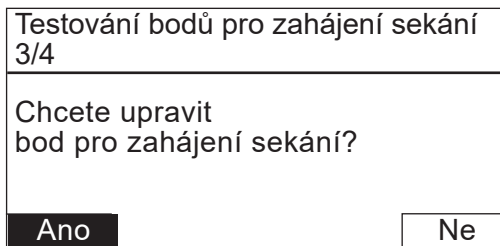
Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ↵.

Konfigurace Testování bodů pro zahájení sekání je dokončena.

V horní části obrazovky je zobrazen průvodce nastavením a je zatržena možnost [3. Testování bodů pro zahájení sekání].

3-11


Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ↵.



4. Nastavení pracovního časového spínače


Pomocí tohoto nastavení můžete konfigurovat pracovní den a pracovní dobu týkající se provozu sekačky v automatickém režimu.

4-1

Zvolte možnost [4. Pracovní časový spínač] a stiskněte tlačítko , aby byla umožněna konfigurace pracovního dne a pracovní doby.

| Setup wizard | 4/4 |
|-----------------------|-----|
| ✓1. Garden layout | |
| ✓2. Start points | |
| ✓3. Test start points | |
| 4. Work timer | |
| | |

4-2

Zvolte možnost [1. Automatická funkce časového spínače] nebo [2. Manuální nastavení] a stiskněte tlačítko .

| Název menu | Popis |
|--|---|
| [1. Automatická funkce časového spínače] | Pro automatický výpočet minimálního počtu požadovaných termínů v týdnu s odkazem na délku obvodového vodiče a velikost zahrady. |
| [2. Manuální nastavení] | Pro manuální nastavení pracovního dne a pracovní doby provozu sekačky. Můžete konfigurovat správné nastavení pro vaši zahradu. |

| Pracovní časový spínač | 4/4 |
|---|----------------|
| Doporučeno | 10 hodin/týden |
| 1. Automatická funkce časového spínače | |
| 2. Manuální nastavení | |


Zvolíte-li možnost [1. Automatická funkce časového spínače], přejděte na krok 4-3.

Zvolíte-li možnost [2. Manuální nastavení], přejděte na krok 4-5.

POZNÁMKA:

- Neznáte-li podrobnosti týkající se nastavení pracovního časového spínače, zvolte možnost [1. Automatická funkce časového spínače] nebo kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Podrobnosti týkající se nastavení pracovního časového spínače, viz část „4. MENU NASTAVENÍ“ (☰ strana 44).
- Podle výsledků provedeního sekání s nastavením, které je automaticky konfigurováno systémem, bude možná nutné upravit hodnoty týkající se provozu sekačky. Neznáte-li podrobnosti pro toto nastavení, kontaktujte autorizovaného prodejce.

4-3


Zvolte preferovaný čas, kdy musí sekačka pracovat v automatickém režimu. Po provedení této volby zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

[Den]: Pracuje většinou ráno nebo odpoledne.

[Noc]: Pracuje většinou v noci.

| Pracovní časový spínač | 4/4 |
|---|--------------|
| Preferovaná doba sekání | |
| <input checked="" type="checkbox"/> Den | |
| <input type="checkbox"/> Noc | |
| | DALŠÍ |

4-4


Potvrďte počet dnů, které jsou automaticky zvoleny s ohledem na délku obvodového vodiče a velikost zahrady. Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko , abyste se dostali do menu pro nastavení časového spínače.

POZNÁMKA:


- Pro provoz sekačky můžete zvolit i jiné dny.

4-5

Zvolíte-li u kroku 4-2 možnost [1. Automatická funkce časového spínače], potvrďte dny, které jsou automaticky konfigurovány vzhledem k délce obvodového vodiče a velikosti zahrady.


Nechcete-li pracovní dobu měnit, zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko .

Přejděte na krok 4-11.

Chcete-li změnit pracovní dobu, zvolte den a stiskněte tlačítko , aby mohlo dojít k změně pracovní doby sekačky.

Nechcete-li pracovní dobu měnit, zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko .


Přejděte na krok 4-7.

Zvolíte-li v kroku 4-2 možnost [2. Manuální nastavení], vyberte si den a stiskněte tlačítko , aby mohlo dojít k změně pracovní doby sekačky.


4-6

Zadejte čas pro zahájení a ukončení práce ve formátu 24 hodin pro časový spínač [1]. Chcete-li rozdělit den na dvě pracovní doby, zadejte také dobu zahájení a ukončení práce ve formátu 24 hodin pro možnost [2].

POZNÁMKA:

- Zvolíte-li možnost [Kopírovat do týdne] a stisknete-li tlačítko , můžete zkopírovat toto nastavení i na další dny. Další podrobnosti naleznete v části „4 MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).

4-7


Chcete-li resetovat pracovní den, stiskněte tlačítko .

Vraťte se na krok 4-4.

4-8


Zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko .

4-9

Přejete-li si to, zvolte body pro zahájení sekání, které budou použity každý den stisknutím tlačítka , aby byla umožněna volba těchto dnů.

POZNÁMKA:

- Jsou zobrazena zaškrtnutá políčka, která jste nakonfigurovali v menu [2. Body pro zahájení sekání].

- Jakmile dokončíte tento úkon, zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

Přejděte na krok 4-11.

| | |
|---|---|
| Pracovní časový spínač | 4/4 |
| Požadovaný minimální počet dnů 7 | |
| <input type="checkbox"/> Každý | <input checked="" type="checkbox"/> PON <input checked="" type="checkbox"/> ÚTE |
| <input checked="" type="checkbox"/> STR | <input checked="" type="checkbox"/> ČTV <input checked="" type="checkbox"/> PÁT |
| <input checked="" type="checkbox"/> SOB | <input checked="" type="checkbox"/> NED DALŠÍ |

| OK | 0 | 6 | 12 | 18 | 24 |
|-----|---|---|-------------------------------------|-------------------------------------|----|
| PON | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| ÚTE | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| STR | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| ČTV | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| PÁT | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| SOB | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| NED | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |

| | |
|------------------------|-----------------------------|
| Pracovní časový spínač | 4/4 |
| Pondělí | |
| 1 | Od 9 : 0 0 – do 1 2 : 0 0 |
| 2 | Od 1 4 : 0 0 – do 1 8 : 0 0 |
| Kopírovat do týdne | |

| OK | Časový spínač 1 | Časový spínač 2 |
|-----|---|---|
| PON | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | |
| ÚTE | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 |
| STR | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | |
| ČTV | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 |
| PÁT | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | |
| SOB | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 |
| NED | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 |

| | |
|-----------------------------------|---|
| Nastavte body pro zahájení sekání | |
| Pondělí | |
| 1 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 3 4 5 |
| 2 | 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 3 4 5 |
| DALŠÍ | |

4-10 Zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko ⏪.

4-11 Potvrďte počet dosažených a doporučených hodin na týden. Zvolte možnost [DALŠÍ] nebo [Ne] a stiskněte tlačítko ⏪.

Zvolíte-li možnost [DALŠÍ], přejděte na krok 4-12.
Zvolíte-li odpověď [Ne], přejděte na krok 4-5.

POZNÁMKA:

- Je-li nastavený čas kratší než [Doporučený] čas, bude blikat Dosažená hodnota.

| | |
|------------------------|----------------|
| Pracovní časový spínač | 4/4 |
| Dosaženo | 10 hodin/týden |
| Doporučeno | 10 hodin/týden |
| Ne | DALŠÍ |

4-12 Zvolte možnost [1. Regionální nastavení] nebo [2. Deaktivovat] a stiskněte tlačítko ⏪.

POZNÁMKA:

- Rychlost růstu trávníku závisí na sezóně a na povětrnostních podmínkách. Pomocí této funkce můžete nastavit poměr pracovního časového spínače podle ročního období a povětrnostních podmínek.

| | |
|--------------------------|-----|
| Work timer | 4/4 |
| Seasonal timer | |
| 1. Regional setup | |
| 2. Deactivate | |

| Název menu | Popis |
|---------------------------|--|
| [1. Regionální nastavení] | Zvolte svůj region a nastavte poměr doby sekání pro každý měsíc. |
| [2. Deaktivovat] | Nenastavujte sezónní časový spínač. Sekačka bude sekat na 100 % podle pracovního časového spínače, který jste nastavili. |

Zvolíte-li možnost [1. Regionální nastavení], přejděte na krok 4-13.

Zvolíte-li [2. Deaktivovat], přejděte na krok 4-15.

POZNÁMKA:

- Tato sekačka nemusí pracovat správně v následujících podmínkách, i když je zapnutý sezónní časový spínač.
 - Nože jsou opotřebené.
 - V pracovních částech, jako je například nožový kotouč, jsou nahromaděny nečistoty a posekaná tráva.
 - Pracovní časový spínač nebyl nastaven na dostatečně dlouhou dobu, aby sekačka mohla posekat celý trávník.
 - Na trávníku jsou překážky, jako jsou větve a kameny.

4-13 Vyberte si region a stiskněte tlačítko ↵.

| | |
|-----------------------|-------------------------------------|
| Sezónní časový spínač | |
| Vyberte si region. | |
| 1. Sever | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2. Sever - centrální | <input type="checkbox"/> |
| 3. Jih - centrální | <input type="checkbox"/> |
| 4. Jih | <input type="checkbox"/> |

4-14 Potvrďte poměr každého měsíce a zvolte [DALŠÍ].

POZNÁMKA:

- Můžete upravit hodnoty týkající se provozu sekačky.
- Podle výsledků provedeného sekání s nastavením, které je automaticky konfigurováno systémem, bude možná nutné upravit hodnoty týkající se provozu sekačky. Neznáte-li podrobnosti pro toto nastavení, kontaktujte autorizovaného prodejce.

| | | | |
|-----------------------|---------|-----|---------|
| Sezónní časový spínač | | | |
| LED | 0 0 0 % | ČEC | 1 0 0 % |
| ÚNO | 0 0 0 % | SRP | 1 0 0 % |
| BŘE | 0 4 0 % | ZÁŘ | 0 8 0 % |
| DUB | 0 6 0 % | ŘÍJ | 0 4 0 % |
| KVĚ | 0 8 0 % | LIS | 0 0 0 % |
| ČEN | 1 0 0 % | PRO | 0 0 0 % |
| | | | DALŠÍ |

4-15 Stiskněte tlačítko ↵.

V horní části displeje je zobrazen průvodce nastavením a možnost [4. Pracovní časový spínač] je zatržena.

| | |
|--|-----|
| Setup wizard | 4/4 |
| <input checked="" type="checkbox"/> 1. Garden layout <input checked="" type="checkbox"/> 2. Start points <input checked="" type="checkbox"/> 3. Test start points <input checked="" type="checkbox"/> 4. Work timer | |
| Finish | |

4-16 Zvolte možnost [Dokončit] a stiskněte tlačítko ↵.

V horní části displeje je zobrazen průvodce nastavením a možnost [4. Pracovní časový spínač] je zatržena. Na displeji je obrazovka Úvodní nastavení dokončeno.

POZNÁMKA:

- Chcete-li upravit nastavení v tomto menu, znovu zvolte toto menu. Nastavení můžete konfigurovat pomocí průvodce nastavením.

| | |
|--|-----|
| Setup wizard | 4/4 |
| <input checked="" type="checkbox"/> 1. Garden layout <input checked="" type="checkbox"/> 2. Start points <input checked="" type="checkbox"/> 3. Test start points <input checked="" type="checkbox"/> 4. Work timer | |
| Finish | |

4-17 Nechcete-li rozšířené nastavení měnit, zvolte možnost [Dokončit] a stiskněte tlačítko ↵.

Úvodní nastavení je dokončeno na displeji je Domovská obrazovka.

| | |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| Zvolte menu instalace | |
| 1. Průvodce nastavením | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2. Rozšířené nastavení | <input type="checkbox"/> |
| 3. Restartovat původní nastavení | <input type="checkbox"/> |
| Dokončit | |

Konfigurace nastavení pomocí rozšířeného nastavení

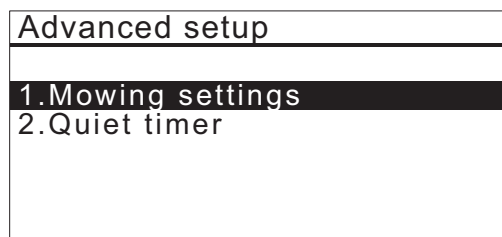
Rozšířené nastavení vás provede konfigurací nastavení pro sekací práce následovně:

| Název menu | Nastavení |
|--|--|
| [1. Nastavení sekání] POZNÁMKA: - Provedením podrobného nastavení můžete snížit množství neposekané trávy a zajistit efektivní sekání. | - Způsob sekání - Přesah vodiče - Sekání okrajů - Sekání ve spirále |
| [2. Časový spínač tichého chodu] POZNÁMKA: - Můžete nastavit rychlost operace a parametry nože. To je užitečné v případě, kdy chcete snížit provozní hluk stroje, například pozdě v noci. | - Otáčky nožů - Pojezdová rychlost - Časový spínač |

1. Nastavení sekání

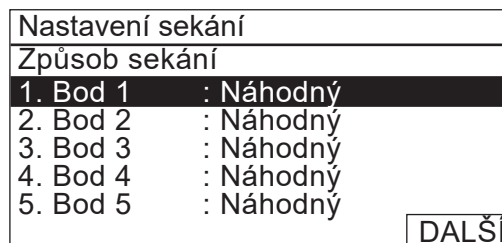
1-1

Zvolte možnost [1. Nastavení sekání] nebo [2. Časový spínač tichého chodu].
 Zvolíte-li možnost [Nastavení sekání], přejděte na krok 1-2.
 Zvolíte-li možnost [Časový spínač tichého chodu], přejděte na krok 2-1.



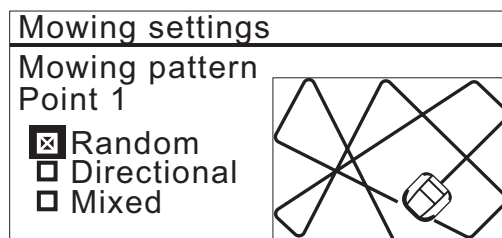
1-2

Zvolte číslo bodu pro zahájení sekání a stiskněte tlačítko ↵.
 Zvolíte-li možnost [DALŠÍ], přejděte na krok 1-4.



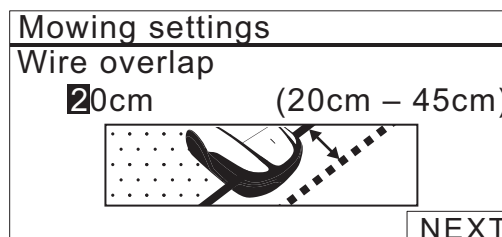
1-3

Pro způsob sekání můžete zvolit možnosti [Náhodný], [Směrový] nebo [Kombinovaný].
 Zvolíte-li možnost [OK] a stisknete-li tlačítko ↵, budete vráceni na obrazovku v kroku 1-2.



1-4

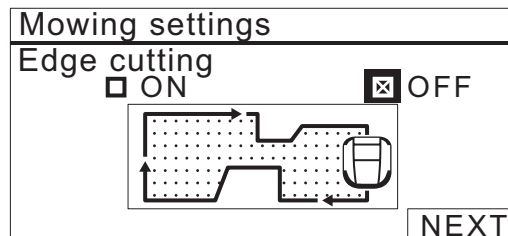
Zadejte hodnotu od 20 do 45 (cm).
 Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ↵.



1-5

Zvolte možnost [ZAP] nebo [VYP] a stiskněte tlačítko .

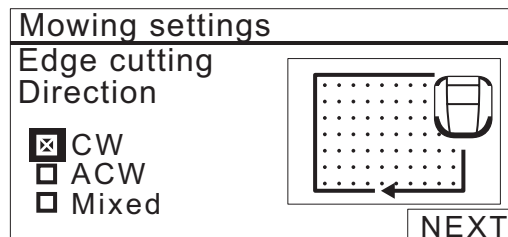
Zvolíte-li možnost [ZAP], přejděte na krok 1-6.
Zvolíte-li možnost [VYP], přejděte na krok 1-8.




1-6

Zvolte možnost [CW], [ACW] nebo [Kombinovaný] pro směr sekání okrajů.

Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

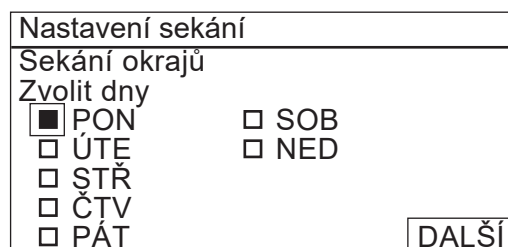


1-7

Zvolte den v týdnu, ve kterém si přejete, aby sekačka prováděla sekání okrajů trávníku a stiskněte tlačítko .


Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

Můžete zvolit až dva pracovní dny v týdnu.



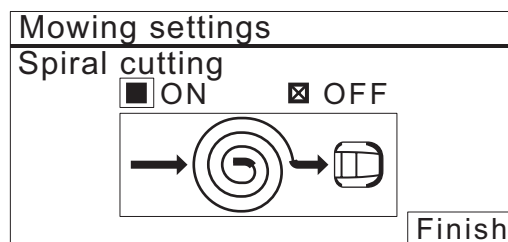
1-8

Zvolte možnost [ZAP] nebo [VYP] a stiskněte tlačítko .

Zvolíte-li možnost [Dokončit] a stisknete-li tlačítko , budete vráceni na obrazovku v kroku 1-1.


POZNÁMKA:

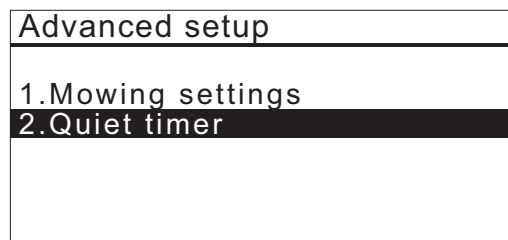
- Podrobnosti týkající se Sekání ve spirále najdete v části „Sekání ve spirále“ (☞ strana 60).





2. Časový spínač pro tichý chod

2-1

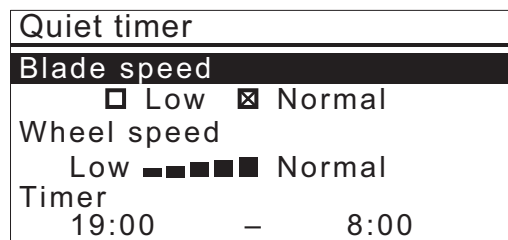
Zvolte možnost [2. Časový spínač pro tichý chod] a stiskněte tlačítko .






2-2

[Otáčky nožů]: Zvolte možnost [Nízké] nebo [Normální] pro otáčky nože sekačky stisknutím tlačítek  .

Stiskněte tlačítko .



2-3

[Pojezdová rychlost]: Pomocí tlačítek se šipkami   nastavte takovou rychlost pojezdu, jakou si přejete, aby sekačka pracovala. Stiskněte tlačítko .

2-4

[Časový spínač]: Zadejte počáteční a koncový čas ve formátu 24 hodin pomocí tlačítek s číslicemi. Stiskněte tlačítko ↵.

2-5

Stiskněte tlačítko ⏪.
Zvolíte-li možnost **[Dokončit]** a stisknete-li tlačítko ↵, budete vráceni na domovskou obrazovku.

Select install menu

- 1.Setup wizard
- 2.Advanced setup
- 3.Restart initial setup

Finish

4 MENU NASTAVENÍ

Menu na ovládacím panelu jsou používána pro nastavení provozu sekačky. Menu nastavení je přístupné také v aplikaci Mii-monitor. Aplikaci Mii-monitor můžete použít také pro uložení tohoto nastavení. Můžete také obnovit uložené nastavení.

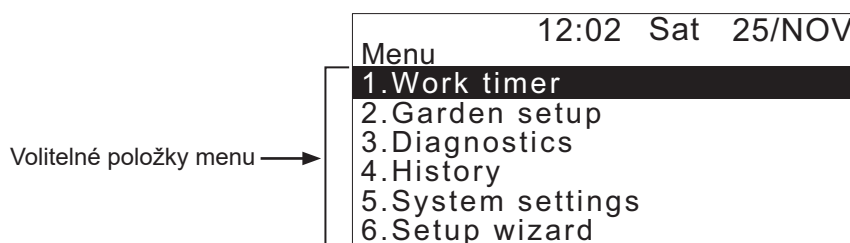
■ Přehled menu

POZNÁMKA:

- Doporučujeme vám, abyste provádění změn těchto nastavení během instalace svěřili autorizovanému prodejci.

● Obrazovka menu

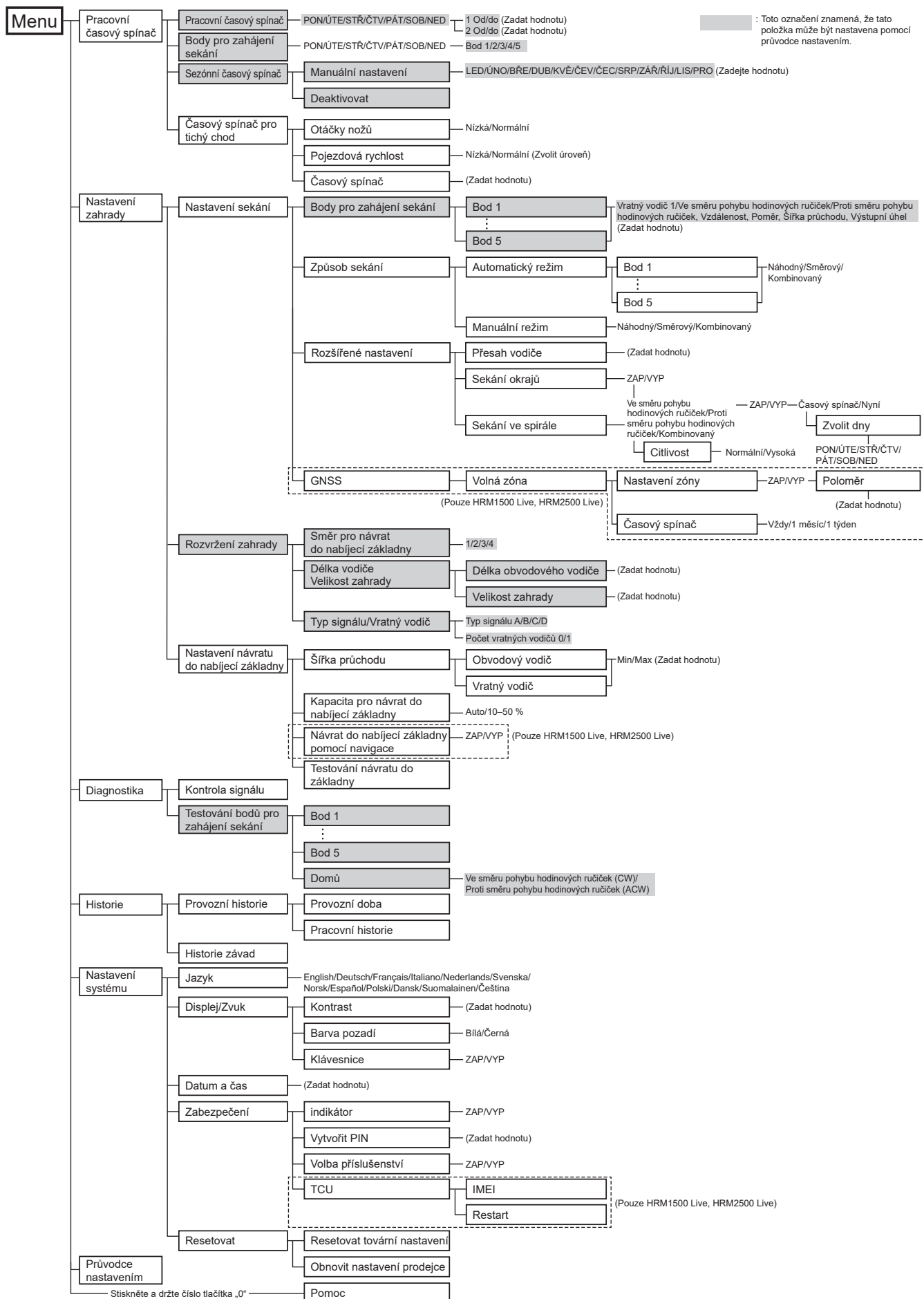
Zvolte nabídku [Menu] na domovské obrazovce a stiskněte tlačítko . Obrazovka menu je zobrazena níže:



Menu se skládá z více úrovní podnabídek. Nejvyšší úrovně jsou následující:

| Název menu | Použití | Informace jsou uvedeny na této straně |
|-----------------------------|---|---------------------------------------|
| [1. Pracovní časový spínač] | Pro nastavení pracovního dne a pracovní doby a také pro volbu bodů pro zahájení sekání. | (☰ strana 46) |
| [2. Nastavení zahrady] | Pro konfiguraci provozu sekačky. | (☰ strana 52) |
| [3. Diagnostika] | Pro diagnostiku sekačky. | (☰ strana 68) |
| [4. Historie] | Pro prohlížení provozní historie a historie závad. | (☰ strana 71) |
| [5. Nastavení systému] | Pro konfiguraci nastavení týkajících se systému. | (☰ strana 74) |
| [6. Průvodce nastavením] | Pro konfiguraci nastavení pomocí průvodce nastavením podle kroků na obrazovce. | (☰ strana 31) |

Schéma kompletního menu



Nastavení pracovního časového spínače

Můžete nastavit den a čas, ve kterých bude sekačka pracovat. Rovněž můžete určit specifický bod pro každou pracovní dobu.

Pracovní časový spínač

Můžete zvolit den a čas, ve kterém chcete, aby sekačka pracovala.



Domovská obrazovka → **Obrazovka menu** → [1. Pracovní časový spínač] → [1. Pracovní časový spínač]

| |
|---|
| Work timer |
| 1. Work timer |
| 2. Start points |
| 3. Seasonal timer |
| 4. Quiet timer |
| <input checked="" type="checkbox"/> ON <input type="checkbox"/> OFF |

Nakonfigurujte toto nastavení, aby sekačka pracovala v určených dnech a časech. Sekačku můžete nastavit tak, aby pracovala až dvakrát během jednoho dne.


POZNÁMKA:

- [Časový spínač 1] nemůže překrýt [Časový spínač 2].
- Časová perioda nemůže obsahovat údaj „00:00“.

1

Zvolte den, ve kterém chcete, aby sekačka pracovala.

2

Stiskněte tlačítko , abyste mohli pokračovat na obrazovku pro nastavení časového spínače.


3

Zadejte počáteční a koncový čas ve formátu 24 hodin pro [Časový spínač 1] pomocí tlačítek s čísly.

4

Je-li to nutné, zadejte také počáteční a koncový čas ve formátu 24 hodin pro [Časový spínač 2].

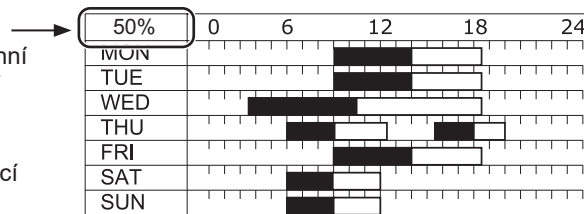
POZNÁMKA:

- Chcete-li zkopírovat nastavení pracovního časového spínače i na další dny v týdnu, použijte funkci [Kopírovat na dny v týdnu] a stiskněte tlačítko .

5

Stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Procenta, která jsou nakonfigurována pro sezónní časový spínač, představují poměr, v jakém bude sekačka pracovat během měsíce. Podrobnosti týkající se sezónního časového spínače naleznete v části „Sezónní časový spínač“ (☞ strana 49).



Potvrďte interval pracovní doby pro každý den v týdnu.

POZNÁMKA:

- Černá část lišty označuje dobu, kdy sekačka prováděla práci. Bílá část lišty označuje dobu, kdy sekačka neprováděla práci. Poměr mezi černou a bílou částí závisí na nastavení sezónního časového spínače. Podrobnosti týkající se sezónního časového spínače naleznete v části „Sezónní časový spínač“ (☞ strana 49).

Nastavte čas.

Pracovní časový spínač

Pondělí

1 Od 9:00 do 12:00

2 Od 14:00 do 15:00

Kopírovat do týdne

Chcete-li zkopírovat nastavení pracovního časového spínače i na další dny v týdnu, zvolte možnost [Kopírovat do týdne] a stiskněte tlačítko ⏪.

Pracovní časový spínač

Zvolte dny, které chcete kopírovat

Každý PON ÚTE

STŘ ČTV PÁT

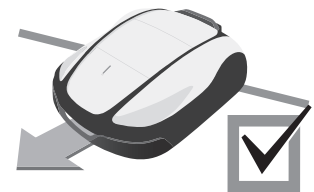
SOB NED

Ano Ne

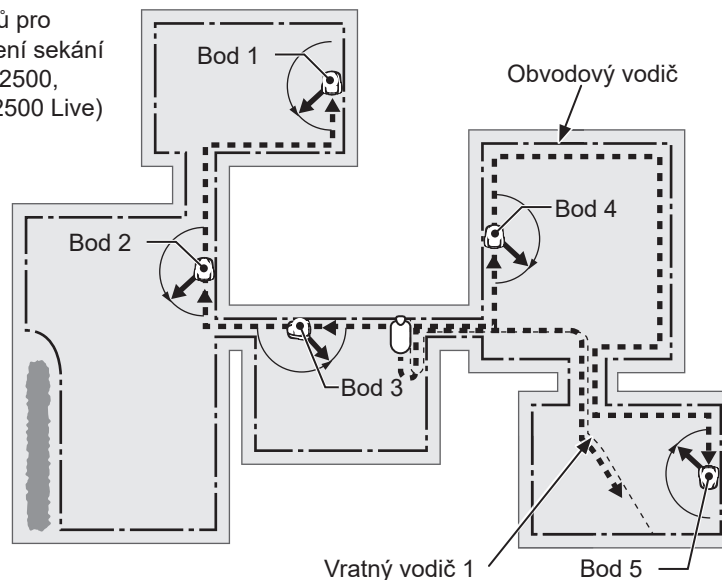
Zaškrtněte okénko u každého dne, do kterého chcete kopírovat a stiskněte tlačítko ⏪. Jakmile provedete zaškrtnutí, zvolte možnost [Ano] a stiskněte tlačítko ⏪, aby bylo provedeno kopírování nastavení do vybraných dnů týdne.

Body pro zahájení sekání

Body pro zahájení můžete nastavit pro každý den v týdnu. Například, nastavíte-li následujících 5 bodů pro zahájení sekání vaší zahrady, umožníte sekačce (HRM2500, HRM2500 Live), aby se úzkými průchody dostala i na jiné plochy a mohla provádět efektivnější sekání trávníku v celé zahradě.



Příklad:
5 bodů pro zahájení sekání (HRM2500, HRM2500 Live)





Domovská obrazovka → [1. Pracovní časový spínač] → [2. Body pro zahájení sekání]

Nakonfigurujte toto nastavení, abyste umožnili sekačce zahájit sekání ve specifických výchozích bodech v určitých dnech týdne. Můžete nastavit následující body pro zahájení sekání u každého modelu:
 HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live: 3 body pro zahájení sekání
 HRM2500, HRM2500 Live: 5 bodů pro zahájení sekání

- 1 Zvolte si den a stiskněte tlačítko ⏪.
- 2 Stisknutím tlačítka ⏪ zaškrtněte příslušné okénko, abyste zvolili požadované body pro zahájení sekání. Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ⏪.
- 3 Stiskněte tlačítko ⏩, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Nastavením bodů pro zahájení sekání pro každý den můžete efektivně ovládat sekačku při sekání trávníku ve vaší zahradě následujícím způsobem:

RADY Jsou zobrazeny položky „Bod pro zahájení sekání“ v „Průvodci nastavením“.

| | Časový spínač 1 | | | Časový spínač 2 | |
|-----|-----------------|---|---|-----------------|---|
| PON | 1 | 2 | 3 | | |
| UTE | 1 | 2 | 3 | | |
| STR | 1 | 2 | 3 | | |
| ČTV | | | 3 | 4 | 5 |
| PÁT | | | 3 | 4 | 5 |
| SOB | | | | | |
| NED | | | | | |

← Od pondělí do středy: sekačka zahájí sekání z bodu 1, bodu 2 nebo bodu 3.

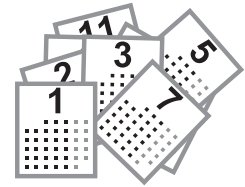
← Od čtvrtku do pátku: sekačka zahájí sekání z bodu 3, bodu 4 nebo bodu 5.

| Body pro zahájení sekání | | | | | |
|--------------------------|--|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|---|
| Pondělí | | | | | |
| 1 | | 1 | 2 | 3 | 4 5 |
| | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> |
| 2 | | 1 | 2 | 3 | 4 5 |
| | | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> |
| DALŠÍ | | | | | |

← Zaškrťovací políčka jsou zobrazena pouze pro nakonfigurované body pro zahájení sekání. (V tomto příkladu je nakonfigurováno 5 bodů pro zahájení sekání.)

Sezónní časový spínač

Rychlost růstu trávníku závisí na sezóně. Pomocí této funkce můžete nastavit poměrnou dobu sekání pro každou sezónu.



Manuální nastavení



Obrazovka menu

Domovská obrazovka → [1. Pracovní časový spínač] → [3. Sezónní časový spínač] → [1. Manuální nastavení]

| Seasonal timer | |
|-----------------|-------------------------------------|
| 1. Manual setup | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 2. Deactivate | <input type="checkbox"/> |

Po nakonfigurování tohoto nastavení získáte procentuální provoz sekačky pro každý měsíc.

1

Vyberte si region a stiskněte tlačítko ⏪.

2

Zadejte procenta pro každý měsíc pomocí tlačítek s čísly.

3

Zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

| Sezónní časový spínač | | | |
|-----------------------|-------|-----|-------|
| LED | 020 % | ČEC | 100 % |
| ÚNO | 050 % | SRP | 100 % |
| BŘE | 100 % | ZÁŘ | 090 % |
| DUB | 100 % | ŘÍJ | 080 % |
| KVĚ | 100 % | LIS | 060 % |
| ČEN | 100 % | PRO | 040 % |
| | | | OK |

Nastavte poměrnou dobu sekání pro každý měsíc. Příklad: Je-li pracovní doba v únoru nastavena na 50 % a pracovní časový spínač pro jeden den je 10 hodin, doba sekání pro jeden den bude 5 hodin.

● Deaktivovat




Domovská obrazovka → **[1. Pracovní časový spínač]** → **[3. Sezónní časový spínač]** → **[2. Deaktivovat]**

Obrazovka menu

| Seasonal timer | |
|-----------------|-------------------------------------|
| 1. Manual setup | <input type="checkbox"/> |
| 2. Deactivate | <input checked="" type="checkbox"/> |

Můžete deaktivovat časový spínač pro provoz sekačky pro každou sezónu. Je-li sezónní časový spínač deaktivován, provoz sekačky v každém měsíci bude 100%.

1

Zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Časový spínač tichého chodu

Můžete nastavit otáčky nožů, jezdovou rychlost a časový spínač pro tichý provoz sekačky.



Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [1. Pracovní časový spínač] → [4. Časový spínač pro tichý chod] (Je zaškrtnuto „ZAP“)

Nakonfigurujte toto nastavení, aby sekačka v nastaveném čase pracovala v tichém režimu.

1

Zvolte možnost [Otáčky nožů] a stiskněte tlačítko ⏪.

Chcete-li, aby sekačka při sekání trávníku pracovala tiše, zvolte možnost [Nízká].

2

Stiskněte tlačítko ⏪.

3

Zvolte možnost [Rychlost jezdů] a pomocí tlačítek se šipkami nahoru/dolů nastavte takovou rychlost jezdů, jakou si přejete, aby sekačka pracovala.

4

Stiskněte tlačítko ⏪.

5

Zvolte možnost [Časový spínač] a pomocí tlačítek s čísly zadejte počáteční a koncový čas ve formátu 24 hodin.

6

Stiskněte tlačítko ⏪.

7

Stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Nakonfigurujte otáčky nožů sekačky.

Při konfiguraci času nastavte dobu zahájení a dobu ukončení tichého chodu.

| | |
|------------------------------|--|
| Quiet timer | |
| Blade speed | |
| <input type="checkbox"/> Low | <input checked="" type="checkbox"/> Normal |
| Wheel speed | |
| Low | Normal |
| Timer | |
| 19:00 | 8:00 |

Nakonfigurujte jezdovou rychlost sekačky.

RADY Snížení rychlosti jezdů může způsobit zmenšení posekané plochy v nastaveném časovém úseku a zanechá větší plochu neposekaného trávníku. V takovém případě prodlužte práci.

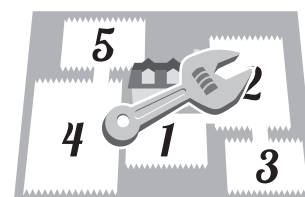
Nastavení provozu sekačky

Nastavení sekání

Nastavení sekání můžete provést následovně:

POZNÁMKA:

- U modelu HRM1000 není vratný vodič k dispozici.



Nastavení úhlu pro otáčení sekačky od obvodového nebo vratného vodiče

Pro odjíždění od obvodového vodiče nastavte úhel, v jakém se sekačka otočí od obvodového vodiče.

🔍 **Nastavení úhlu v nabídce [1. Body pro zahájení sekání]** (☞ strana 55)

- Nastavte úhel odjezdu pro případ, kdy sekačka přijíždí v poloze, která je specifikována úhlem nastaveným v nabídce [1. Body pro zahájení sekání].

Nastavení vzdálenosti k bodu pro zahájení sekání

Dokud se sekačka nedostane do bodu určeného pro zahájení sekání, pojedje po trávniku, aniž by prováděla jeho sekání.

🔍 **Nastavení vzdálenosti v nabídce [1. Body pro zahájení sekání]** (☞ strana 55)

- Nastavte vzdálenost od nabíjecí základny po bod pro zahájení sekání.

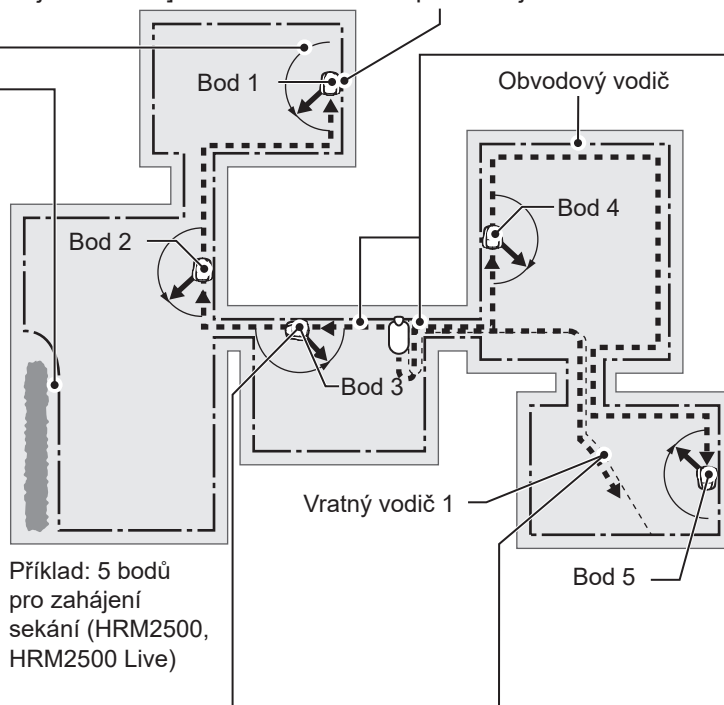
Nastavení přesahu týkající se obvodového vodiče

Nastavte vzdálenost, o jakou může sekačka přejít obvodový vodič.

🔍 **[1. Přesah vodiče]** (☞ strana 57)

POZNÁMKA:

- Aby bylo zaručeno plynulé otočení sekačky u obvodového vodiče, doporučujeme vám nastavit hodnotu u přesahu vodiče na 20 cm.



Příklad: 5 bodů pro zahájení sekání (HRM2500, HRM2500 Live)

Nastavení směru pojezdu sekačky od nabíjecí základny

Nastavte, zda se sekačka bude pohybovat podél obvodového vodiče ve směru nebo proti směru pohybu hodinových ručiček tak, aby dosáhla určeného bodu pro zahájení sekání. Je-li nainstalován vratný vodič, může být kromě obvodových vodičů zvolen také vratný vodič.

🔍 **S1 (Vratný vodič 1),**
 ⌚ (Ve směru pohybu hodinových ručiček) nebo
 ↻ (Proti směru pohybu hodinových ručiček)
 v poloze [1. Body pro zahájení sekání]
 (☞ strana 55)

Nastavení pracovního poměru u každé pracovní plochy

Chcete-li sekat z určitého bodu pro zahájení sekání častěji, nastavte poměr činnosti na pracovní ploše. Například, nastavíte-li u tohoto parametru poměr pro „Bod 1“ na hodnotu 30%, sekačka z 10 pokusů zahájí sekání 3 krát z bodu 1 a 7 krát z jiných bodů pro zahájení sekání.

🔍 **Nastavení procent v nabídce [1. Body pro zahájení sekání]** (☞ strana 55)

POZNÁMKA:

- Můžete nastavit 3 body pro zahájení sekání (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live) nebo 5 bodů pro zahájení sekání (HRM2500, HRM2500 Live).

POZNÁMKA:

- Chcete-li sekačku používat v automatickém režimu, postupujte podle části „Provoz sekačky v automatickém režimu“ (☞ strana 89)

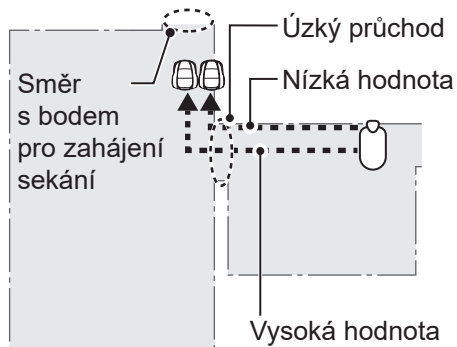
Instalace a nastavení vratného vodiče

Chcete-li zkrátit dobu k dosažení bodu pro zahájení sekání a dobu návratu do nabíjecí základny, nainstalujte vratný vodič. Sekačka sleduje vratný vodič a omezuje vytváření stop po kolech.

Vzdálenost od obvodového vodiče, pohybuje-li se sekačka směrem k bodům pro zahájení sekání:

Při jízdě sekačky směrem k bodu pro zahájení sekání se sekačka nepravidelně pohybuje mezi obvodovým vodičem a vratnými vodiči ve specifikované vzdálenosti.

Je-li nastavena správná šířka průchodu **Je-li šířka průchodu nastavena příliš velká**



POZNÁMKA:

- Je-li hodnota příliš vysoká, sekačka nemusí projet úzkým průchodem.
Položení vratného vodiče je účinné, projíždí-li tato sekačka úzkými průchody (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live).

Tabulka s příklady pro obvodový vodič a šířku průchodu

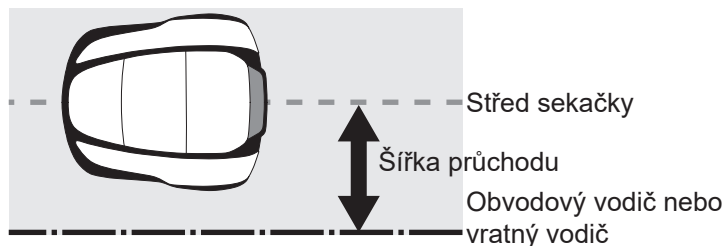
Obvodový vodič

| Úroveň nastavení | Šířka průchodu |
|------------------|----------------|
| 0 | 10 cm |
| 1 | 25 cm |
| 2 | 30 cm |
| 3 | 35 cm |
| 4 | 40 cm |
| 5 | 50 cm |
| 6 | 60 cm |
| 7 | 70 cm |
| 8 | 80 cm |
| 9 | 90 cm |
| 10 | 100 cm |
| 11 | 110 cm |
| 12 | 130 cm |

Vratný vodič

| Úroveň nastavení | Šířka průchodu |
|------------------|----------------|
| 1 | 25 cm |
| 2 | 30 cm |
| 3 | 35 cm |
| 4 | 40 cm |
| 5 | 50 cm |
| 6 | 60 cm |
| 7 | 70 cm |
| 8 | 80 cm |
| 9 | 90 cm |
| 10 | 100 cm |
| 11 | 110 cm |
| 12 | 130 cm |

Šířka průchodu: Od vodiče po střed sekačky.



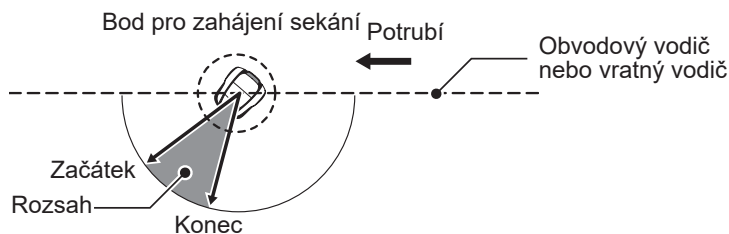
POZNÁMKA:

- Síla magnetického pole závisí na délce obvodového vodiče a vratného vodiče. Magnetické pole slábne s narůstající délkou vodiče a u kratšího vodiče je silnější.
- Je-li tato hodnota vysoká (zabráněním pohybu ve stejné stopě), můžete zabránit vzniku stop po kolech v trávniku.
- Numerické hodnoty uvedené v této tabulce mají pouze informativní charakter pro návrat sekačky do nabíjecí základny podél rovného obvodového vodiče.
- Tyto numerické hodnoty se mohou lišit v závislosti na aktuálních podmínkách.

Úhel, v jakém se sekačka odchyluje od vodiče:

Sekačka pojede na toto místo podél obvodového vodiče nebo vratného vodiče a potom se od tohoto vodiče otočí, aby zahájila sekání.

Můžete nastavit úhel (rozsah), v jakém se sekačka odchýlí od obvodového nebo vratného vodiče při zahájení sekání, viz níže (výchozí hodnota je od 10° do 170°).



RADY Použijte takový výjezdový úhel, abyste umožnili sekačce dosáhnout plochy určené pro sekání přímo, místo toho, aby se na tato místa pohybovala podél dlouhého vodiče.

● Body pro zahájení sekání

Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [1. Body pro zahájení sekání] → [1. Bod 1] až [3. Bod 3] (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live) nebo [5. Bod 5] (HRM2500, HRM2500 Live)

| Menu |
|------------------------|
| 1. Work timer |
| 2. Garden setup |
| 3. Diagnostics |
| 4. History |
| 5. System settings |
| 6. Setup wizard |

| 12:02 Sat 25/NOV | |
|------------------------|--|
| Garden setup | |
| 1. Mowing setup | |
| 2. Garden layout | |
| 3. Homing setup | |

| 12:02 Sat 25/NOV | |
|------------------------|--|
| Mowing setup | |
| 1. Start points | |
| 2. Mowing pattern | |
| 3. Advanced setting | |
| 4. GNSS | |

Sekačka pojedje na toto místo podél obvodového vodiče nebo vratného vodiče a potom se od tohoto vodiče otočí, aby zahájila sekání. Nastavením bodu pro zahájení sekání můžete zahájit sekání z požadovaného místa.

RADY Nenastavujte vzdálenost na vyšší hodnotu, než je nezbytně nutné. Došlo by ke zkrácení doby sekání.

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500Live:

V počátečním bodě pomocí vratného vodiče začne sekačka pracovat od bodu, kde se připojuje k obvodovému vodiči, takže nastavením vzdálenosti bodu pro zahájení sekání větší, než je vratný vodič, můžete zahájit sekání od bodu připojení vratného vodiče.

1

Zvolte S1 (Vratný vodič 1), ☺ (Ve směru pohybu hodinových ručiček), ☹ (Proti směru pohybu hodinových ručiček), zadejte hodnoty týkající se vzdálenosti od nabíjecí základny, aby bylo zahájeno sekání, a zadejte procentuální poměr provozu sekačky.

2

Zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ☺.

3

Zadejte hodnoty pro nastavení šířky a úhlu a potom stiskněte tlačítko ☺.

POZNÁMKA:

- Zvolíte-li možnost [TEST], před zahájením sekání můžete zkontrolovat nastavení každého bodu pro zahájení sekání. Další podrobnosti naleznete v části „Testování bodů pro zahájení sekání“ (☞ strana 69).

4

Stiskněte tlačítko ☺, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Zvolte, zda se sekačka bude pohybovat podél obvodového vodiče a vratného vodiče ve směru nebo proti směru pohybu hodinových ručiček tak, aby dosáhla určeného bodu pro zahájení sekání.

| Start points | |
|--------------|------------|
| Point | S1 / ☺ / ☹ |
| 1 | ☑ / ☒ / ☑ |
| 2 | ☑ / ☒ / ☑ |

(0 - 700m)

0 m

100%

0%

Nastavte vzdálenost od nabíjecí základny při zahájení sekání trávníku.

Chcete-li sekat z určitého bodu pro zahájení sekání častěji, nastavte poměr činnosti na pracovní ploše. Provedte nastavení tak, aby byl celkový procentuální součet 100 %.

Nastavte minimální a maximální vzdálenost mezi sekačkou a obvodovým vodičem při pojezdu podél obvodového nebo vratného vodiče.

| Start points | | |
|--------------|--------|--------------|
| Point | Width | Angle |
| 1 | 3 - 10 | 10 - 170 |
| 2 | 3 - 10 | 10 - 170 |
| 3 | 3 - 10 | 10 - 170 |
| 4 | 3 - 10 | 10 - 170 |
| 5 | 3 - 10 | 10 - 170 |
| TEST | (- 12) | (10' - 170') |

Při odjíždění od obvodového vodiče nebo vratného vodiče nastavte minimální a maximální úhel, v jakém se sekačka otočí od tohoto vodiče.

● Způsob sekání



Obrazovka menu

Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [2. Způsob sekání] → [1. Automatický režim] → [1. Bod 1] až [5. Bod 5]

Můžete si vybrat jeden ze 3 níže uvedených způsobů sekání:

[Náhodné]
Při nastavení **[Náhodné]** se sekačka při detekování obvodového vodiče otočí v širokém úhlu. Toto nastavení je nejvhodnější pro sekání trávy na velkých otevřených plochách. Pro normální provoz sekačky použijte toto nastavení.

[Směrové]
Při nastavení **[Směrové]** se sekačka při detekování obvodového vodiče otočí v úzkém úhlu. Toto nastavení je vhodné pro sekání úzkých ploch.

[Kombinované]
V tomto nastavení **[Kombinované]** sekačka v pravidelných intervalech přepíná mezi způsobem sekání **[Náhodné]** a **[Směrové]**.

POZNÁMKA:

- Zvolte [1. Automatický režim], abyste nastavili nebo změnili způsoby sekání pro každý bod. Chcete-li provést nastavení nebo změnu způsobu sekání manuálně, viz část „Provoz sekačky v manuálním režimu“ (☰ strana 90).

Můžete si nastavit, jak se bude sekačka během sekání pohybovat.

V nastavení [Kombinovaný] sekačka v intervalech asi 15 minut přepíná mezi náhodným způsobem sekání a směrovým způsobem sekání.

1

Zvolte možnost [Náhodný], [Směrový] nebo [Kombinovaný].

2

Stiskněte tlačítko ⏪.

3

Stiskněte tlačítko ⏩, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

● Rozšířené nastavení

• Přesah vodiče

Obrazovka menu



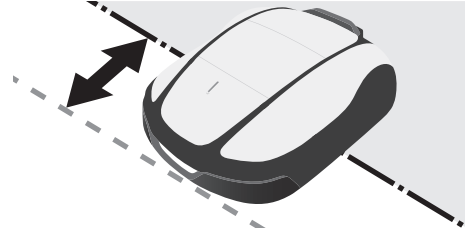
Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [1. Přesah vodiče]

Detekuje-li sekačka obvodový vodič, může jej nepatrně překročit tak, aby posekala vnější okraje sekané plochy. Můžete nastavit, jak daleko se dostane přes obvodový vodič.

POZNÁMKA:

- Lepší je použít výchozí nastavení 20 cm, aby bylo zaručeno plynulé otáčení u obvodového vodiče.

Přesah vodiče: Od obvodového vodiče po přední část sekačky.



1

Zadejte hodnotu od 20 do 45 (cm).

2

Stiskněte tlačítko .

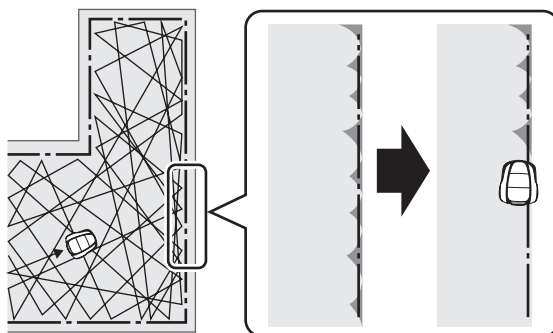
• Sekání okrajů

Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [2. Sekání okrajů]

Pomocí této funkce může docházet k sekání neposekané plochy podél obvodového vodiče.

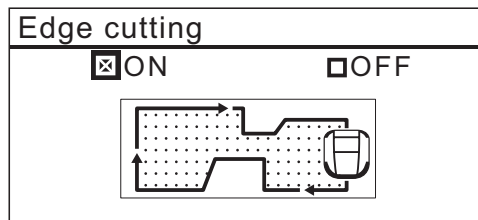


Je-li umožněno nastavení sekání okrajů, sekačka před zahájením obvyklého sekání objede kolem zahrady podél obvodového vodiče, aby sekala okraje trávníku.

Provedete-li aktivaci této funkce, sekačka seká podél obvodového vodiče, je-li pracovní časový spínač aktivován poprvé během zvoleného dne(dnů). Můžete také nakonfigurovat dny v týdnu, během kterých si přejete, aby sekačka prováděla sekání podél obvodového vodiče (maximálně 2 dny v týdnu).

1

Zvolte u funkce sekání okrajů možnost [ZAP] nebo [VYP] a stiskněte tlačítko ↵. Zvolíte-li možnost [ZAP], přejděte na krok 2. Neposekaná část trávníku podél obvodového vodiče bude řádně posekána. Zvolíte-li možnost [VYP], vrátíte se na předcházející obrazovku. Můžete zvolit možnost [VYP], aby sekačka pracovala s nižší spotřebou elektrické energie baterie.



2

Zvolte možnost [CW], [ACW] nebo [Kombinovaný] pro směr sekání okrajů. Potom zvolte možnost [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko ↵.

[CW]: Pokračuje ve směru pohybu hodinových ručiček

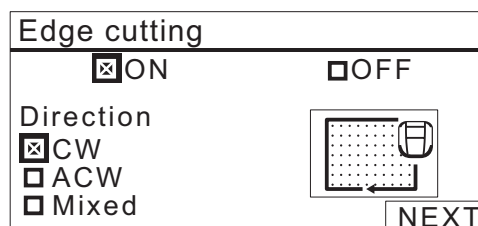
[ACW]: Pokračuje proti směru pohybu hodinových ručiček

[Kombinovaný] (Pouze automatický režim):


Střídání mezi pohybem ve směru a proti směru pohybu hodinových ručiček

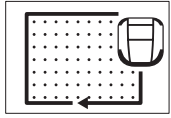
Je-li tato sekačka nastavena v automatickém režimu, přejděte na krok 3-1.

Je-li tato sekačka nastavena v manuálním režimu, přejděte na krok 3-2.




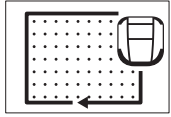
3-1

Zvolte možnost [ON] a stiskněte tlačítko .
Je nastaven [Časový spínač]. Přejděte na krok 4.


| Edge cutting | |
|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> ON | <input type="checkbox"/> OFF |
| <input checked="" type="checkbox"/> Timer |  |

3-2

Zvolte možnost [ON] a stiskněte tlačítko .
Po nastavení ihned zahajte sekání okrajů. Přejděte na krok 5.

| Edge cutting | |
|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> ON | <input type="checkbox"/> OFF |
| <input checked="" type="checkbox"/> Now |  |

4

Zvolte den v týdnu, ve kterém si přejete, aby sekačka prováděla sekání okrajů trávníku a stiskněte tlačítko .
Můžete zvolit až dva pracovní dny v týdnu.

| 12:02 SOB 25/LIS | |
|---|------------------------------|
| Sekání okrajů | |
| Zvolit dny | |
| <input checked="" type="checkbox"/> PON | <input type="checkbox"/> SOB |
| <input type="checkbox"/> ÚTE | <input type="checkbox"/> NED |
| <input type="checkbox"/> STR | |
| <input type="checkbox"/> ČTV | |
| <input type="checkbox"/> PÁT | |
| Dokončit | |

5

Zvolte možnost [Dokončit] a stiskněte tlačítko .

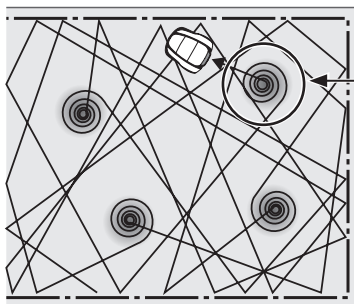
• Sekání ve spirále

Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [3. Sekání ve spirále]

Díky této funkci se může sekačka zaměřit na sekání plochy, na které není tráva zcela posekána nebo kde je růst trávy rychlejší.

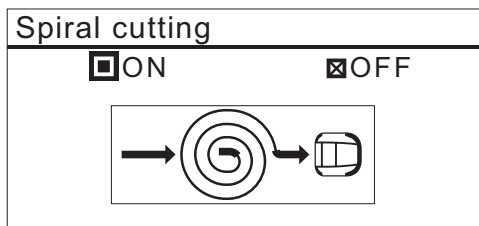


Sekačka detekuje místo s hustou trávou a zahájí sekání ve spirále.

S touto funkcí můžete sekačku během normálního provozu zaměřit na sekání plochy s hustou trávou.

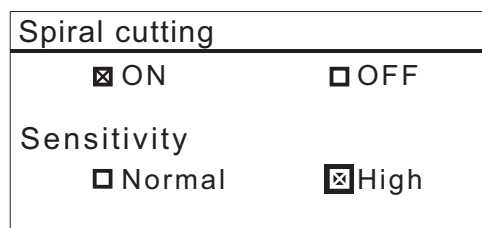
1

Zvolte u funkce sekání ve spirále možnost [ZAP] nebo [VYP] a stiskněte tlačítko . Můžete zvolit možnost [VYP], aby sekačka pracovala s nižší spotřebou elektrické energie baterie.



2

Při konfiguraci citlivosti zvolte možnost [Normální] nebo [Vysoká] a stiskněte tlačítko .



● GNSS (Pouze HRM1500 Live, HRM2500 Live)

POZNÁMKA:

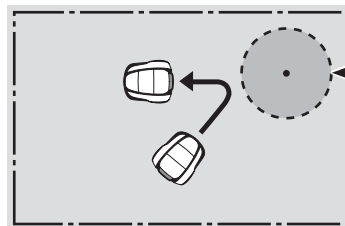
- GNSS je zkratka pro Global Navigation Satellite System (Globální navigační satelitní systém). Informace o poloze mohou být získány ze satelitů.



Domovská obrazovka → **[2. Nastavení zahrady]** → **[1. Nastavení sekání]** → **[4. GNSS]** → **[1. Volná zóna]**

Obrazovka menu

Pomocí této funkce můžete nastavit místo, kde nechcete, aby sekačka prováděla sekání.



Volná zóna

Tato konfigurace bude aktivována, jakmile budou splněny zadané požadavky.

- Sekačka musí být schopna přijímat GPS signály.
- Musí být nastavena volná zóna.

Úzké průchody, složité prostory s mnoha překážkami a nízká citlivost navigačního systému GNSS (za budovami a stromy) mohou způsobit:

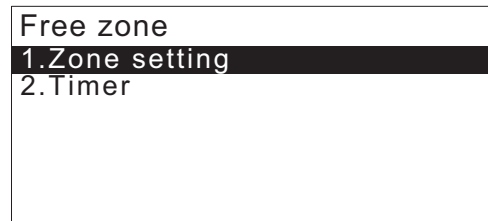
- Vniknutí sekačky do volné zóny.
- Sekačka bude provádět úhybný manévr (obnovu, otáčení) před volnou zónou.

Volná zóna může být nastavena na jednom místě. Chcete-li vytvořit nové místo, znovu proveďte nastavení zóny.

Nastavení volné zóny může být snadno nakonfigurováno pomocí aplikace Mii-monitor.

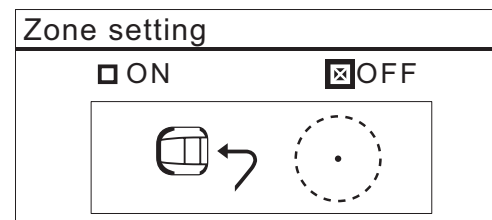
1

Zvolte [1. Nastavení zóny] a stiskněte tlačítko ⏪.



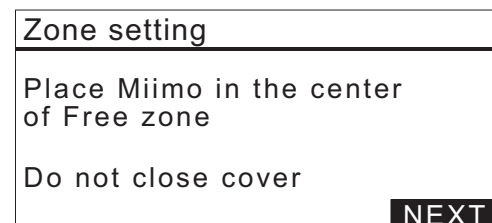
2

Zvolte možnost [ON] a stiskněte tlačítko ⏪.



3

Umístěte sekačku uprostřed nastavované volné zóny a stiskněte tlačítko ⏪.



4

Zasejte poloměr nastavované volné zóny od 3 do 20 m. Zvolte možnost [OK] a stiskněte tlačítko ⏪.

Je zobrazeno [Počkejte prosím 10 sekund.].

| | |
|--------------|------|
| Zone setting | |
| Radius | |
| ■_m | |
| (3–20m) | |
| | NEXT |

5

Je zobrazeno [Dokončit], stiskněte tlačítko ⏪.

Bude zobrazena následující obrazovka.

| |
|--------------------|
| Mowing setup |
| 1.Start points |
| 2.Mowing pattern |
| 3.Advanced setting |
| 4.GNSS |
| |

6

Zvolte [4. GNSS] a [Volná zóna], stiskněte tlačítko ⏪.

7

Zvolte [2. Časový spínač] a stiskněte tlačítko ⏪.

| |
|----------------|
| Free zone |
| 1.Zone setting |
| 2.Timer |
| |

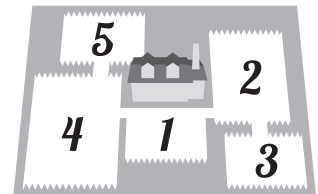
8

Zvolte [1. Vždy], [2.1 Měsíc] nebo [3.1 Týden] a stiskněte tlačítko ⏪.

Po uplynutí doby nastavené časovým spínačem bude nastavení volné zóny zrušeno.

Rozvržení zahrady

*Používáte-li model sekačky HRM1000, použijte aplikaci Mii-monitor na chytrém telefonu/tabletu. Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☞ strana 79).



Směr pro návrat do nabíjecí základny



Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [2. Rozvržení zahrady] → [1. Směr pro návrat do nabíjecí základny]

Obrazovka menu

| |
|------------------------|
| Garden setup |
| 1.Mowing setup |
| 2.Garden layout |
| 3.Homing setup |

Můžete nastavit směr, jakým se bude sekačka pohybovat, vzhledem k poloze nabíjecí základny.

POZNÁMKA:

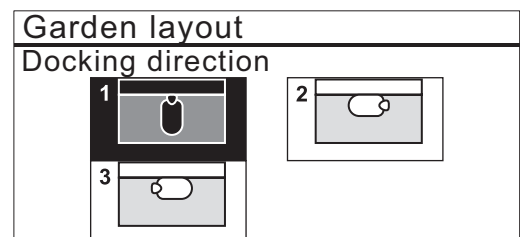
- Před konfigurací nastavení potvrďte dokončení instalace nabíjecí základny a položení obvodového vodiče autorizovaným prodejcem.
- Podrobnosti týkající se připojení obvodového vodiče ke konektorům nabíjecí základny naleznete v části „Podmínky pro instalaci nabíjecí základny“ (☞ strana 27).

1

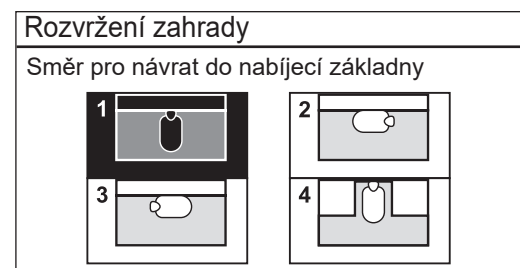
Zvolte způsob nastavení.

K dispozici jsou 3 nebo 4 metody instalace.

HRM1500, HRM1500 Live



HRM2500, HRM2500 Live



2

Stiskněte tlačítko

● Délka vodiče / Velikost zahrady



Domovská obrazovka → ^{Obrazovka menu} [2. Nastavení zahrady] → [2. Rozvržení zahrady] → [2. Délka vodiče...]

Můžete konfigurovat informace týkající se rozvržení vaší zahrady pro provoz sekačky.

POZNÁMKA:

- Před konfigurací nastavení potvrďte dokončení instalace nabíjecí základny a položení obvodového vodiče autorizovaným prodejcem.
- Jestliže byl KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE nacházející se na konci tohoto návodu již vyplněn autorizovaným prodejcem, při konfiguraci nastavení postupujte podle tohoto seznamu.

1

Zadejte hodnoty týkající se délky obvodového vodiče a velikosti zahrady.

| | |
|--|---------------------------|
| Garden layout | |
| Boundary wire length | |
| <input type="text" value=" _0m"/> | (50–800m) |
| Garden size | |
| <input type="text" value=" _ _00m<sup>2</sup>"/> | (100–3000m ²) |

2

Stiskněte tlačítko .

3

Stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

● Typ signálu / Vratný vodič



Domovská obrazovka → ^{Obrazovka menu} [2. Nastavení zahrady] → [2. Rozvržení zahrady] → [3. Samostatný typ / Vratný vodič]


Provádějte změnu typu signálu v případě, když není tato sekačka připojena k nabíjecí základně.

1

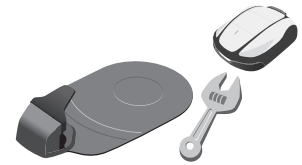
Zadejte typ signálu a počet vratných vodičů.

| | |
|---------------------------------------|--|
| Garden layout | |
| Signal type | |
| <input checked="" type="checkbox"/> A | <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D |
| Shortcut wire quantity | |
| <input type="checkbox"/> 0 | <input checked="" type="checkbox"/> 1 |
| NEXT | |

2

Umístěte sekačku do nabíjecí základny. Je zobrazeno [Dokončit], zvolte [DALŠÍ] a stiskněte tlačítko .

Nastavení návratu do nabíjecí základny



Šířka průchodu

Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [3. Nastavení návratu do nabíjecí základny] → [1. Šířka průchodu]

| |
|-----------------|
| Garden setup |
| 1.Mowing setup |
| 2.Garden layout |
| 3.Homing setup |
| |

Můžete nastavit minimální a maximální vzdálenost mezi sekačkou a obvodovým nebo vratným vodičem pro případ, kdy se sekačka vrací do nabíjecí základny podél tohoto vodiče.

Nastavením této vzdálenosti můžete zabránit vytváření vyježděných stop, protože se sekačka bude vracet do nabíjecí základny různými trasami.

Zvětšíte tuto vzdálenost pokud možno co nejvíce.

Čím vyšší je nastavena hodnota, tím méně je pravděpodobné, že se budou vytvářet stopy kol.

Při nastavení úrovně můžete zadat hodnotu od 0 do 12.

Tabulka s příklady pro obvodový vodič a šířku průchodu

Obvodový vodič

| Úroveň nastavení | Šířka průchodu |
|------------------|----------------|
| 0 | 10 cm |
| 1 | 25 cm |
| 2 | 30 cm |
| 3 | 35 cm |
| 4 | 40 cm |
| 5 | 50 cm |
| 6 | 60 cm |
| 7 | 70 cm |
| 8 | 80 cm |
| 9 | 90 cm |
| 10 | 100 cm |
| 11 | 110 cm |
| 12 | 130 cm |

Vratný vodič

| Úroveň nastavení | Šířka průchodu |
|------------------|----------------|
| 1 | 25 cm |
| 2 | 30 cm |
| 3 | 35 cm |
| 4 | 40 cm |
| 5 | 50 cm |
| 6 | 60 cm |
| 7 | 70 cm |
| 8 | 80 cm |
| 9 | 90 cm |
| 10 | 100 cm |
| 11 | 110 cm |
| 12 | 130 cm |

- Síla magnetického pole závisí na délce vodiče. Magnetické pole slábne s narůstající délkou vodiče a u kratšího vodiče je silnější.
- Je-li tato hodnota vysoká (zabráněním pohybu ve stejné stopě), můžete zabránit vzniku stop po kolech v trávníku.
- Numerické hodnoty uvedené v této tabulce mají pouze informativní charakter pro návrat sekačky do nabíjecí základny podél rovného obvodového vodiče.
- Tyto numerické hodnoty se mohou lišit v závislosti na aktuálních podmínkách.

RADY Používejte pokud možno průchody s co největší šířkou, aby se sekačka rychle dostala na pracovní plochu.

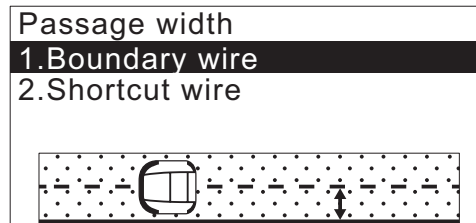
Pro průjezd úzkými průchody vám doporučujeme používat vratný vodič (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live).

1

Zvolte [1. Obvodový vodič] nebo [2. Vratný vodič] a stiskněte tlačítko .

POZNÁMKA:

- Možnost [2. Vratný vodič] není zobrazena, není-li vratný vodič nainstalován.



2

Je-li zvolena možnost [1. Obvodový vodič], zvolte pohyb ve směru pohybu hodinových ručiček nebo proti směru pohybu hodinových ručiček a zadejte hodnoty Min a Max.

Je-li zvolena možnost [2. Vratný vodič], zadejte hodnoty Min a Max pro [S1].

3

Stiskněte tlačítko .

● **Kapacita pro návrat do nabíjecí základny**

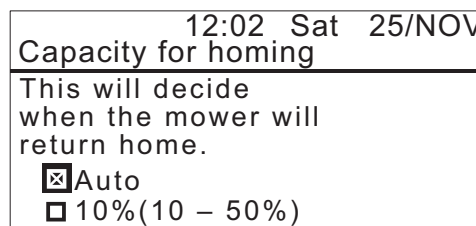


Domovská obrazovka → Obrazovka menu [2. Nastavení zahrady] → [3. Nastavení návratu do nabíjecí základny] → [2. Kapacita pro návrat do nabíjecí základny]

Můžete nastavit procenta zbývající kapacity baterie pro návrat sekačky zpět do nabíjecí základny. Čím delší je tento vodič, tím vyšší hodnota musí být nastavena.

1

Zvolte možnost [Auto] nebo zadejte procenta zbývající kapacity baterie. Rozsah pro zbývající kapacitu baterie je 10 – 50 %.



2

Stiskněte tlačítko .

● Návrat do nabíjecí základny pomocí navigace (Pouze HRM1500 Live, HRM2500 Live)



Domovská obrazovka → **[2. Nastavení zahrady]** → **[3. Nastavení návratu do nabíjecí základny]** → **[3. Návrat do nabíjecí základny pomocí navigace]**

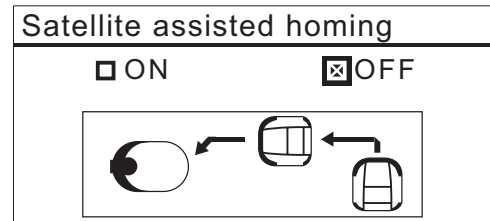
Tato funkce si pamatuje polohu nabíjecí základny a polohu sekačky na základě informací o poloze systému GNSS a zahájí pohyb směrem k nabíjecí základně z polohy ukončené práce.

POZNÁMKA:

- Tato funkce nemusí být funkční ve složitých zahradách s mnoha úzkými průchody a překážkami, nebo je-li přesnost navigačního systému GNSS nízká (za budovami, stromy atd.). V takových případech vám doporučujeme použití vratného vodiče.

1

Zvolte možnost **[ZAP]** nebo **[VYP]** a stiskněte tlačítko .



● Testování návratu do základny



Domovská obrazovka → **[2. Nastavení zahrady]** → **[3. Nastavení návratu do nabíjecí základny]** → **[0. Testování návratu do základny]**

Můžete vyzkoušet, zda se sekačka správně vrací zpět do nabíjecí základny. Otestujte návrat sekačky přes různé průchody.

POZNÁMKA:

- Provádějte tento test, není-li sekačka připojena k nabíjecí základně.

1

Uzavřete kryt ovládacího panelu. Sekačka se vrátí do nabíjecí základny.

2

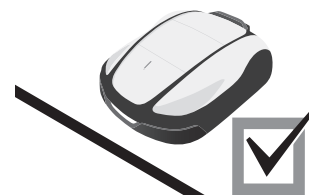
Jakmile bude sekačka v nabíjecí základně, stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

Otevře se kryt ovládacího panelu. Na displeji se objeví zpráva „Testování dokončeno“.

Kontrola systému

Kontrola signálu









Můžete zkontrolovat, zda je signál obvodového vodiče sekačkou správně zachycen a jak je tento signál silný.

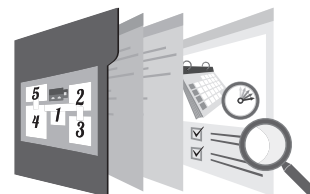


Domovská obrazovka → **Obrazovka menu** → [3. Diagnostika] → [1. Kontrola signálu]

Menu

1. Work timer
2. Garden setup
3. **Diagnostics**
4. History
5. System settings
6. Setup wizard

| Indikace úrovně signálu | Síla signálu |
|--|--|
| Úroveň 0 | Žádný signál |
| Úroveň 1 | Slabý signál |
|   |   |
| Úroveň 5 | Střední signál |
|   |   |
| Úroveň 10 | Silný signál |



■ Testování bodů pro zahájení sekání

Můžete zkontrolovat, zda se sekačka může správně vracet do nabíjecí základny, a zda se může dostat do každého bodu pro zahájení sekání podle nastavení.

● Testování bodů pro zahájení sekání



Domovská obrazovka → Obrazovka menu **[3. Diagnostika]** → **[2. Testování bodů pro zahájení sekání]** →
[1. Bod 1] až [3. Bod 3] (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live) nebo [5. Bod 5] (HRM2500, HRM2500 Live)

Můžete nastavit 3 body pro zahájení sekání (HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live) nebo 5 bodů pro zahájení sekání (HRM2500, HRM2500 Live). Můžete otestovat, zda sekačka dosáhne každého bodu pro zahájení sekání podle nastavení.

POZNÁMKA:

- Provádějte tento test, je-li sekačka připojena k nabíjecí základně.

1

Vyberte si bod od čísla 1 do čísla 3 nebo 5, který chcete testovat a stiskněte tlačítko ⏪.

2

Potvrďte hodnotu pro nastavení zvoleného bodu.

3

Uzavřete kryt ovládacího panelu.

Sekačka se začne pohybovat směrem k zvolenému bodu pro zahájení sekání. Jakmile bude test úspěšně dokončen, sekačka se bude pomalu pohybovat ze strany na stranu a bude ukazovat minimální a maximální výstupní úhel, a ze sekačky bude vycházet zvukový signál.

4

Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

Otevře se kryt ovládacího panelu. Na displeji se objeví zpráva „Chcete upravit bod pro zahájení sekání?“.

5

Zvolte u této otázky možnost [Ano] nebo [Ne] a stiskněte tlačítko ⏪.

Zvolíte-li možnost [Ano], objeví se obrazovka Bod pro zahájení sekání. Nyní můžete upravit nastavení testovaného bodu pro zahájení sekání. Zvolíte-li možnost [Ne], objeví se předcházející obrazovka.

POZNÁMKA:

- Podrobnosti týkající se nastavení bodu pro zahájení sekání, viz část „2. Nastavení bodů pro zahájení“ (☞ strana 34).

● Domů



Domovská obrazovka → Obrazovka menu **[3. Diagnostika]** → **[2. Testování bodů pro zahájení sekání]** → **[0. Domů]**

Můžete vyzkoušet, zda se sekačka správně vrací zpět do nabíjecí základny.

POZNÁMKA:

- Provádějte tento test, není-li sekačka připojena k nabíjecí základně.

1

Uzavřete kryt ovládacího panelu.
Sekačka se vrátí do nabíjecí základny.

2

Jakmile bude sekačka v nabíjecí základně, stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

Otevře se kryt ovládacího panelu.
Na displeji se objeví zpráva „Testování dokončeno“.

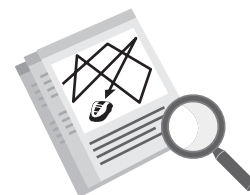
POZNÁMKA:

- Podrobnosti týkající se nastavení návratu do nabíjecí základny naleznete v části „Nastavení návratu do nabíjecí základny“ (☰ strana 65).

Prohlížení historie

Provozní historie

Můžete zkontrolovat celkový čas, kdy byla sekačka v provozu a kdy byla dobíjena.



 Domovská obrazovka → Obrazovka menu [4. Historie] → [1. Provozní historie] → [1. Provozní doba]

| Menu |
|--------------------|
| 1. Work timer |
| 2. Garden setup |
| 3. Diagnostics |
| 4. History |
| 5. System settings |
| 6. Setup wizard |

Můžete si prohlédnout, jak dlouho sekačka prováděla sekání a jak dlouho byla nabíjena.

1

Zvolte možnost [1. Provozní doba] a stiskněte tlačítko .

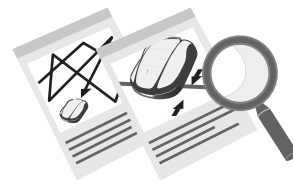
Je zobrazena historie.

2

Stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

| | 12:02 Sat 25/NOV |
|----------------------------------|--------------------|
| Toto je celková doba sekání. → | Operating time |
| | Cutting 180h55min |
| Toto je celková doba nabíjení. → | Charging 140h37min |

Pracovní historie



Domovská obrazovka → [4. Historie] → [1. Provozní historie] → [2. Pracovní historie]

Obrazovka menu

Můžete si prohlédnout historii sekání sekačky (kdy sekačka prováděla sekání), historii návratu do nabíjecí základny (kdy se sekačka vracela do nabíjecí základny) a historii nabíjení (kdy byla sekačka nabíjena).

1

Kontrolujte historii pomocí tlačítek se šípkami ▲▼, která umožňují procházení menu.

2

Stiskněte tlačítko ☺, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

POZNÁMKA:

- Je zobrazena pouze historie provozu v automatickém režimu.

Každý čas označuje, jak dlouho sekačka prováděla sekání (doba, kdy se otáčely nože). Nejnovější záznam je [01] a nejstarší je [10].

12:02SOB 25/LIS
Pracovní historie
Historie sekání

| | | | | | |
|-----|--------|---|-----|--------|---|
| 01: | 22 min | 1 | 06: | 43 min | 3 |
| 02: | 60 min | 2 | 07: | 67 min | 4 |
| 03: | 53 min | 3 | 08: | 33 min | 5 |
| 04: | 12 min | 1 | 09: | 59 min | 1 |
| 05: | 62 min | 2 | 10: | 45 min | 2 |

Je zobrazeno číslo bodu pro zahájení sekání, kde sekačka prováděla sekání.

Tato značka znamená, že existuje další stránka. Pro změnu stránek použijte tlačítka ▲▼.

Zde je zobrazena doba, během které probíhal návrat do nabíjecí základny po ukončení sekání trávniku. Po každém návratu sekačky do nabíjecí základny je do seznamu historie přidán nový záznam.

12:02SOB 25/LIS
Pracovní historie
Historie návratů do nabíjecí základny

| | | | |
|-----|--------|-----|--------|
| 01: | 5 min | 06: | 7 min |
| 02: | 8 min | 07: | 10 min |
| 03: | 10 min | 08: | 5 min |
| 04: | 5 min | 09: | 8 min |
| 05: | 8 min | 10: | 10 min |

Nejnovější záznam historie nabíjení je zobrazen jako první v pořadí.

12:02SOB 25/LIS
Pracovní historie
Historie nabíjení

| | | | |
|-----|--------|-----|--------|
| 01: | 32 min | 06: | 43 min |
| 02: | 66 min | 07: | 77 min |
| 03: | 53 min | 08: | 33 min |
| 04: | 42 min | 09: | 59 min |
| 05: | 71 min | 10: | 45 min |



Historie závad

Můžete prohlížet historii závad sekačky (pokud k závadám došlo).

Obrazovka menu



Domovská obrazovka → [4. Historie] → [2. Historie závad]

Historie závad, které nastaly, je ukládána.

POZNÁMKA:

- Dojde-li během jednoho dne k stejné závadě, je uložen pouze čas, ve kterém došlo k závadě poprvé.

1

Vstup do historie závad zvolte pomocí tlačítek se šipkami ▲ ▼.

2

Stiskněte tlačítko ⏪.

Je zobrazena informace o závadě. Podrobnosti týkající se závad najdete v části „7 ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMU“ (☰ strana 97).

3

Stiskněte tlačítko ⏩, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Nejnovější záznam o závadě je zobrazen jako první. Chcete-li další informace, stiskněte tlačítko ⏪.

| | 15:03 | PÁT | 26/LED |
|----------------|-------|----------|--------|
| Historie závad | | | |
| 1. | 3A136 | 25.01.24 | 13:31 |
| 2. | 3A124 | 25.01.24 | 13:23 |
| 3. | 3A111 | 25.01.24 | 13:23 |
| 4. | 3A114 | 25.01.24 | 13:17 |
| 5. | - | | |
| 6. | - | | |

Jsou zobrazeny informace o závadě a čas, kdy se závada objevila.

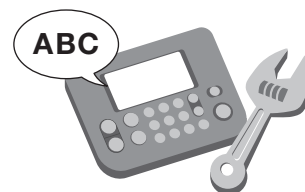
| | 15:03 | PÁT | 26/LED |
|------------------------------------|-------|-----|--------|
| Historie závad | | | |
| 01: Žádný signál obvodového vodiče | | | |
| VAROVÁNÍ | | | |
| 25.01.24 13:31 | | | |


Tato značka znamená, že existuje další stránka. Pro změnu stránek použijte tlačítka ▲ ▼.

Nastavení systému

Jazyk

Pro zobrazení nabídek na displeji můžete použít vámi preferovaný jazyk.



 Domovská obrazovka → Obrazovka menu [5. Nastavení systému] → [1. Jazyk]

| Menu |
|---------------------------|
| 1. Work timer |
| 2. Garden setup |
| 3. Diagnostics |
| 4. History |
| 5. System settings |
| 6. Setup wizard |

Vyberte si požadovaný jazyk z možných 12 jazyků.

POZNÁMKA:

- Chcete-li nastavit jiné jazyky, kontaktujte autorizovaného prodejce.

1

Vyberte si vámi preferovaný jazyk.

2

Stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Displej/Zvuk



Kontrast

 Domovská obrazovka → Obrazovka menu [5. Nastavení systému] → [2. Displej/Zvuk] → [Kontrast]

Můžete provést nastavení kontrastu displeje ovládacího panelu.

1

Změňte úroveň kontrastu pomocí tlačítek se šipkami  .

2

Stiskněte tlačítko , abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

● Barva pozadí



Domovská obrazovka → **[5. Nastavení systému]** → **[2. Displej/ Zvuk]** → **[Barva pozadí]**

Obrazovka menu

Můžete provést nastavení barvy pozadí displeje ovládacího panelu.

1

Zvolte možnost [Bílá] nebo [Černá] pomocí tlačítek se šípkami ▲ ▼.

2

Stiskněte tlačítko ⬅, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

● Klávesnice



Domovská obrazovka → **[5. Nastavení systému]** → **[2. Displej/ Zvuk]** → **[Klávesnice]**

Obrazovka menu

Můžete nastavit, zda chcete nebo nechcete slyšet pípnutí, které zazní při stisknutí tlačítek ovládacího panelu.

1

Zvolte možnost [ZAP] nebo [VYP] pomocí tlačítek se šípkami ▲ ▼.

2

Stiskněte tlačítko ⬅, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

■ Datum a čas

U této sekačky můžete nastavit interní datum a čas.



Domovská obrazovka → **[5. Nastavení systému]** → **[3. Datum a čas]**

Obrazovka menu

Nastavte u sekačky datum a čas. Časový spínač pracuje na základě takto nastaveného data a času.

1

Pomocí tlačítek s čísly zadejte datum ve formátu {Den}/{Měsíc}/{Rok} a potom čas ve formátu 24 hodin.

2

Stiskněte tlačítko ⬅.

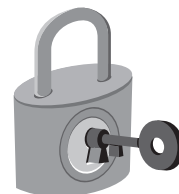
3

Stiskněte tlačítko ☺, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Zabezpečení

Nastavení zabezpečení jsou používána proto, aby bylo zabráněno obsluze sekačky jinými osobami.

Nastavení bezpečnosti vyžaduje zadání vašeho PIN. Jestliže jste tento PIN zapomněli, zadejte PIN napsaný v části „KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE“ (☰ strana 128) v tomto návodu. Pokud problém přetrvává, kontaktujte autorizovaného prodejce.



Výstraha



Domovská obrazovka → Obrazovka menu → [5. Nastavení systému] → [4. Bezpečnost] → [1. Výstraha]

POZNÁMKA:

- Před zvolením možnosti [1. Výstraha] musíte zadat váš PIN. Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce.

Toto nastavení zapíná nebo vypíná výstrahu. Je-li zvolena možnost [VYP], jsou vypnuty všechny výstrahy mimo výstrahu upozorňující na to, že se začínají otáčet nože sekačky.

POZNÁMKA:

- Nastavení [VYP] také vypíná bezpečnostní výstrahu, která je spuštěna, je-li třikrát po sobě zadán nesprávný PIN (Osobní identifikační číslo).

1

Zvolte možnost [ZAP] nebo [VYP] pomocí tlačítek se šipkami ▲ ▼ .

2

Stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Vytvořit PIN



Domovská obrazovka → Obrazovka menu → [5. Nastavení systému] → [4. Bezpečnost] → [2. Vytvořit PIN]

POZNÁMKA:

- Před zvolením možnosti [2. Vytvořit PIN] musíte zadat váš PIN. Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce.

Můžete změnit PIN používaný pro odblokování menu ovládacího panelu. Zajistěte, aby byl vytvořen PIN, čímž bude zabráněno krádeži sekačky, nepovolenému použití sekačky atd.

1

Zadejte nový PIN pomocí tlačítek s čísly.

2

Stiskněte tlačítko ⏪. Je zobrazena zpráva „Aktivováno“.

3

Stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

POZNÁMKA:

- Napište dolů na příslušné místo váš PIN. Viz část „KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE“ (☰ strana 128). Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce.

● Volba příslušenství

 **Domovská obrazovka** → Obrazovka menu → **[5. Nastavení systému]** → **[4. Bezpečnost]** → **[3. Volba příslušenství]**

POZNÁMKA:

- Před zvolením možnosti [3. Volba příslušenství] musíte zadat váš PIN. Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Volbu příslušenství konzultujte s autorizovaným prodejcem.

1

Zvolte možnost [ZAP] nebo [VYP] pomocí tlačítek ▲ ▼.

2

Stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

● TCU (Pouze HRM1500 Live, HRM2500 Live)

POZNÁMKA:

- TCU je zkratka pro Telematics Control Unit (Řídicí jednotka Telematics), což je komunikační zařízení, které využívá mobilní síť.
- IMEI je zkratka pro International Mobile Equipment Identifier (Mezinárodní identifikátor mobilního zařízení).

 **Domovská obrazovka** → Obrazovka menu → **[5. Nastavení systému]** → **[4. Bezpečnost]** → **[4. TCU]**

POZNÁMKA:

- Před zvolením možnosti [2. Vytvořit PIN] musíte zadat váš PIN. Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce.

Můžete zkontrolovat IMEI řídicí jednotky TCU a restartovat jej.

1

Stiskněte tlačítka se šipkami nahoru nebo dolů, abyste zvolili [1. IMEI] a stiskněte tlačítko ⏪.
Je zobrazena hodnota IMEI.

2

Při restartování stiskněte tlačítka se šipkami nahoru nebo dolů, abyste zvolili [2. Restart] a stiskněte tlačítko ⏪.
Je zobrazena zpráva „Restartovat TCU?“.

3

Stiskněte tlačítko ⏪, abyste se vrátili na předcházející obrazovku.

Resetovat

Všechna provedená nastavení můžete resetovat na výchozí tovární nastavení.



Resetovat tovární nastavení



Domovská obrazovka → **[5. Nastavení systému]** → **[5. Resetovat]** → **[1. Resetovat tovární nastavení]**

Obrazovka menu

Provedením tohoto příkazu obnovíte všechna výchozí tovární nastavení.

POZNÁMKA:

- Tento příkaz neprovede resetování historie sekačky (pracovní historie a historie závad). Tento příkaz resetuje pouze nastavení sekačky.
- Před provedením tohoto příkazu kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Po tomto příkazu dojde k ztrátě nastavení provedeného prodejcem.

1

Zadejte PIN a stiskněte tlačítko

2

Zvolte možnost [Ano].

3

Stiskněte tlačítko

Po zobrazení zprávy „Aktivováno“ dojde k vypnutí napájení.

Obnovit nastavení prodejce



Domovská obrazovka → **[5. Nastavení systému]** → **[5. Resetovat]** → **[2. Obnovit nastavení prodejce]**

Obrazovka menu

Resetovat na nastavení, které bylo nakonfigurováno prodejcem.

POZNÁMKA:

- Tento příkaz neprovede resetování historie sekačky (pracovní historie a historie závad). Tento příkaz resetuje pouze nastavení sekačky.
- Před provedením tohoto příkazu kontaktujte autorizovaného prodejce.

1

Zvolte možnost [Ano].

2

Stiskněte tlačítko

Potom je zobrazena zpráva „Dokončeno“.

Pomoc

Můžete získat informace o této sekačce, jako jsou název modelu, výrobní číslo a použitá verze softwaru.



Obrazovka menu



Stiskněte a držte číslo tlačítka „0“

| | |
|-----------------------|---------------|
| Help | |
| Honda Power Equipment | |
| Miimo | :HRM2500 Live |
| | :MCNF-1000001 |
| Software version | |
| Main ECU | :0.1.1 |
| Display ECU | :0.1.1 |

Toto je verze softwaru. →

← Toto je název modelu.

← Toto je výrobní číslo rámu.

POZNÁMKA:

- Je-li výrobní číslo rámu „000000“, kontaktujte autorizovaného prodejce.

5 Příprava aplikace Mii-monitor

O aplikaci Mii-monitor

Aplikace Mii-monitor je aplikace pro chytré telefony/tablety pro ovládání. Aplikace komunikuje s modely HRM1500 Live a HRM2500 Live přes mobilní sítě a s modely HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500 a HRM2500 Live prostřednictvím Bluetooth®.

Při provozu používejte chytré telefony, které mají přístup na internet.



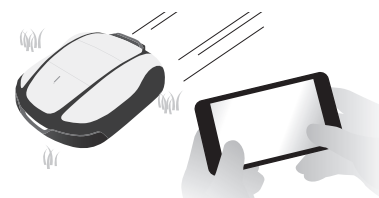
POZNÁMKA:

- Obrázky v tomto návodu mají pouze vizuální informační charakter. Nemusí zobrazovat aktuální výrobek.
- Popisy, obrazovky, design atd., které jsou uvedeny v tomto návodu, se mohou změnit bez předchozího upozornění.
- Pracovní metody (obrazovky, postupy) v tomto návodu jsou pouze příklady. Mohou se lišit v závislosti na modelu vašeho chytrého telefonu.

Funkce aplikace Mii-monitor

- Zkontrolujte stav sekačky.
- Nastavení jsou identická s ovládacím panelem sekačky
- Různá nastavení jako je Provozní doba
- Ovládání hlasem přes reproduktor AI (Alexa)*
- Zálohování a obnovení vašich nastavení na serveru Honda
- Oznámení uživateli o chybě*
- Upozornění na krádež se získáváním polohy a geofencingem (nastavení prodejce)*
- Odesílání zpráv o chybách vašemu prodejci, dojde-li k problému se sekačkou

* K dispozici pouze u modelů „Live“



Naučte se více o aplikaci Mii-monitor

Chcete-li získat další informace o ovládání aplikace Mii-monitor a o podporovaných modelech chytrých telefonů/tabletů, použijte prosím uživatelskou příručku pro aplikaci Mii-monitor (k dispozici online).

Chcete-li ji získat, navštivte prosím adresu

https://cf.hondappsv.com/files/OP/OP000396GLOBAL/Miimonitor_User_Guide_2_EU.pdf



Instalace aplikace Mii-monitor

Naskenujte si QR kód, abyste si mohli stáhnout aplikaci Mii-monitor. Při stahování této aplikace mohou být účtovány poplatky za data.

App Store®



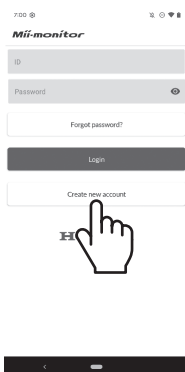
Google Play™



Registrace uživatele

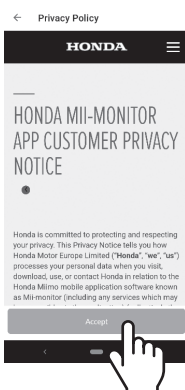
1

Klikněte na volbu [Vytvořit nový účet].



2

Potvrďte obsah. Souhlasíte-li, klikněte na [Přijmout].

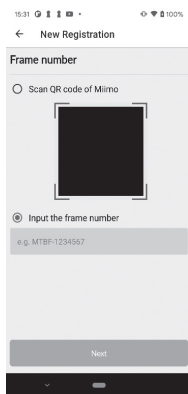
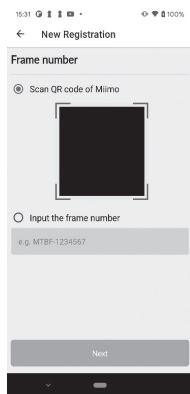


3

Zaregistrujte výrobní číslo (☞ strana 10).

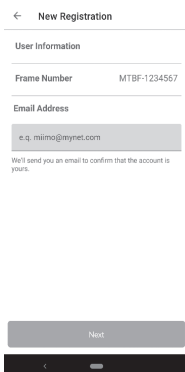
QR kód

Ruční zadání



4

Zkontrolujte, zda je zadání správné, a zadejte volbu [e-mailová adresa].



5

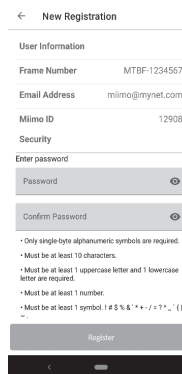
Zadejte [Informace o uživateli] a klikněte na [Další].

Vyplnění políček označených * je povinné.



6

Zadejte heslo.



7

Klepněte na [Registrace], aby došlo k odeslání zadaných údajů na server Honda.

Registrace byla úspěšná

Nezdařilo se

Error

Please check your phone network.

OK

Zkuste to za chvíli znovu. Proveďte také kontrolu, zda se můžete připojit k síti.

User Registration

The ID has been already registered, please change ID to resume.

OK

nebo

User Registration

The frame number has been already registered, please check your frame number again. If frame number is correct, please contact your dealer.

OK

Kontaktujte prodejce, u kterého jste zakoupili sekačku.

Párování zařízení (připojení pomocí *Bluetooth*[®])

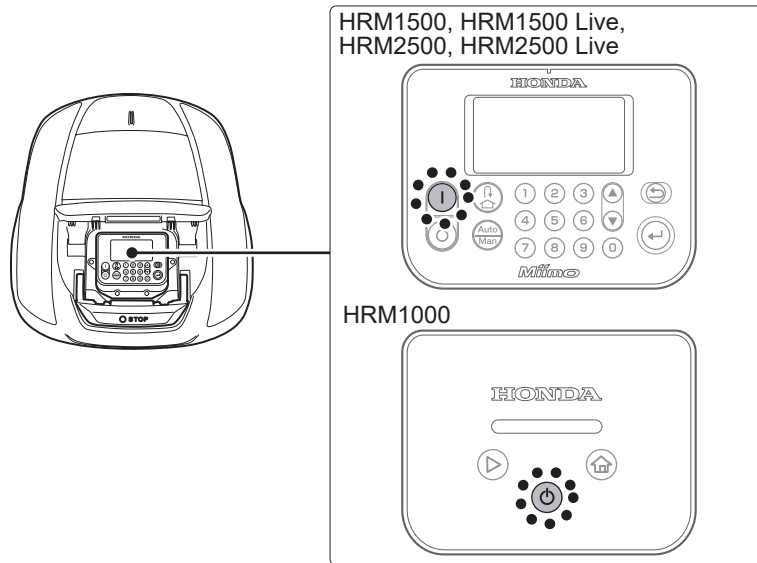
- K jedné sekačce nemůže být připojeno více než jedno identifikační číslo uživatele. Chcete-li k vaší aplikaci Mii-monitor připojit více než jeden chytrý telefon/tablet, na všech zařízeních musí být použito stejné identifikační číslo uživatele.
- Chcete-li ovládat sekačku pomocí aplikace Mii-monitor, musíte ji spárovat s chytrým telefonem/tabletem.
- Chcete-li provést párování se sekačkou (mimo model HRM1000), musí být dokončeno Úvodní nastavení sekačky.
- *Bluetooth*[®] je komunikační technologie s krátkým dosahem. Je funkční do vzdálenosti asi 3 m.

1

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live
Stiskněte tlačítko  (zapnuto) na ovládacím panelu.

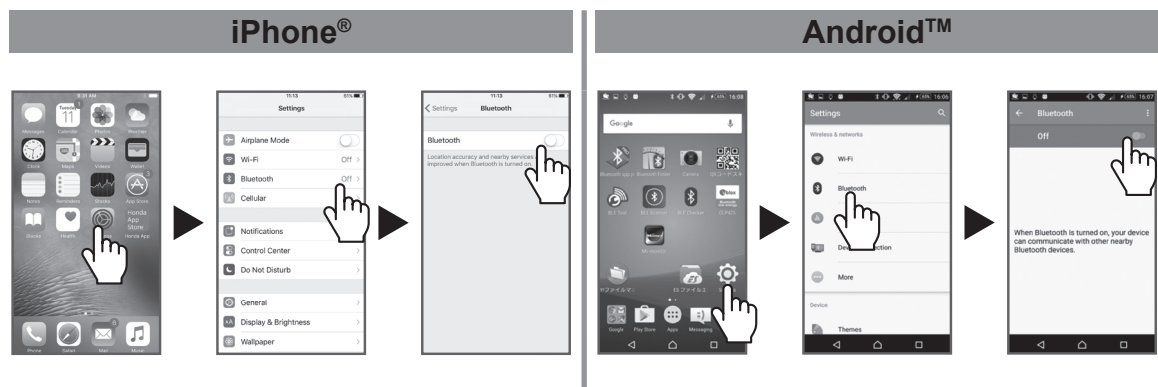
HRM1000

Stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) na ovládacím panelu.



2

Aktivujte *Bluetooth*[®] u vašeho chytrého telefonu.



3

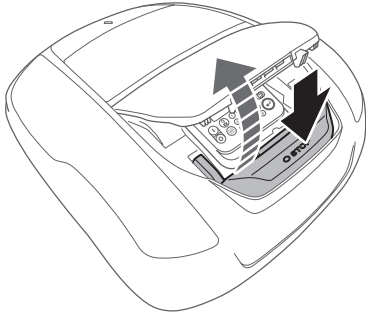
Po chvíli budou zobrazeny výsledky vyhledávání.
Klepněte na výrobní číslo sekačky, kterou chcete připojit (☞ strana 10).



Nedojde-li k zobrazení výrobního čísla sekačky, funkce *Bluetooth*® sekačky nebo chytrého telefonu mohla zamrznout.
Vypněte sekačku, vypněte *Bluetooth*® ve vašem chytrém telefonu, proveďte restart a zkuste to znovu.

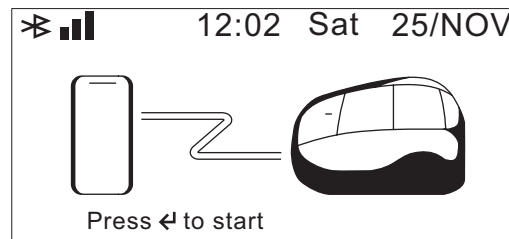
Zobrazení menu po připojení k zařízení

Je-li váš chytrý telefon propojen se sekačkou, stisknete-li tlačítko STOP, zobrazí se následující obrazovka.



Je zobrazeno při připojení ke spárovanému zařízení.

Příklad: Stav připojení Bluetooth®



Zobrazeno během dálkového ovládání.

6 POUŽITÍ

Kontrola sekané plochy

Před použitím sekačky se ujistěte, zda se na pracovní ploše nenachází zvířata a cizí předměty.

Před odstraněním cizích předmětů sekačku vždy vypněte.

POZNÁMKA:

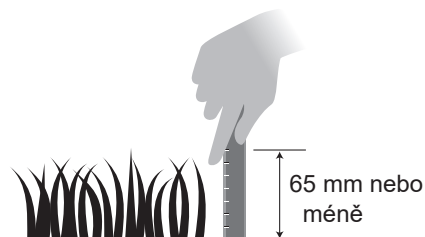
- Nachází-li se v pracovním prostoru sekačky jakékoli díry (jako jsou králičí nory atd.), zaplňte je hlínou tak, aby byl pracovní prostor srovnán. Pravidelně kontrolujte pracovní prostor, zda v něm nejsou žádné díry.



Rovněž se ujistěte, zda je výška trávy 65 cm nebo menší.

POZNÁMKA:

- Nastavte výšku nožů tak, aby se sekaná tráva zkrátila o 5 mm. Je-li tráva vyšší než 65 mm, posekejte trávu běžnou sekačkou. Podrobnosti týkající se nastavení výšky nožů, viz část „Nastavení výšky nožů“ (☞ strana 93).



Připojení k napájení

Při připojení k napájecímu zdroji postupujte podle níže uvedených kroků.

Při odpojování od zdroje napájení provádějte tyto kroky v opačném pořadí.

Podrobnosti týkající se přemístění adaptéru napájení nebo změny napájecí zásuvky získáte u autorizovaného prodejce.

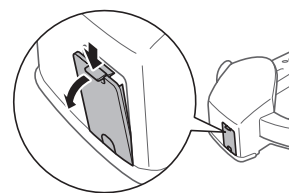
POZNÁMKA:

- připojte nabíjecí základnu k napájecímu okruhu, který je chráněn proudovým jističem (RCD) s proudovou hodnotou maximálně 30 mA.

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live

1

Sejměte kryt konektoru z nabíjecí základny.

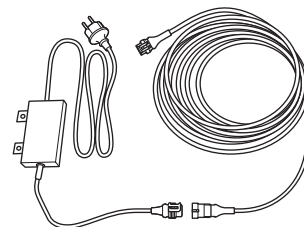


2

Není-li napájecí kabel adaptéru napájení dostatečně dlouhý, použijte prodlužovací kabel.

POZNÁMKA:

- Při rozpojování konektorů se ujistěte, zda je zvednuta pojistka.
- Není-li délka obvodového vodiče dostatečná, a to i v případě, kdy je použit prodlužovací kabel, vyhledejte bližší síťovou zásuvku.

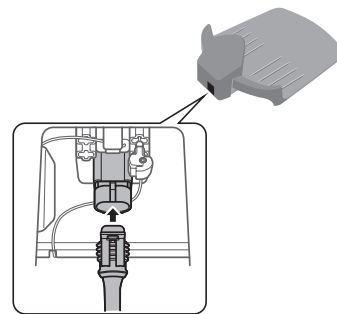


3

Připojte konektor napájecího kabelu k vnitřnímu konektoru nabíjecí základny.

POZNÁMKA:

- Při rozpojování konektorů se ujistěte, zda je zvednuta pojistka.



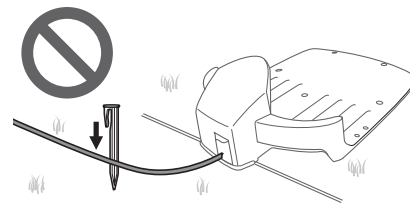
4

Upevněte kryt konektoru k nabíjecí základně.

(Napájecí kabel a obvodový vodič musí procházet zářezem v krytu konektoru.)

▲ UPOZORNĚNÍ

Neupevňujte napájecí kabel pomocí kolíků, které používáte pro upevnění obvodového vodiče. Při jejich použití může dojít k poškození napájecího kabelu.



5

Připojte zástrčku adaptéru napájení k síťové zásuvce s určeným napětím.

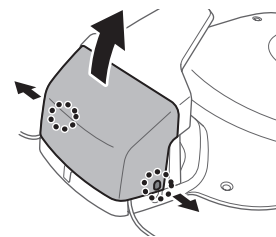
Napětí síťové zásuvky pro typy E, EC, S a SC: AC 230 V

Napětí síťové zásuvky pro typy B a BC: AC 240 V

HRM2500, HRM2500 Live

1

Sejměte kryt z nabíjecí základny.



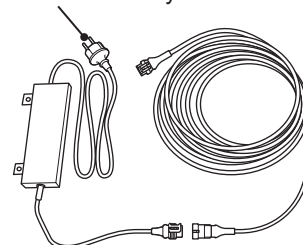
2

Není-li napájecí kabel adaptéru napájení dostatečně dlouhý, použijte prodlužovací kabel.

POZNÁMKA:

- Při rozpojování konektorů se ujistěte, zda je zvednuta pojistka.
- Není-li délka obvodového vodiče dostatečná, a to i v případě, kdy je použit prodlužovací kabel, vyhledejte bližší síťovou zásuvku.

Strana zásuvky



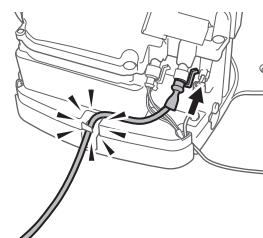
3

Připojte konektor napájecího kabelu k vnitřnímu konektoru nabíjecí základny.

Protáhněte napájecí kabel přes výstupky jako na uvedeném obrázku.

POZNÁMKA:

- Při rozpojování konektorů se ujistěte, zda je zvednuta pojistka.

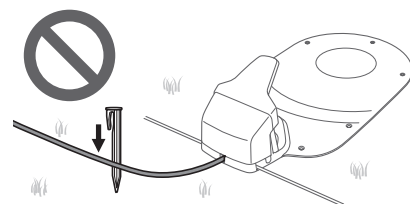


4

Nasad'te kryt na nabíjecí základnu.

▲ UPOZORNĚNÍ

Neupevňujte napájecí kabel pomocí kolíků, které používáte pro upevnění obvodového vodiče. Při jejich použití může dojít k poškození napájecího kabelu.



5

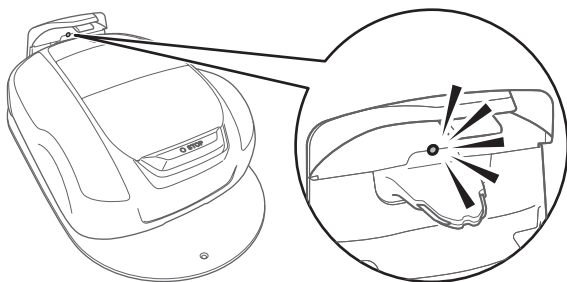
Připojte zástrčku adaptéru napájení k síťové zásuvce s určeným napětím.

Napětí síťové zásuvky pro typy E, EC, S a SC: AC 230 V

Napětí síťové zásuvky pro typy B a BC: AC 240 V

Kontrola zahradní sekačky

Před zahájením práce se ujistěte, zda je vše správně připojeno k nabíjecí základně.



Barva kontrolky nad nabíjecím konektorem se mění následovně:

| LED | Popis |
|----------------------|--|
| Zelená | Nastavení signálu nabíjecí základny je v pořádku. |
| Zelená (blikající) | Obvodový vodič je příliš dlouhý. Vratný vodič je odpojen. |
| Oranžová | Sekačka je správně připojena k nabíjecí základně. |
| Oranžová (blikající) | Obvodový vodič je odpojen. |
| Červená | Zkontrolujte připojení konektorů (☞ strana 110). Je-li toto připojení v pořádku, nabíjecí základna může být poškozena. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Červená (blikající) | Problém se signálem nabíjecí základny - došlo například k odpojení obvodového vodiče nebo k jeho přerušení. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Nesvítí | Zkontrolujte připojení napájecího kabelu. Je-li nabíjecí základna řádně spojena s napájecím kabelem, došlo k výpadku napájecí sítě. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |

POZNÁMKA:

- Nedotýkejte se nabíjecího konektoru. Dostanete-li se s ním do kontaktu, může dojít k vašemu zranění.
- Nebude-li sekačka správně připojena k nabíjecí základně, baterie se nebude nabíjet.

Zapnutí/Vypnutí

Zapnutí

Po nabití baterie stiskněte tlačítko **I** (Zapnuto) (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live) nebo tlačítko **⊕** (Zapnuto/Vypnuto) (HRM1000), aby došlo k zapnutí sekačky. Tlačítko **I** / **⊕** se nachází na ovládacím panelu.

VAROVÁNÍ

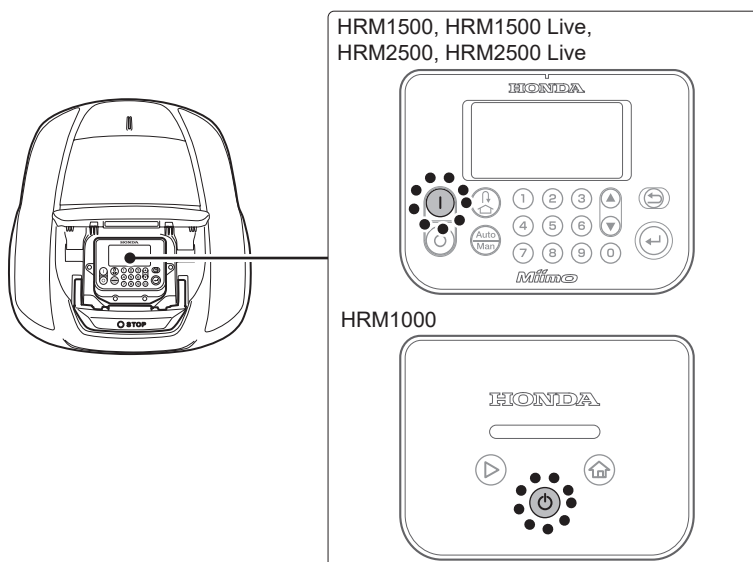
- Nevkládejte prsty pod uzavřený kryt ovládacího panelu nebo pod kryt ovladače nastavení výšky sekání.
- Při zastavování sekačky k ní přistupujte ze zadu. Přístup zepředu nebo z boku může způsobit nechtěný kontakt se sekačkou, což může způsobit váš pád, jakmile se sekačka začne pohybovat.

1 Stiskněte tlačítko **STOP** pro manuální vypnutí. Otevře se kryt ovládacího panelu.

2 **HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live**
Stiskněte tlačítko **I** (zapnuto) na ovládacím panelu. Zapne se napájení a na displeji ovládacího panelu se zobrazí úvodní obrazovka.

HRM1000

Stiskněte tlačítko **⊕** (Zapnuto/Vypnuto) na ovládacím panelu. Zapne se napájení a indikátor bude blikat bíle.



Zadávání čísla PIN (Osobní identifikační číslo)

Při zapínání této sekačky musíte zadat PIN.

U modelu HRM1000 zadejte PIN na obrazovce aplikace Mii-monitor.

POZNÁMKA:

- Zadáte-li třikrát po sobě špatný PIN, ovládací panel se zablokuje na 5 minut a během této doby nemůžete provádět žádné operace.
- Jestliže PIN zapomenete, kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Je-li zobrazena zpráva o závadě, viz část „7 ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ“ (☞ strana 97).

1

Zadejte PIN pomocí tlačítek s čísly.

POZNÁMKA:

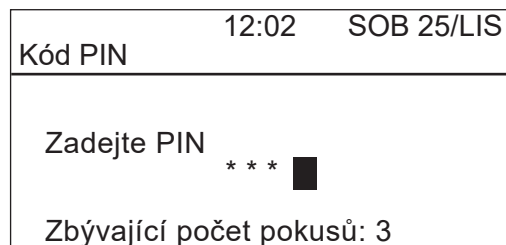
- Změna PIN, viz část „Vytvořit PIN“
(↗ strana 76).



2

Stiskněte tlačítko ⏪.

Je zobrazena domovská obrazovka.



● Vypnutí

1

Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

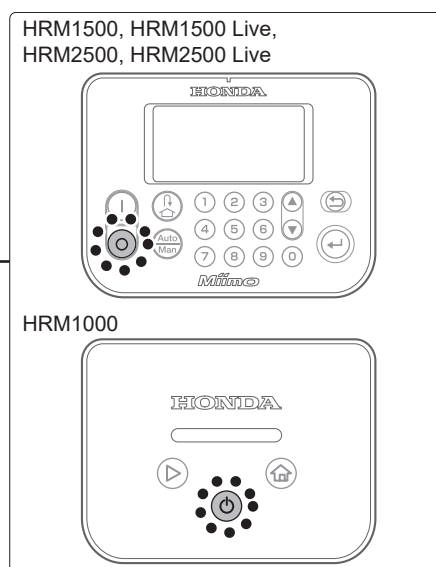
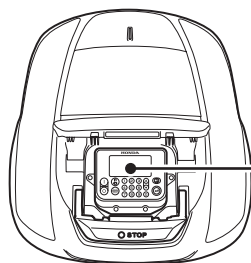
Otevře se kryt ovládacího panelu.

2

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live
Stiskněte tlačítko ⏪ (Vypnuto) na ovládacím panelu.

HRM1000

Stiskněte a držte tlačítko ⏪ (Zapnuto/Vypnuto) na ovládacím panelu po dobu 3 sekund.



POZNÁMKA:

- Pokud jste sekačku vypnuli, nezahájí svou práci, i když jste nastavili časový spínač.

Provoz sekačky v automatickém režimu

*Používáte-li model sekačky HRM1000, použijte aplikaci Mii-monitor na chytrém telefonu/tabletu. Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☞ strana 79).

Tyto pokyny mohou být použity pro provoz sekačky v časovém období určeném pro automatický režim.

POZNÁMKA:

- Podrobnosti týkající se nastavení, viz část „4 MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).

⚠ VAROVÁNÍ


- Před prováděním následujícího postupu zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

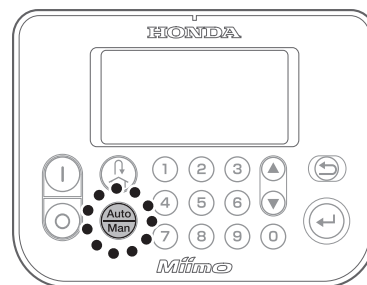
1

Stiskněte tlačítko ◀.

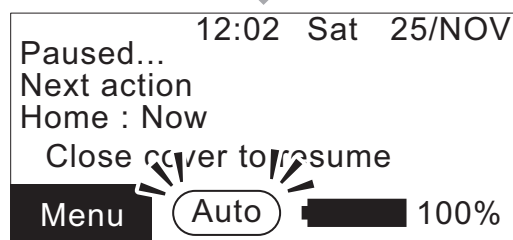
2

Je-li na domovské obrazovce zobrazeno [Auto], přejděte na krok 3.

Je-li na domovské obrazovce zobrazeno [Man], stiskněte tlačítko  (Auto/Manual), dokud nebude zobrazena nabídka [Auto].

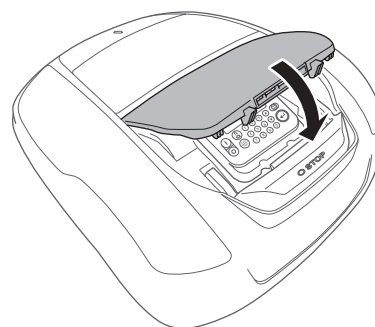


Podrobnosti týkající se ikon na obrazovce, viz část „Domovská obrazovka“ (☞ strana 13).



3

Uzavřete kryt ovládacího panelu.



Nastavení je nyní dokončeno. Sekačka začne sekat v čase nastaveném pro automatický režim. Podrobnosti týkající se nastavení, viz část „4 MENU NASTAVENÍ“ (☞ strana 44).

POZNÁMKA:

- Stisknete-li tlačítko ⊙ (vypnuto) po provedení těchto nastavení, sekačka nebude aktivní.

Provoz sekačky v manuálním režimu

*Používáte-li model sekačky HRM1000, použijte aplikaci Mii-monitor na chytrém telefonu/tabletu. Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☞ strana 79).


Chcete-li ignorovat nastavení pracovního časového spínače, použijte manuální režim.

Můžete například sekačkou pohybovat sami, jsou-li v oblasti obvodového vodiče dvě nebo více oddělených ploch na sekání, sekačka mezi těmito oblastmi nemůže přejít.

Pro provoz v manuálním režimu proveďte následující nezbytná nastavení, jako je [Způsob sekání].

● Volba způsobu sekání

Obrazovka menu

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [2. Způsob sekání] → [2. Manuální režim] → Zvolte způsob sekání z možností [Nahodilý], [Směrový] nebo [Kombinovaný].

Podrobnosti jsou uvedeny v části „Způsob sekání“ (☞ strana 56).

● Přesah vodiče

Obrazovka menu

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [1. Přesah vodiče].

Podrobnosti jsou uvedeny v části „Přesah vodiče“ (☞ strana 57).

● Sekání okrajů

Obrazovka menu

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [2. Sekání okrajů]

Podrobnosti jsou uvedeny v části „Sekání okrajů“ (☞ strana 58).

● Sekání ve spirále





Obrazovka menu


 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení] → [3. Sekání ve spirále]

Podrobnosti jsou uvedeny v části „Sekání ve spirále“ (☞ strana 60).

■ Příklad provozu v manuálním režimu

Tyto pokyny mohou být použity pro provoz sekačky při nastavení manuálního režimu.


- 1 **HRM1000**
Stiskněte a držte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) na ovládacím panelu po dobu 3 sekund.
HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live
Stiskněte tlačítko  (Vypnuto) na ovládacím panelu.
Vypne se napájení.
- 2 Uzavřete kryt ovládacího panelu.
- 3 Přeneste sekačku na požadovanou pracovní plochu.
Podrobnosti týkající se přenášení sekačky naleznete v části „8 ÚDRŽBA“ (☞ strana 102).
Místo přenášení sekačky můžete provádět její dálkové ovládání pomocí aplikace Mii-monitor.
- 4 Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.
Otevře se kryt ovládacího panelu.
- 5 Stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) nebo tlačítko  (Zapnuto) na ovládacím panelu.
Zapne se napájení a na displeji ovládacího panelu se zobrazí úvodní obrazovka.
- 6 **HRM1000**
Při provádění následujících kroků s aplikací Mii-monitor používejte telefon/tablet. Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☞ strana 79).
HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live
Pomocí tlačítek s čísly zadejte PIN, aby došlo k zobrazení domovské obrazovky.

- 7 Opakovaně tiskněte tlačítko  (Auto/Manual), dokud nebude na displeji obrazovka pro manuální režim.

| |
|---|
| 12:02 Sat 25/NOV |
| Manual mode |
| <input checked="" type="checkbox"/> Mow until empty |
| <input type="checkbox"/> Mow then recharge continuously |
| <input type="checkbox"/> Mow then resume auto timer |

- 8 Zvolte provozní režim sekačky.

| Položky | Popis |
|--|---|
| Sekat do vybití baterie | Sekačka pracuje, dokud nebude baterie zcela vybitá. |
| Nepřetržitě sekat a znovu nabíjet | Sekačka pracuje a nabíjí se, dokud není pracovní režim změněn uživatelem na automatický režim. |
| Sekat a potom obnovit automatický režim časového spínače | Můžete specifikovat, kolikrát proběhne cyklus práce a nabíjení sekačky (1 – 10krát). Po specifikovaném počtu cyklů se sekačka přepne do automatického režimu a bude obnovena funkce časového spínače. |

- 9 Stiskněte tlačítko .
- 10 Uzavřete kryt ovládacího panelu.
Sekačka začne automaticky pracovat.

POZNÁMKA:

- Pracuje-li sekačka v manuálním režimu, automaticky se nevypne.

Zrušení provozu v manuálním režimu

Můžete zrušit provoz sekačky, který jste zvolili na obrazovce pro manuální režim a sekačka se vrátí do nabíjecí základny.

POZNÁMKA:

- Zvolíte-li možnost [Sekat a potom obnovit automatický režim časového spínače], sekačka se zastaví v okamžiku, na který je nakonfigurován pracovní časový spínač v automatickém režimu.

1

Ze zadní části sekačky stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

2

HRM1000

Stiskněte a držte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) na ovládacím panelu po dobu 3 sekund.

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

Stiskněte tlačítko  (Vypnuto) na ovládacím panelu.

Vypne se napájení.

3

Umístěte sekačku na pracovní plochu, která je v blízkosti nabíjecí základny.

4

Stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) nebo tlačítko  (Zapnuto) na ovládacím panelu.

Zapne se napájení a na displeji ovládacího panelu se zobrazí úvodní obrazovka.

5

HRM1000

Při provádění následujících kroků s aplikací Mii-monitor používejte telefon/tablet.

Viz část „5 Příprava aplikace Mii-monitor“ (☰ strana 79).

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

Pomocí tlačítek s čísly zadejte PIN, aby došlo k zobrazení domovské obrazovky.

6

Stiskněte tlačítko  (Domů).

7

Jakmile bude sekačka zpět v nabíjecí základně, zvolte provozní režim.

| |
|---|
| 12:02 Sat 25/NOV |
| Go back Home |
| Then after charging: |
| <input checked="" type="checkbox"/> Restart on next timer |
| <input type="checkbox"/> Pause mowing at home for specified time. |
| <input type="checkbox"/> Stay at home |

| Položky | Popis |
|---|---|
| Znovu spustit při obnovení funkce časového spínače | Sekačka se vrátí zpět do nabíjecí základny, potom se automaticky přepne do automatického režimu a obnoví funkci časového spínače. |
| Přerušit sekání v nabíjecí základně na specifikovanou dobu. | Můžete nastavit pohotovostní dobu sekačky na 1 – 24 hodin. Po uplynutí pohotovostní doby se sekačka přepne do automatického režimu. |
| Zůstat v nabíjecí základně | Po nabití zůstane sekačka v nabíjecí základně. |

8

Stiskněte tlačítko .

Je zobrazena domovská obrazovka.

9

Uzavřete kryt ovládacího panelu.

Sekačka se vrátí do nabíjecí základny.

Nastavení výšky nožů

Výška nožů určuje jak vysoká nebo nízká zůstane tráva po sekání. Vyzkoušejte sekačku na malé ploše a nastavte výšku nožů tak, aby vyhovovala vašim požadavkům.

VAROVÁNÍ

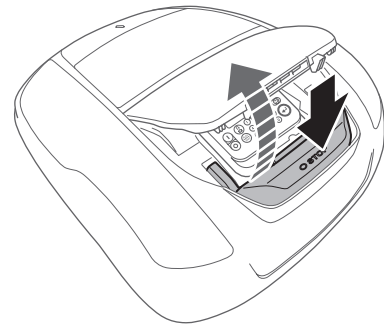
- Před prováděním následujícího postupu zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí.

POZOR:

- Vyvarujte se sekání příliš vysoké trávy najednou. Postupně snižujte výšku sekání krok za krokem (od stupně 5 po 1).
- Vyvarujte se sekání trávy o více než 5 mm najednou. Budete-li sekat trávu o více než 5 mm, provádějte tento úkon postupně v krocích maximálně 5 mm za týden. Příklad: snížení výšky trávníku z 50 na 30 mm by mělo probíhat během 4 týdnů v krocích po 5 mm.

1

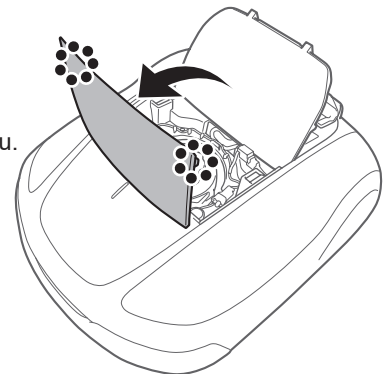
Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí. Otevře se kryt ovládacího panelu.



2

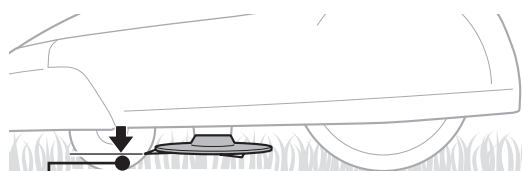
Otevřete kryt ovladače pro nastavení výšky sekání prstem.

Zde zasuňte prst a zatáhněte nahoru.



3

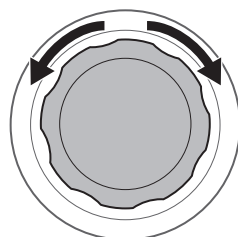
Otáčejte ovladačem proti směru pohybu hodinových ručiček, aby došlo k snížení nožů, nebo ve směru pohybu hodinových ručiček, aby došlo k zvýšení nožů. Použijte číslice na ovladači pro určení přibližné výšky nožů.



Výška nožů

Snížít

Zvýšit



Přibližná výška sekání pro příslušnou polohu ovladače:

| Poloha | Přibližná výška nožů |
|--------|----------------------|
| 1 | 20 mm |
| 2 | 30 mm |
| 3 | 40 mm |
| 4 | 50 mm |
| 5 | 60 mm |

4

Zavřete kryt ovladače nastavení výšky sekání a uzavřete kryt ovládacího panelu.



Potřebujete-li provést dodatečné nastavení, zopakujte výše uvedené kroky.

Týdenní kontroly

Kontrolujte sekačku a nabíjecí základnu jednou týdně a odstraňte nahromaděné nečistoty a trávu. Proveďte také kontrolu, zda nedošlo k poškození nožů a nožového kotouče a ujistěte se, zda se na sekačce neobjevily jiné problémy.

● Čištění sekačky a nabíjecí základny

Během sekání se mohou na horní části a na bočních částech sekačky, na nabíjecí základně a na nabíjecím konektoru nahromadit nečistoty a zbytky trávy.

Podrobnosti týkající se čištění této sekačky, viz část „8 ÚDRŽBA“ (☞ strana 102).

● Kontrola, zda nedošlo k problémům s noži a nožovým kotoučem

Během sekání trávy může dojít k poškození nožů a nožového kotouče. Pravidelně provádějte týdenní kontroly nožů a nožového kotouče.

Podrobnosti týkající se provádění kontroly nožů a nožového kotouče, viz část „8 ÚDRŽBA“ (☞ strana 102).

Přenášení sekačky

Při přenášení zahradní sekačky respektujte následující body.

▲ VAROVÁNÍ

- Nepřenášejte sekačku tak, aby byly nože otočeny směrem na vás.
- Dávejte pozor, aby nedošlo k upuštění sekačky během jejího přenášení.

HRM1000

- Před prováděním následujících postupů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko pro manuální ZASTAVENÍ a stiskněte a držte tlačítko ☉ (Zapnuto/Vypnuto) na dobu 3 sekund, aby došlo k vypnutí sekačky.

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

- Před prováděním následujících postupů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí a potom stiskněte tlačítko ☉ (vypnuto), aby došlo k vypnutí sekačky.
- Zajistěte, aby se sekačky (a to zejména nožů) během jejího přenášení nikdo nedotýkal.

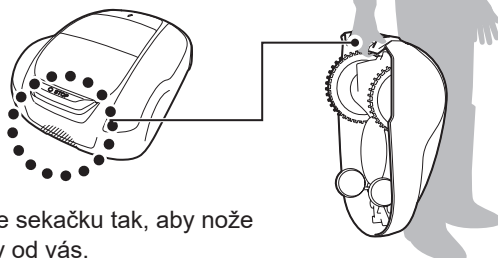
HRM1000

1. Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí, aby došlo k otevření krytu ovládacího panelu a stiskněte a držte tlačítko ☉ (Zapnuto/Vypnuto) na dobu 3 sekund.

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

1. Stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí, aby došlo k otevření krytu ovládacího panelu a stiskněte tlačítko ☉ (Vypnuto).
2. Uzavřete kryt ovládacího panelu.
3. Uchopte sekačku za místo určené pro její přenášení a zvedněte ji.

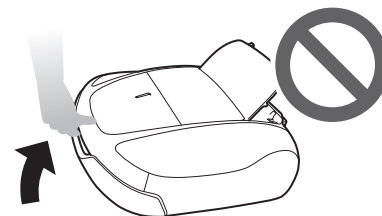
Zvedněte sekačku jednou rukou uchopením za zadní část tak, aby byly nože otočeny směrem od vás.



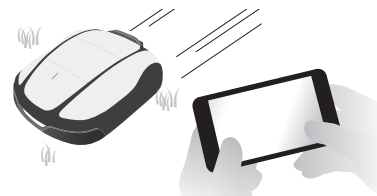
Vždy držte sekačku tak, aby nože směřovaly od vás.

▲ UPOZORNĚNÍ

- Při přenášení sekačky zajistěte, aby byla uchopena a držena za místo určené pro její přenášení, které se nachází na spodní zadní části sekačky. Uchopíte-li sekačku za jiné místo, může dojít k vašemu zranění, které bude způsobeno noží nebo zásuvkou pro nabíjecí konektor, nebo může dojít k pádu sekačky a k jejímu poškození.
- Nezvedejte a nepřenášejte tuto sekačku uchopením za otvor v přední části.
- Nepřenášejte tuto sekačku, je-li připojena k nabíjecí základně. Mohlo by dojít k poškození sekačky i nabíjecí základny.



- Pro přesun sekačky můžete použít také dálkové ovládání aplikace Mii-monitor. Budete-li používat dálkové ovládání, dodržujte níže uvedená opatření.
 - Pracujte pouze na dobře osvětlené ploše
 - Vyvarujte se práce na vlhkém trávníku
 - Pečlivě sledujte své postavení na svazích
 - Nesnažte se násilně připojit sekačku k nabíjecí základně pomocí dálkového ovládání.
Mohlo by dojít k poškození nabíjecí základny.



7 ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

■ Před kontaktováním autorizovaného prodejce

V nepravděpodobných případech můžete čelit problémům a budete muset kontaktovat autorizovaného prodejce. Ujistěte, zda máte k dispozici následující informace.

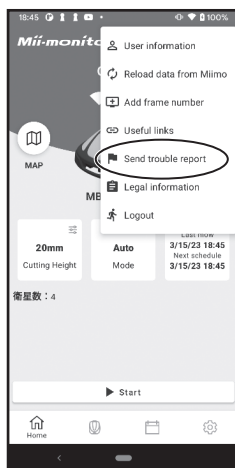
- Návod k obsluze
- Zvažte všechny nedávno prováděné práce na zahradě.
- Informace z historie závad

 **Domovská obrazovka** → **Obrazovka menu** → [4. Historie] → [2. Historie závad]

Aplikace Mii-monitor umožňuje odesílání zpráv o závadách vašemu prodejci.

V případě, kdy není problém vyřešen ani potom, co jste použili následující pokyny pro odstraňování závad, zašlete zprávu o závadách vašemu prodejci.

 **Horní obrazovka** → ☰ (v pravém horním rohu) → [Odeslat zprávu o závadě]



Zprávy

Objeví-li se na displeji jakákoli z následujících zpráv, před kontaktováním autorizovaného prodejce použijte pro řešení problému tohoto průvodce odstraňováním závad. Pokud problém přetrvává, kontaktujte autorizovaného prodejce.

| Zpráva | Příčina | Řešení |
|--|---|--|
| *Zablokovaný displej | Byl zadán nesprávný PIN. | Zadejte prosím správný PIN. Pokud jste PIN zapomněli, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Ztráta signálu ohraničeného prostoru | Sekačka nedetekuje signál obvodového vodiče. | Zkontrolujte, zda jsou správně připojeny konektory obvodového vodiče. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Malá kapacita baterie | Baterie není dostatečně nabita. | Zvyšte kapacitu baterie dobitím sekačky v nabíjecí základně. Viz část „Nastavení návratu sekačky do nabíjecí základny“ (☰ strana 65). Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Omezená kapacita baterie | Baterie není dostatečně nabita. | |
| Vysoká teplota baterie | Teplota baterie je příliš vysoká. | Zapněte napájení a počkejte, dokud zpráva nezmizí. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Nízká teplota baterie (1) Nízká teplota baterie (2) | Teplota baterie je příliš nízká. | Umístěte sekačku na místo, kde je teplota 5 °C nebo vyšší, zapněte napájení a počkejte, dokud zpráva nezmizí. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Vysoké napájecí napětí baterie (1) | Baterie je nadměrně nabita. | Vyjměte sekačku z nabíjecí základny, zapněte napájení sekačky a počkejte, dokud tato zpráva nezmizí. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Nízké napájecí napětí baterie | Baterie není dostatečně nabita. | Nabijte sekačku v nabíjecí základně. Tato zpráva zmizí, jakmile bude baterie nabita na více než 10 %. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Příliš vysoká teplota motoru | Teplota motoru dosáhla nebo přesáhla 85 °C. | Nechejte zapnuto napájení sekačky i otevřený kryt ovládacího panelu a počkejte 15 až 30 minut, dokud tato zpráva nezmizí. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Resetování hodin | Došlo k vybití záložní baterie během dlouhodobého uložení. Hodiny byly resetovány. | Nastavte aktuální datum a čas. Čas musí být nastaven ve formátu 24 hodin. Nemohou-li být hodiny nastaveny, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Tlačítko ENT | Během provozu sekačky bylo stisknuto tlačítko Ⓜ (Enter) (s uzavřeným krytem ovládacího panelu). | Otevřete kryt ovládacího panelu a zkontrolujte, zda se pod ním nenachází žádný cizí předmět. Pokud se tato zpráva zobrazí i po odstranění cizího předmětu, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Nadměrný náklon | Sekačka se nachází na nadměrně nakloněné ploše. | Postavte sekačku na rovnou plochu a zadejte PIN, aby tato zpráva zmizela. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Klávesnice | Během provozu sekačky bylo stisknuto tlačítko (s uzavřeným krytem ovládacího panelu). | Otevřete kryt ovládacího panelu a zkontrolujte, zda se pod ním nenachází žádný cizí předmět. Pokud se tato zpráva zobrazí i po odstranění cizího předmětu, kontaktujte autorizovaného prodejce. |

| Zpráva | Příčina | Řešení |
|---|--|--|
| Zvednutá sekačka | Kryt byl něčím zvednutý, například kamenem. | Zadejte PIN, aby tato zpráva zmizela. Pokud je kryt vážně poškozen nebo nedojde-li k zmišení zprávy, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Žádný signál obvodového vodiče | Sekačka nedetekuje signál obvodového vodiče. | Zkontrolujte, zda jsou správně připojeny konektory obvodového vodiče. Zkontrolujte napájení nabíjecí základny. Viz část „Testování bodů pro zahájení sekání“ (↗ strana 69). Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Detekovaná překážka | Je detekována překážka nebo senzor něco detekoval. | Zadejte PIN, aby tato zpráva zmizela. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Mimo smyčku | Sekačka se dostala mimo prostor ohraničený obvodovým vodičem. | Přemístěte sekačku do pracovního prostoru. Zkontrolujte napájení nabíjecí základny. Zkontrolujte, zda jsou správně připojeny konektory obvodového vodiče. Pokud tato zpráva nezmizí, zkontrolujte, zda jsou správně zapojeny kontakty obvodového vodiče, zda není v blízkém okolí v provozu podobná sekačka nebo jakékoli elektronické zařízení či elektrická instalace, které by mohly rušit signál sekačky. Pokud zpráva stále nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Prokluzování koleček | Sekačka detekovala prokluzování koleček. | Změňte hloubku vzorku uprostřed zadního kolečka (pneumatiky). Je-li tato hloubka 3 mm nebo méně, požádejte o výměnu prodejce nebo autorizovaný servis. |
| Obrácení | Sekačka je převrácena vzhůru nohama. | Postavte sekačku na rovnou plochu a zadejte PIN, aby tato zpráva zmizela. Pokud zpráva nezmizí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Jestliže se objeví následující zprávy, kontaktujte autorizovaného prodejce. | | |
| *Automatické napájení vypnuto Závada baterie Teplota baterie Motor sekačky Motor sekačky zablokován Komunikační chyba Bluetooth Regulace nabíjení Hodiny | Komunikační závada Závada datové paměti Závada displeje Senzor IMU Senzor zvedání Manuální vypnutí Závada elektronické řídicí jednotky motoru Relé motoru | Senzor motoru Levý senzor motoru Pravý senzor motoru Senzor převrácení Spínač Stop Senzor náklonu Motor koleček Motor koleček zablokován |

Možná bude nutná výměna baterie. Kontaktujte autorizovaného prodejce a připravte si provozní historii (doba sekání, doba nabíjení, doba návratu).

Řešení problémů

Musí-li být při nějaké kontrole zapnuto napájení sekačky, při kontrole stavu sekačky nebo jejich nožů toto napájení vypněte.

| Problém | Řešení |
|--|---|
| Sekačku nelze nabít. | Zkontrolujte zapojení kabelů, ujistěte se, zda svítí LED indikátor nabíjecí základny (LED indikátor musí být zapnutý), zkontrolujte, zda v nabíjecích konektorech nejsou žádné cizí materiály, které by bránily kvalitnímu elektrickému zapojení a znovu nabijte sekačku. Nemůžete-li sekačku stále nabít, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Sekačka se nemůže dostat do nabíjecí základny. | - Zkontrolujte stav nabíjecí základny, nedošlo-li k její deformaci. Zkontrolujte obvodový vodič pod nabíjecí základnou (☞ strana 16). Očistěte nabíjecí konektor nacházející se na nabíjecí základně i na sekačce. - Zkontrolujte, zda nejsou poškozena přední (otočná) kolečka. Dojde-li k poškození předních (otočných) koleček, změní se výška sekačky a nemusí být možné její připojení k nabíjecí základně. |
| Kryt ovládacího panelu nemůže být otevřen, bylo-li stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí. | Proveďte znovu stisknutí tlačítka STOP v blízkosti jeho středu. Kryt ovládacího panelu nemůže být otevřen, byla-li stisknuta pouze jedna strana tlačítka STOP pro manuální vypnutí. |
| Sekačka je v zahradě nalezena zastavená a vypnutá. | - Došlo k selhání napájení. Sekačka se chová následovně: V případě, kdy je napájení přerušeno na dobu delší než 30 minut, sekačka se automaticky vypne, aby bylo zabráněno vybití baterie. V případě, kdy dojde k obnovení napájení do 30 minut, sekačka zahájí sekání automaticky. * * Je-li nabití baterie nedostatečné, sekačka se automaticky vrátí do nabíjecí základny. |
| Sekačka vyjíždí mimo plochu ohraničenou obvodovým vodičem. | Poznamenejte si místo, kde sekačka přejíždí obvodový vodič. Přejíždí-li sekačka obvodový vodič, zkontrolujte stav terénu, počasí a stav pneumatik. Nachází-li se na pneumatikách sekačky bláto, listí nebo tráva, očistěte je. Zkuste pokračovat v práci. Dochází-li k tomuto problému často, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Sekačka vydává zvláštní zvuky nebo nadměrně vibruje. | Zkontrolujte nože, zda nedošlo k jejich ulomení nebo jinému poškození. Ulomené nože mohou způsobit nevyváženost nožového kotouče a ten může vytvářet hluk. Zkuste použít „Časový spínač pro tichý chod“. Nemůžete-li problém vyřešit, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Sekačka nevjede do příslušného prostoru nebo se zastaví nože a pojezd sekačky. | Sekačka se pokusí vyhnout prostoru se sklonem větším než 20°. V případě svahu se sklonem 25° až 35° (v závislosti na nerovnostech terénu) - Sekačka se pokusí tomuto svahu vyhnout V případě svahu se sklonem větším než 35° - Sekačka se za několik sekund pokusí tomuto prostoru vyhnout a zastaví z důvodu „Nadměrného náklonu“ |
| Sekačka opouští určený prostor nebo se chová jinak, než byla nastavena. | Dříve, než budete kontaktovat autorizovaného prodejce, prohlédněte si nejdříve zprávu o závadě na displeji a postupujte podle uvedených pokynů. Nemůžete-li problém vyřešit, kontaktujte autorizovaného prodejce a připravte si příslušnou zprávu o závadě. |
| Špatné pracovní výsledky sekačky. | - Není nastavena správná výška sekání nebo je příliš vysoká tráva. Nastavte správnou výšku sekání nebo nejdříve posekejte trávník standardní sekačkou, je-li tráva příliš vysoká. - Zkontrolujte stav nožů (☞ strana 113). |

| Problém | Řešení |
|--|---|
| Sekačka neopouští nabíjecí základnu. Není zobrazena žádná zpráva o závadě. | <ul style="list-style-type: none"> - Časové spínače nebyly správně nastaveny. Zkontrolujte nastavení časových spínačů. Viz část „4 MENU NASTAVENÍ“ (☰ strana 44). - Datum a čas nejsou správné. Zkontrolujte hodiny (☰ strana 75). - Bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální zastavení, ale před zavřením krytu ovládacího panelu nebylo stisknuto tlačítko ⏪. - Sekačka je v neaktivním režimu. Další příčinou může být to, že je sekačka v režimu „Návrat do nabíjecí základny“. - Sekačka v automatickém režimu vždy nabije baterii až na 100 %. Chcete-li, aby sekačka zahájila sekání dřívě, změňte provozní režim na manuální režim. |
| Sekačka nevjíždí do úzkých průchodů. | Zkontrolujte nastavení parametru „Šířka průchodu“. Je-li to nutné, zmenšete velikost šířky průchodu. Použijte vratný vodič (HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live). |
| Kolečka sekačky zanechávají zjevné stopy. | Zkuste omezit pracovní časový spínač. Pracovní časový spínač můžete omezit automaticky pomocí funkce „Sezónní časový spínač“. Zkuste zvětšit parametr „Šířka průchodu“. |
| Sekačka se často zastavuje. | Provoz tohoto zařízení společně s jinými bezdrátovými zařízeními, dálkovými ovladači nebo elektrickými ploty není zaručen. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Sekačka nepracuje uvnitř plochy ohraničené obvodovým vodičem. | - Nachází-li se v blízkosti obvodového vodiče elektromagnetická a elektrická pole, jako jsou elektrická vedení, továrny atd., elektrický šum může ovlivnit pohyb vaší sekačky. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Chytrý telefon se nemůže spojit (spárovat) se sekačkou. | <ul style="list-style-type: none"> - Zkontrolujte, zda je sekačka zapnutá. Při zapínání počkejte před připojením 5 sekund. - Chytrý telefon může být příliš daleko od sekačky. Přiblížte telefon blíže k sekačce. - Připojování (párování) nebude úspěšné, je-li k této sekačce již někdo připojen prostřednictvím Bluetooth®. Nekomunikujte přes Bluetooth® současně. |
| Došlo k uvolnění obvodového vodiče a k jeho vystoupení nad povrch terénu nebo došlo k vytažení kolíku ze země. | Zastavte sekačku, protože by mohla obvodový vodič přeseknout. Dávejte pozor, abyste o obvodový vodič nebo o kolík nezakopli. Kontaktujte autorizovaného prodejce. |

8 ÚDRŽBA

Pravidelná kontrola a údržba

Zahradní sekačka musí být pravidelně kontrolována a udržována pro zajištění bezpečnosti a vysokého výkonu.

Pravidelná údržba rovněž napomáhá prodloužit životnost stroje.

Předepsané servisní intervaly a způsob údržby, která má být prováděná, jsou popsány v následující tabulce Honda doporučuje provádět roční servis, který zajišťuje Váš autorizovaný dealer Honda. Dealer je schopen provést různé kontroly a aktualizace softwaru, které nemohou být provedeny vlastníkem sekačky.

Tabulka údržby

| PRAVIDELNÝ SERVISNÍ INTERVAL | | Každý týden | Každý rok nebo každých 840 provozních hodin. (Doba sekání) | Strana |
|--|--------------------------------------|------------------|--|----------------|
| Provádějte v každé předepsané periodě nebo v intervalu provozních hodin, dle toho, co nastane dříve. | | | | |
| Nůž a matice nožů ⁽¹⁾ | Zkontrolovat | ○ | | (☞ strana 113) |
| Nožový kotouč ⁽¹⁾ | Zkontrolovat | ○ | | (☞ strana 113) |
| Odtokový otvor | Zkontrolovat nebo vyčistit | ○ | ○ ⁽²⁾ | (☞ strana 104) |
| Tlačítko STOP pro manuální vypnutí | Zkontrolovat | | ○ | (☞ strana 105) |
| Části sekačky ⁽¹⁾ | Vyčistit | ○ | | (☞ strana 104) |
| | Zkontrolovat | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Nabíjecí zásuvka | Zkontrolovat nebo vyčistit | ○ | | (☞ strana 112) |
| | Vyměnit | | V případě nutnosti ⁽²⁾ | – |
| Motor sekačky | Zkontrolovat nebo vyčistit | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Trakční motor | Zkontrolovat nebo vyčistit | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Trakční motor (osy koleček) | Zkontrolovat (namazat) nebo vyčistit | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Kolečka | Zkontrolovat nebo vyčistit | ○ | | (☞ strana 111) |
| | Vyměnit | | V případě nutnosti ⁽²⁾ | – |
| Kuličkové ložisko a pouzdro předního otočného kolečka | Zkontrolovat nebo vyčistit | ○ | | (☞ strana 111) |
| | Vyměnit | | V případě nutnosti ⁽²⁾ | – |
| Kryty | Vyčistit | ○ | | – |
| | Zkontrolovat | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Vnitřní rám | Vyčistit | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Těsnění rámu | Vyměnit | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Krycí montážní konstrukce | Vyčistit | | ○ ^{(2), (6)} | – |
| | Zkontrolovat | | ○ ⁽²⁾ | – |
| Senzor překážek (Montážní krytka / Montážní hřídel) | Vyměnit | | V případě nutnosti ^{(2), (5)} | – |
| Stav baterie | Zkontrolovat | | ○ ^{(2), (4)} | – |
| Nabíjecí základna | Vyčistit | ○ | | (☞ strana 105) |
| | Zkontrolovat | | ○ | (☞ strana 106) |
| Šrouby nabíjecí základny | Zkontrolovat nebo utáhnout | ○ ⁽³⁾ | | (☞ strana 110) |
| Nabíjecí základna (Konektory) | Zkontrolovat | | ○ | (☞ strana 110) |
| Nabíjecí základna (nabíjecí konektor) | Zkontrolovat nebo vyčistit | ○ | | (☞ strana 106) |
| | Vyměnit | | V případě nutnosti ⁽²⁾ | – |

(1) Nože, matice nožů, nožový kotouč, komponenty sekačky, přední (otočná) a zadní (hnaná) kolečka mohou být v případě potřeby vyměněna.

(2) Tyto operace musí být prováděny autorizovaným servisem. Kontaktujte prosím autorizovaný servis.

(3) Jsou-li šrouby uvolněny, důkladně je dotáhněte.

(4) Zkontrolujte historii posledních 10 nabíjení.

(5) Změňte tuto položku a je-li to nutné, vyměňte ji.

(6) Použijte měkký kartáč a hadřík. Po vyčištění zkontrolujte gumové kryty, zda nejsou poškozeny.

Postupy při provádění údržby

Během sekání a po sekání se mohou na horní a boční části sekačky nahromadit nečistoty a zbytky trávy, může dojít k opotřebenosti a k poškození nožů nebo se tyto nože nemohou otáčet. Zajistěte, aby byla sekačka zkontrolována podle tabulky „Pravidelná kontrola a údržba“ (☞ strana 102).

⚠ VAROVÁNÍ

- Před prováděním následujících úkonů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí a vypněte sekačku.
- Před prováděním následujících úkonů si nasadte pracovní rukavice.
- Při provádění následujících úkonů buďte velmi opatrní, protože nože této sekačky jsou velmi ostré.

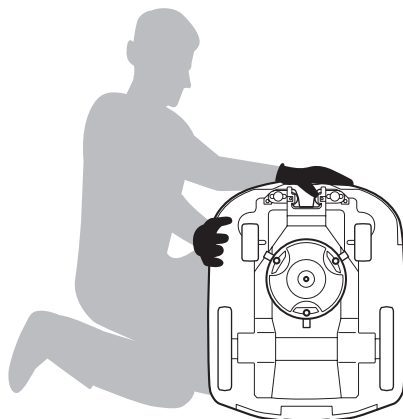
POZNÁMKA:

- Vyjměte zahradní sekačku z nabíjecí základny při provádění následujících úkonů.

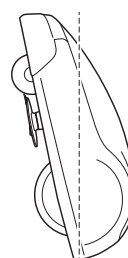
■ Příprava

Provádějte následující úkony na místech, která jsou chráněna před deštěm.

- Použijte pracovní rukavice.
- Při kontrole nožů nakloňte sekačku na bok.
- Nenaklánějte sekačku o více než 90 stupňů, abyste zabránili vniknutí zbytků posekané trávy nebo jakékoli kapaliny do vnitřní části sekačky.



Správně
90 stupňů
nebo méně



Špatně
Více než
90 stupňů



■ Čištění

▲ VAROVÁNÍ

- **Nedotýkejte se nožů holýma rukama.**
- **Nezvedejte zahradní sekačku ze země během kontroly nebo čištění.**
- **Před prováděním následujících úkonů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí a vypněte sekačku.**

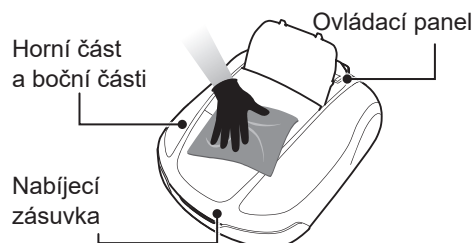
POZNÁMKA:

- Neomývejte sekačku vodou. Mohlo by dojít k poškození sekačky.



● Čištění krytu sekačky (exteriér)

Odstraňte nečistoty a zbytky trávy ze sekačky pomocí kartáče a hadru.

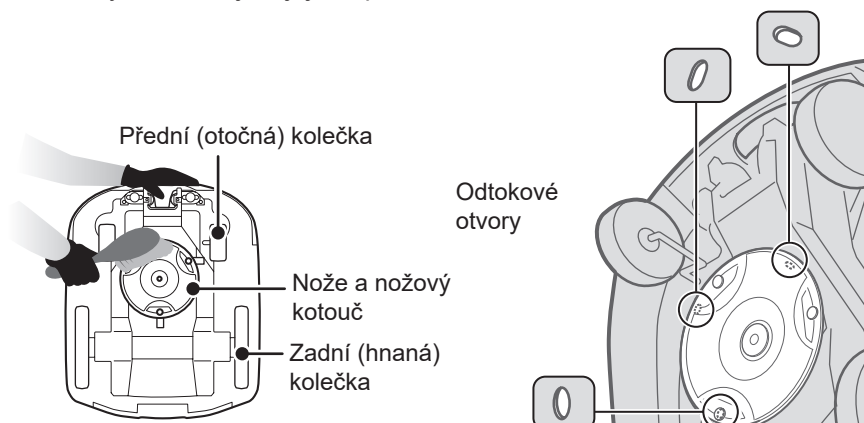


● Odstraňování zbytků posekané trávy

Pomocí suchého kartáče nebo škrabky odstraňte zbytky posekané trávy nacházející se na nožích, hnacím systému nebo v otvorech pro vypouštění vody.

POZNÁMKA:

- Nikdy nenalévejte vodu na spodní část sekačky a nikdy při čištění sekačky nepoužívejte nevymačkanou houbu nebo hadru. Dostanou-li se odtokovými otvory nebo štěrbinami do vnitřní části sekačky voda nebo zbytky posekané trávy, může dojít k jejímu poškození.



● Čištění nabíjecí základny

▲ VAROVÁNÍ

- Před prováděním čištění odpojte zástrčku adaptéru napájení od síťové zásuvky.

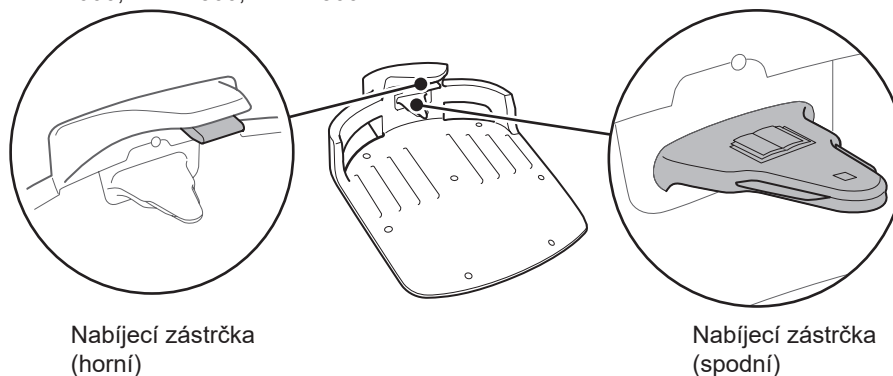
POZNÁMKA:

- Neomývejte nabíjecí základnu vodou. Mohlo by dojít k poškození nabíjecí základny.

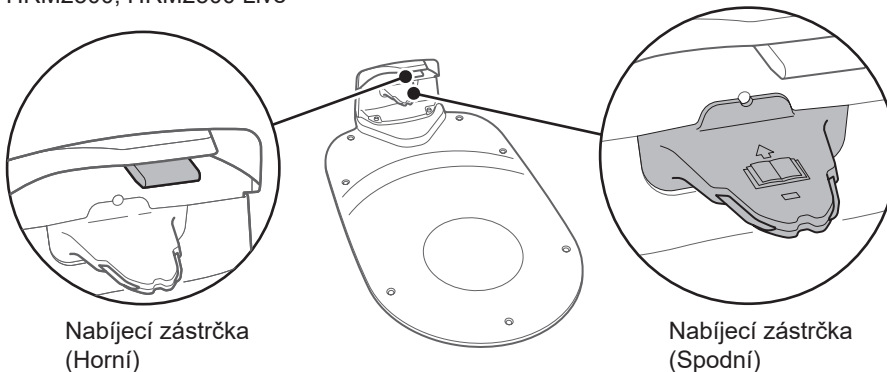
Očistěte nabíjecí základnu od nečistot a zbytků trávy pomocí plastového kartáče.

Pomocí kartáče odstraňte nečistoty a zbytky trávy z nabíjecí základny zejména z blízkosti částí, na kterých sekačka spočívá a z blízkosti prostoru nabíjecí zástrčky.

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live



HRM2500, HRM2500 Live



■ Kontrola

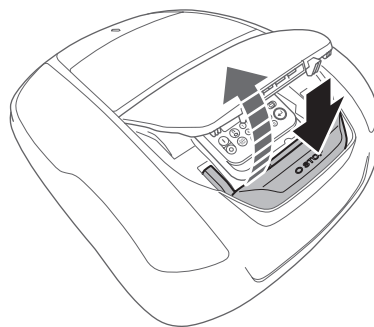
● Kontrola tlačítka STOP pro manuální vypnutí

▲ VAROVÁNÍ

- Nedotýkejte se nožů holýma rukama.
- Nezvedejte zahradní sekačku ze země během kontroly nebo čištění.

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|---|---|--|
| Tlačítko STOP pro manuální vypnutí a kryt ovládacího panelu | Normální činnost tlačítka STOP pro manuální vypnutí (a krytu ovládacího panelu) | Během provádění testování zahradní sekačky stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypínání. Nedojde-li k zastavení sekačky (a neotevře-li se kryt ovládacího panelu), kontaktujte autorizovaného prodejce. |

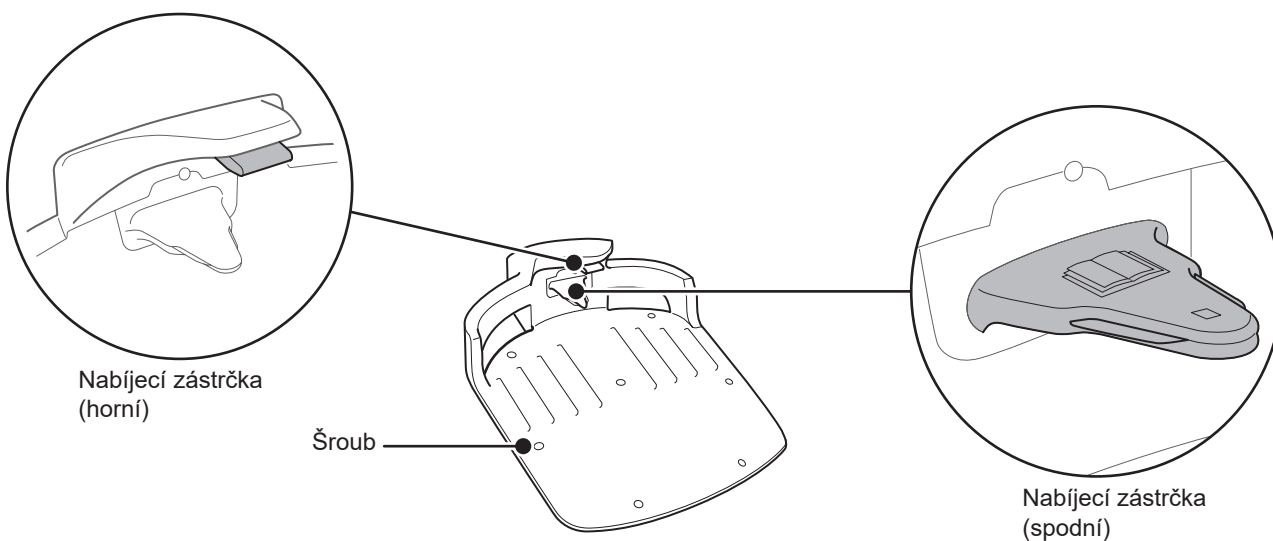
- 1 Stiskněte tlačítko ① (zapnuto) na ovládacím panelu.
- 2 Proveďte test startovacího bodu (☞ strana 69). Jestliže se sekačka pohybuje, stiskněte tlačítko STOP pro manuální vypnutí a zkontrolujte, zda se sekačka zastaví.



● Kontrola nabíjecí základny

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|--------------------------------------|---|
| Nabíjecí základna | Poškození nabíjecí základny | Proveďte vizuální kontrolu nabíjecí základny. Je-li poškozena, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Konektory | Uvolněné konektory nabíjecí základny | Proveďte vizuální kontrolu konektorů. Jsou-li uvolněny, kontaktujte autorizovaného prodejce. |



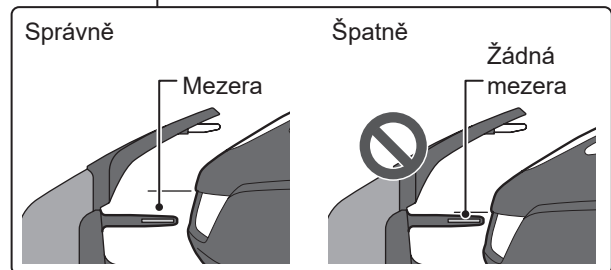
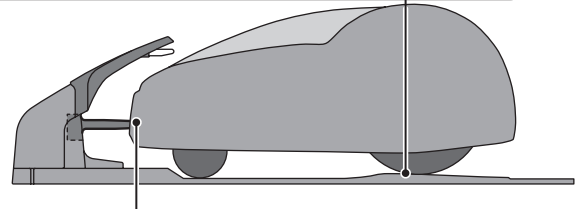
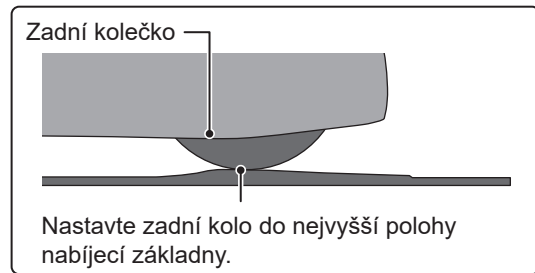
| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|---|--|
| Nabíjecí základna | Mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce | Zkontrolujte, zda je mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce. Nemáte-li k dispozici žádnou mezera, nastavte nabíjecí základnu. |

1

Nastavte obě zadní kola této sekačky do nejvyšší polohy nabíjecí základny.

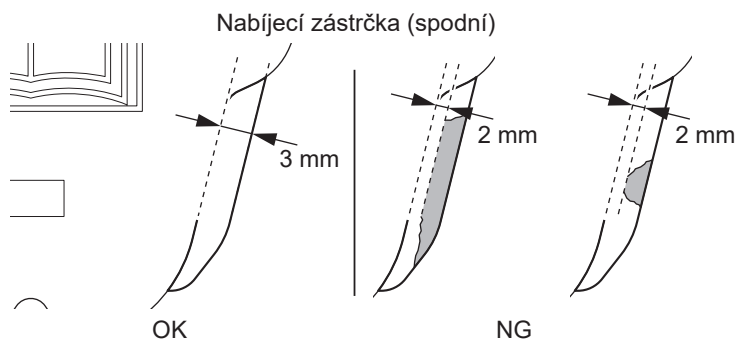
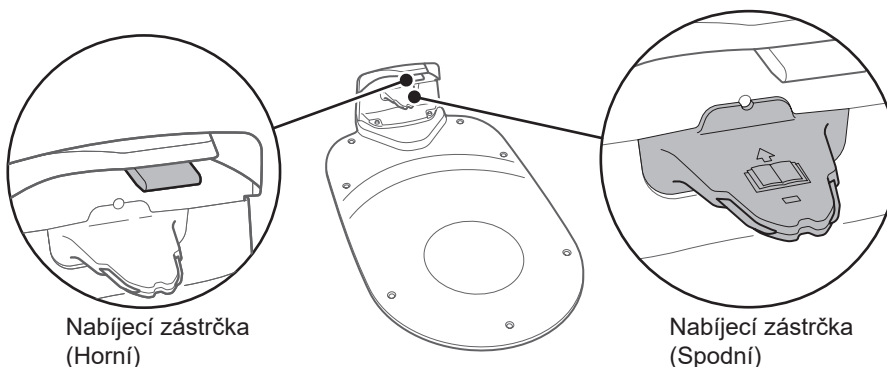
2

Zkontrolujte, zda je mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce. Nemáte-li k dispozici žádnou mezera, nastavte nabíjecí základnu.



HRM2500, HRM2500 Live

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|-----------------------------|--|
| Nabíjecí základna | Poškození nabíjecí základny | Proveďte vizuální kontrolu nabíjecí základny. Je-li poškozena, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Nabíjecí zástrčka | Stav nabíjecí zástrčky | Vizuálně zkontrolujte kovové kontakty na nabíjecí zástrčce, zda nejsou zkorodovány, což lze poznat podle nazelenalého zbarvení kontaktů. Opatrně očistěte kontakty kartáčem, abyste odstranili korozi a znovu zkontrolujte funkci. Pokud se sekačka stále nenabíjí, kontaktujte autorizovaného prodejce. |



| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|--|---|
| Nabíjecí základna | Mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce. | Zkontrolujte, zda je mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce. Není-li zde žádná mezera, proveďte nastavení nabíjecí základny podle podmínek pro instalaci (☞ strana 16) nebo kontaktujte autorizovaného prodejce. |

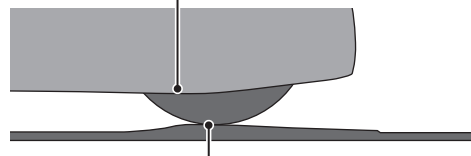
1

Nastavte obě zadní kola této sekačky do nejvyšší polohy nabíjecí základny.

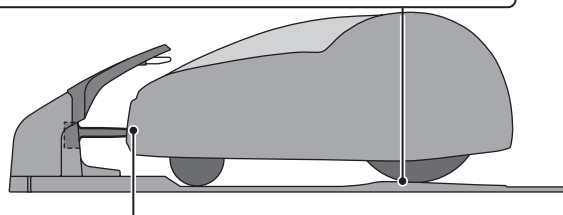
2

Zkontrolujte, zda je mezera mezi nabíjecí zástrčkou nabíjecí základny a nabíjecí zásuvkou na sekačce. Není-li zde žádná mezera, proveďte nastavení nabíjecí základny podle podmínek pro instalaci (☞ strana 16) nebo kontaktujte autorizovaného prodejce.

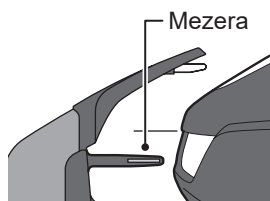
Zadní kolečko



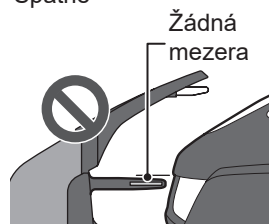
Nastavte zadní kolo do nejvyšší polohy nabíjecí základny.



Správně



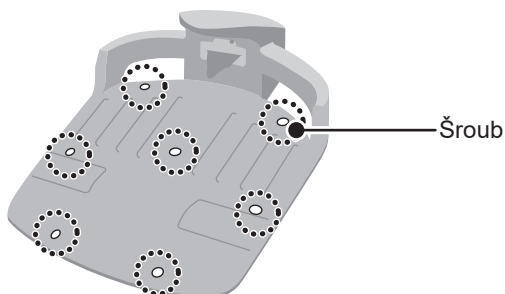
Špatně



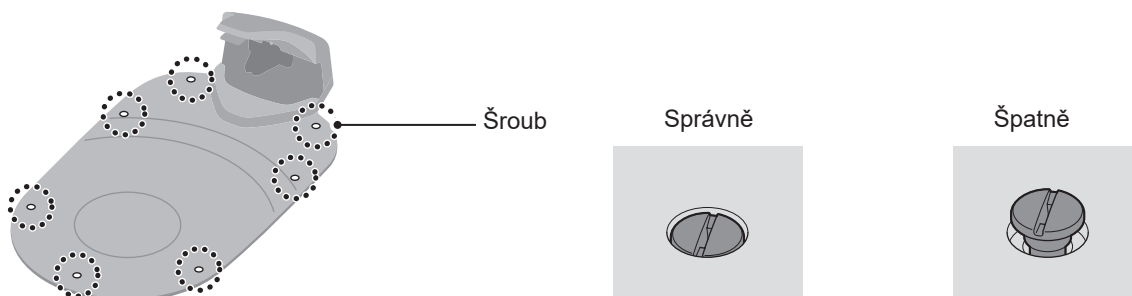
● Kontrola šroubů nabíjecí základny

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|-----------------------------------|--|
| Nabíjecí základna | Uvolněné šrouby nabíjecí základny | Proveďte vizuální kontrolu šroubů. Jsou-li uvolněny, utáhněte je pomocí plochého šroubováku. |

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live



HRM2500, HRM2500 Live

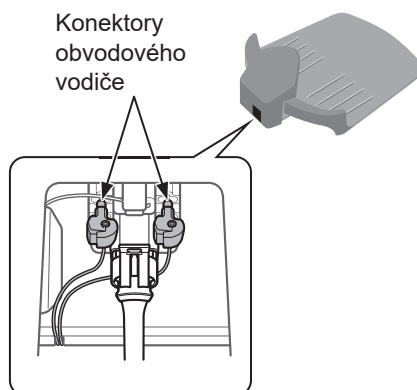


● Kontrola konektorů obvodového vodiče a konektoru se 4 kolíky*

*Konektor se 4 kolíky je určen pouze pro modely HRM2500 a HRM2500 Live.

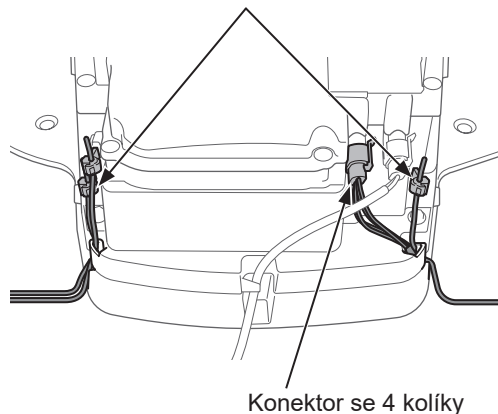
| Kontrolovaná položka | | Akce |
|--|--|--|
| Konektory obvodového vodiče a konektor se 4 kolíky | Uvolnění konektorů obvodového vodiče a konektoru se 4 kolíky | Vizuálně zkontrolujte konektory obvodového vodiče a konektor se 4 kolíky. Jsou-li uvolněny, řádně je připojte. Svítí-li LED indikátor červeně, odpojte adaptér napájení od síťové zásuvky a znovu jej připojte. Potom zkontrolujte, zda LED indikátor opět svítí zeleně. |

HRM1000, HRM1500, HRM1500 Live



HRM2500, HRM2500 Live

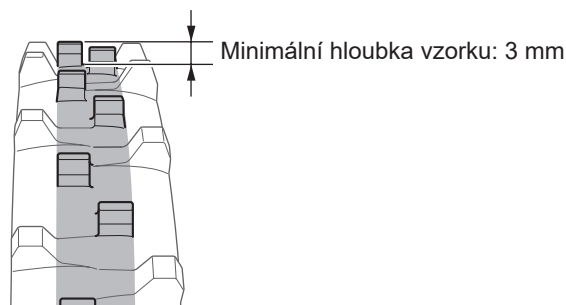
Konektory obvodového vodiče



Konektor se 4 kolíky

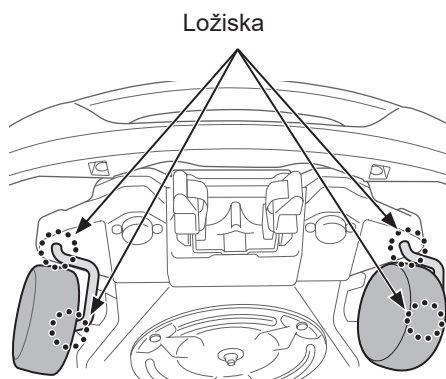
● Kontrola hloubky vzorku na zadním (hnaném) kolečku

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|-----------------------|---|---|
| Zadní (hnaná) kolečka | Hloubka vzorku na zadním (hnaném) kolečku | Změřte hloubku vzorků uprostřed koleček. Je-li hloubka vzorku 3 mm nebo menší, kontaktujte autorizovaný servis. |



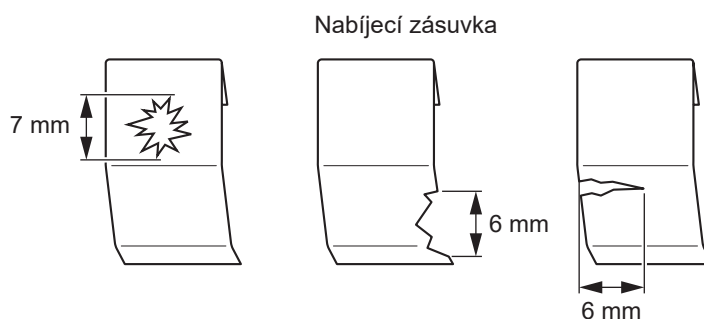
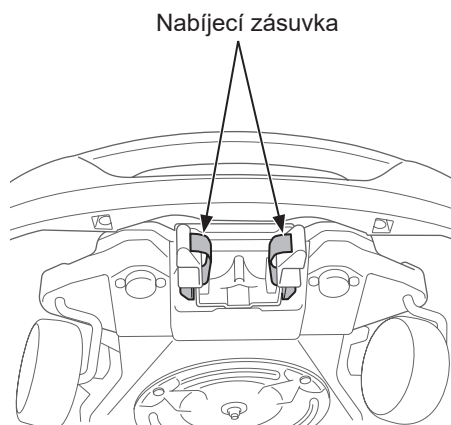
● Kontrola předních (otočných) koleček a ložisek

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|-------------------------|---------------------------------------|--|
| Přední (otočná) kolečka | Poškození předních (otočných) koleček | Vizuálně zkontrolujte přední (otočná) kolečka. Jsou-li poškozena, kontaktujte autorizovaného prodejce. |
| Ložiska koleček | Pohyb ložiska | Pohybujte rukou předními (otočnými) kolečky a zkontrolujte, zda se plynule otáčejí. Nepohybují-li se plynule, kontaktujte autorizovaného prodejce. |



● Kontrola nabíjecí zásuvky

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|---|---|
| Nabíjecí zásuvka | Nabíjecí zásuvka je zanesená zbytky posekané trávy. | Vizuálně zkontrolujte kovové části nabíjecí zásuvky. Je-li nabíjecí zásuvka zanesena zbytky posekané trávy, odstraňte je. |
| | Stav nabíjecí zásuvky | Vizuálně zkontrolujte kovové kontakty nabíjecí zásuvky, zda nejsou opotřebovány, zkorodovány nebo poškozeny. Jsou-li otvory po opotřebování větší než 7 mm v průměru nebo jsou-li trhliny delší než 6 mm, obraťte se na autorizovaného prodejce s žádostí o opravu. |



● Kontrola nožů a nožového kotouče

Proveďte kontrolu stavu nožů a nožového kotouče následujícím způsobem.

Provozní životnost nožů

Z důvodu zajištění dobrého výkonu při sekání trávníku udržujte ostré pracovní hrany nožů. Provozní životnost nožů je běžně 60 hodin. (2 týdny až 2 měsíce) Protože provozní životnost nožů závisí na stavu trávníku, možná bude nutná jejich dřívější výměna než je obvyklé, a to zejména během jarní sezóny. Jakmile se ve vašem trávníku začnou objevovat bílá vlákna, musíte provést výměnu nožů.

Příklad: Bude-li tato sekačka pracovat každý den 11,4 hodiny, provozní životnost nožů bude 2 týdny.

Bude-li tato sekačka pracovat každý den 2,6 hodiny, provozní životnost nožů bude 2 měsíce.

▲ VAROVÁNÍ

- **Nedotýkejte se nožů holými rukama. Použijte pracovní rukavice.**

HRM1000

- **Před prováděním následujících postupů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko pro manuální ZASTAVENÍ a stiskněte a držte tlačítko ☉ (Zapnuto/Vypnuto) na dobu 3 sekundy, aby došlo k vypnutí sekačky.**

HRM1500, HRM1500 Live, HRM2500, HRM2500 Live

- **Před prováděním následujících postupů zajistěte, aby bylo stisknuto tlačítko STOP pro manuální vypnutí a potom stiskněte tlačítko ☉ (vypnuto), aby došlo k vypnutí sekačky.**

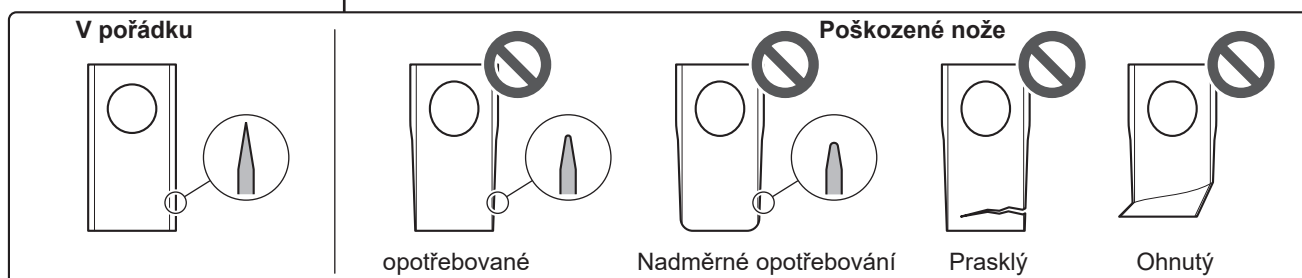
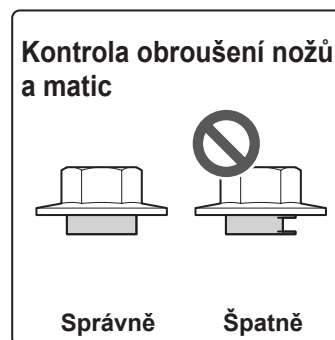
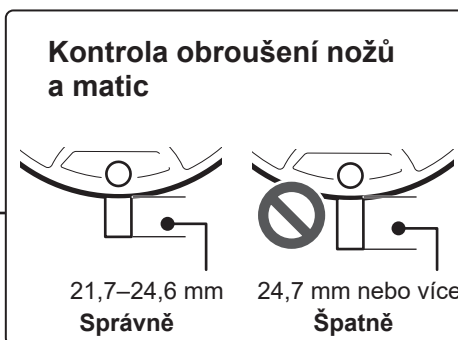
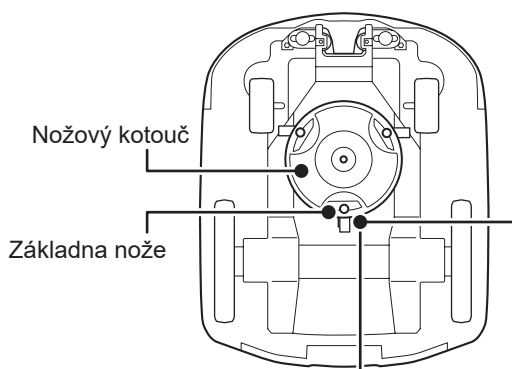
POZNÁMKA:

- Opřete sekačku o stěnu, aby byla zajištěna její podpora.

- Během kontroly nezvedejte sekačku ze země.

Zkontrolujte, zda nejsou problémy s noži nebo nožovým kotoučem.

| Kontrolovaná položka | | Akce |
|----------------------|--|--|
| Nože a matice | Poškozené nože | Proveďte vizuální kontrolu nožů. Jsou-li poškozeny, proveďte výměnu nožů. Viz část „Výměna nožů“ (☞ strana 114). |
| | Uvolněné základny nožů | Otáčejte maticemi pomocí prstů, abyste se ujistili, zda nejsou uvolněny. Jsou-li matice uvolněny, utáhněte je předepsaným utahovacím momentem. Viz část „Výměna nožů“ (☞ strana 114). |
| | Obroušení otvorů v nožích a opotřebenosti hran matic | Proveďte vizuální kontrolu obroušení otvorů v nožích a opotřebenosti hran na maticích. Při sekání trávníku bude docházet k rozšiřování otvorů v nožích a k obroušení hran na maticích, a proto bude hrozit riziko uvolnění a odpojení nožů od nožového kotouče. Dojde-li k opotřebenosti, proveďte výměnu nožů a matic. Viz část „Výměna nožů“ (☞ strana 114). |
| Nožový kotouč | Deformace nožového kotouče | Otáčejte nožovým kotoučem a proveďte jeho vizuální kontrolu. Je-li deformován, kontaktujte autorizovaného prodejce. |



Výměna nožů

Při výměně nožů postupujte podle níže uvedených kroků.

VAROVÁNÍ

- Před prováděním následujících úkonů si nasadte pracovní rukavice.
- Nedotýkejte se rotujících nožů. Při takové činnosti můžete být zraněni.

POZNÁMKA:

- Tato práce vyžaduje technické zkušenosti a znalosti, a také speciální nářadí. Nemůžete-li provést níže uvedené kroky, kontaktujte autorizovaného prodejce.
- Před výměnou nožů odstraňte všechny zbytky posekané trávy (☞ strana 104).
- Vždy vyměňujte nože bez jejich broušení. Při výměně nožů se ujistěte, zda jsou použity nové a originální nože.
- Vyměňujte všechny sekačí nože současně, abyste zajistili vyvážení při sekání.

| Vyměňovaná položka | Číslo dílu |
|--------------------|---------------|
| Nůž | 72511-VP7-C50 |
| Matice | 90305-VP7-C50 |

1

Vypněte napájení.
Nastavte výšku nožů do polohy 1 a otočte sekačku spodní stranou nahoru.

2

Držte základnu nožového kotouče pomocí klíče 24 mm tak, aby se při otáčení matic nemohl nožový kotouč otáčet.

3

Odšroubujte matici z každého nože pomocí klíče 8 mm.

4

Vyměňte nože, nasuňte každý nůž na příslušný šroub na nožovém kotouči a lehce utáhněte matici pomocí klíče 8 mm.

POZNÁMKA:

- Jakmile budou matice řádně usazeny v otvoru každého nože, proveďte řádné utahnutí těchto matic.

5

Utáhněte matice předepsaným utahovacím momentem pomocí momentového klíče.

4,4 ~ 6,0 Nm (0,45 ~ 0,60 kgm, 3,2 ~ 4,4 lbft)

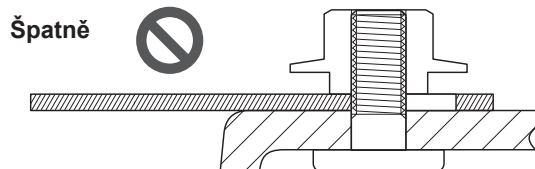
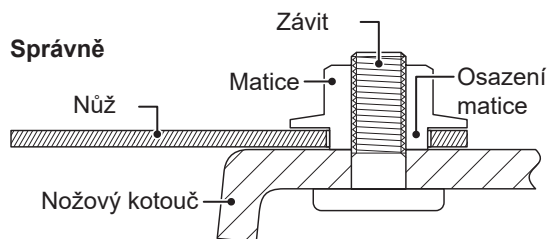
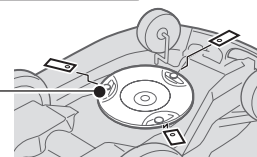
POZNÁMKA:

- Nemáte-li momentový klíč, svěřte tento úkon autorizovanému servisu.
- Umístěte momentový klíč mezi nožový kotouč a tělo sekačky.

6

Zkontrolujte, zda dochází k plynulému otáčení nožů. Jestliže se nože neotáčí plynule, proveďte demontáž matic a namontujte je znovu.

Držte nožový kotouč tak, aby se nepohyboval
Vložte klíč mezi držák nožového kotouče a tělo sekačky.



9 ULOŽENÍ

Uložení v zimě

Sekačka a nabíjecí základna

Je velmi důležité, aby byla sekačka a nabíjecí základna před uložením důkladně očištěny. Před uložením musí být baterie dobíta a musí být uložena na suchém místě, které je chráněno před mrazem a zimním počasím.

| | |
|--|---------|
| Doporučená úroveň nabití baterie pro uložení | 50–70 % |
| Doporučená teplota pro uložení | 5–20 °C |

Elektrické komponenty

Důrazně vám doporučujeme, abyste během zimního období odpojili adaptér střídavého napětí a napájecí kabely. V zemi zůstane pouze obvodový vodič. Nastříkejte konektory obvodového vodiče čističem na elektrické kontakty před jejich uzavřením do vodotěsné schránky (například elektrická propojovací krabice), abyste zabránili jejich korozi během zimního období. Společnost Honda doporučuje uložení všech elektrických komponentů, například adaptéru napájení, na suché místo, které nebude vystaveno působení mrazu a zimnímu počasí.

Připravte vaši sekačku na novou sezónu

Jakmile bude ukončena zimní sezóna a nastane doba přípravy vaší sekačky do provozu, doporučujeme vám, abyste kontaktovali autorizovaného prodejce. Autorizovaný prodejce prověří správnou funkci všech systémů a zkontroluje, zda je vaše sekačka řádně připravena na novou sezónu.

10 TECHNICKÉ INFORMACE

Specifikace

| Model | HRM1000 | | | HRM1500 | | | HRM1500Live | | | |
|--|---|--------------|----------|----------------------|----------|----------|----------------------|----------|----------|----------|
| Popisový kód | MCJF | | | MCKF | | | MCLF | | | |
| Typ | E | B | S | E | B | S | EC | BC | SC | |
| Délka | 655 mm | | | | | | | | | |
| Šířka | 535 mm | | | | | | | | | |
| Výška | 270 mm | | | | | | | | | |
| Hmotnost | 11,3 kg | | | 11,3 kg | | | 11,5 kg | | | |
| Elektrický systém | | | | | | | | | | |
| Baterie | Li-ion 21,6 V / 1 900 mAh | | | | | | | | | |
| Adaptér střídavého napětí | Vstup | AC 230 V | AC 240 V | AC 230 V | AC 230 V | AC 240 V | AC 230 V | AC 230 V | AC 240 V | AC 230 V |
| | Výstup | 1,5 A / 40 V | | | | | | | | |
| Prodlužovací kabel | ICC 2 × 1,5 mm ² , podle normy H07RN-F | | | | | | | | | |
| Sekání | | | | | | | | | | |
| Otáčky motoru | 2 500 min ⁻¹ (Normální režim) / 2 200 min ⁻¹ (Tichý režim) | | | | | | | | | |
| Výška sekání | 20–60 mm | | | | | | | | | |
| Šířka záběru | 22 cm | | | | | | | | | |
| Obvodový vodič | | | | | | | | | | |
| Maximální možná délka (volitelné příslušenství) | 400 m | | | | | | | | | |
| Frekvenční pásmo | 2,5–5 kHz | | | | | | | | | |
| Maximální vysokofrekvenční výkon | < 82 dB μ A/m na 10 m | | | | | | | | | |
| Komunikace | | | | | | | | | | |
| Třída <i>Bluetooth</i> [®] | 2 (10 mW) | | | | | | | | | |
| Verze <i>Bluetooth</i> [®] | 4.0 | | | | | | | | | |
| Frekvenční pásmo | 2 402–2 480 MHz | | | | | | | | | |
| Maximální vysokofrekvenční výkon | < 20 mW | | | | | | | | | |
| Hlučnost | | | | | | | | | | |
| Hodnota akustického tlaku působící na sluch obsluhy EN50636-2-107: 2015 | Změřená hodnota 48 dB(A) Odchylka měření +2,5 dB(A) (Nepřekračuje 70 dB(A)) | | | | | | | | | |
| Hodnota akustického výkonu EN50636-2-107: 2015 | Změřená hodnota 55,9 dB(A) Odchylka měření +2,5 dB(A) | | | | | | | | | |
| Velikost zahrady | | | | | | | | | | |
| Maximální plocha | 1 000 m ² | | | 1 500 m ² | | | 1 500 m ² | | | |
| Doporučená plocha | 800 m ² | | | 1 000 m ² | | | 1 000 m ² | | | |

| Model | HRM2500 | | | HRM2500Live | | | |
|--|---|--------------|----------|----------------------|----------|----------|----------|
| Popisový kód | MCMF | | | MCNF | | | |
| Typ | E | B | S | EC | BC | SC | |
| Délka | 655 mm | | | | | | |
| Šířka | 535 mm | | | | | | |
| Výška | 270 mm | | | | | | |
| Hmotnost | 11,6 kg | | | 11,8 kg | | | |
| Elektrický systém | | | | | | | |
| Baterie | Li-ion 21,6 V / 3 800 mAh | | | | | | |
| Adaptér střídavého napětí | Vstup | AC 230 V | AC 240 V | AC 230 V | AC 230 V | AC 240 V | AC 230 V |
| | Výstup | 1,5 A / 40 V | | | | | |
| Prodlužovací kabel | ICC 2 × 1,5 mm ² , podle normy H07RN-F | | | | | | |
| Sekání | | | | | | | |
| Otáčky motoru | 2 500 min ⁻¹ (Normální režim) / 2 200 min ⁻¹ (Tichý režim) | | | | | | |
| Výška sekání | 20–60 mm | | | | | | |
| Šířka záběru | 22 cm | | | | | | |
| Obvodový vodič | | | | | | | |
| Maximální možná délka (volitelné příslušenství) | 800 m | | | | | | |
| Frekvenční pásmo | 2,5–5 kHz | | | | | | |
| Maximální vysokofrekvenční výkon | < 82 dB μ A/m na 10 m | | | | | | |
| Komunikace | | | | | | | |
| Třída <i>Bluetooth</i> [®] | 2 (10 mW) | | | | | | |
| Verze <i>Bluetooth</i> [®] | 4.0 | | | | | | |
| Frekvenční pásmo | 2 402–2 480 MHz | | | | | | |
| Maximální vysokofrekvenční výkon | < 20 mW | | | | | | |
| Hlučnost | | | | | | | |
| Hodnota akustického tlaku působící na sluch obsluhy EN50636-2-107: 2015 | Změřená hodnota 48 dB(A) Odchylka měření +2,5 dB(A) (Nepřekračuje 70 dB(A)) | | | | | | |
| Hodnota akustického výkonu EN50636-2-107: 2015 | Změřená hodnota 55,9 dB(A) Odchylka měření +2,5 dB(A) | | | | | | |
| Velikost zahrady | | | | | | | |
| Maximální plocha | 3 000 m ² | | | 3 000 m ² | | | |
| Doporučená plocha | 2 000 m ² | | | 2 000 m ² | | | |

11 Dodatek

Adresy hlavních distributorů Honda

AUSTRIA

Honda Motor Europe Ltd
Hondastraße 1
2351 Wiener Neudorf
Tel.: +43 (0)2236 690 0
Fax: +43 (0)2236 690 480
<http://www.honda.at>
✉ HondaPP@honda.co.at

BALTIC STATES

(Estonia/Latvia/Lithuania)
NCG Import Baltics OU
Meistri 12
13517 Tallinn Harju County Estonia
Tel.: +372 651 7300
Fax: +372 651 7301
✉ info.baltic@ncgimport.com

BELARUS

JV "Scanlink" Ltd.
Montazhnikov lane 4th, 5-16
Minsk 220019
Republic of Belarus
tel. +375172349999
fax +375172380404
✉ honda@scanlink.by

BELGIUM

Honda Motor Europe Ltd
Doornveld 180-184
1731 Zellik
Tel.: +32 2620 10 00
Fax: +32 2620 10 01
<http://www.honda.be>
✉ bh_pe@honda-eu.com

BULGARIA

Premium Motor Ltd
Andrey Lyapchev Blvd no 34
1797 Sofia
Bulgaria
Tel.: +3592 423 5879
Fax: +3592 423 5879
<http://www.hondamotor.bg>
✉ office@hondamotor.bg

CROATIA

AS POWER EQUIPMENT d.o.o.
Brezence 2
SI-8216 Mirna Peč
Tel.: +386 7 777 00 45
<http://as-powerequipment.com>
✉ info@as-powerequipment.com

CYPRUS

Powerline Products Ltd
Cyprus - Nicosia
Vasilias 18 2232 Latsia
Tel.: 0035799490421
✉ info@powerlinecy.com
<http://www.powerlinecy.com>

CZECH REPUBLIC

BG Technik cs, a.s.
U Zavodiste 251/8
15900 Prague 5 - Velka Chuchle
Tel.: +420 2 838 70 850
Fax: +420 2 667 111 45
<http://www.honda-stroje.cz>

DENMARK

TIMA A/S
Ryttermarken 10
DK-3520 Farum
Tel.: +45 36 34 25 50
Fax: +45 36 77 16 30
<http://www.tima.dk>

FINLAND

OY Brandt AB.
Tuupakantie 7B
01740 Vantaa
Tel.: +358 207757200
Fax: +358 9 878 5276
<http://www.brandt.fi>

FRANCE

Honda Motor Europe Ltd
Division Produit d'Equipement
Parc d'activités de Pariest,
Allée du 1er mai
Croissy Beaubourg BP46, 77312
Marne La Vallée Cedex 2
Tel.: 01 60 37 30 00
Fax: 01 60 37 30 86
<http://www.honda.fr>
✉ espace-client@honda-eu.com

GERMANY

Honda Deutschland
Niederlassung der Honda Motor
Europe Ltd.
Hanauer Landstraße 222-224
D-60314 Frankfurt
Tel.: 01805 20 20 90
Fax: +49 (0)69 83 20 20
<http://www.honda.de>
✉ info@post.honda.de

GREECE

Technellas S.A.
92 Athinon Ave
10442 Athens, Greece
Tel: +30 210 519 31 10
Fax: +30 210 519 31 14
✉ mail@technellas.gr

HUNGARY

MP Motor Co., Ltd.
Kamaraerdei ut 3.
2040 Budaors
Tel.: +36 23 444 971
Fax: +36 23 444 972
<http://www.hondakisgepek.hu>
✉ info@hondakisgepek.hu

IRELAND

Two Wheels Ltd
M50 Business Park, Ballymount
Dublin 12
Tel.: +353 1 4381900
Fax: +353 1 4607851
<http://www.hondaireland.ie>
✉ sales@hondaireland.ie

ISRAEL

Mayer's Cars and Trucks Co.Ltd. -
Honda Division
Shevach 5, Tel Aviv , 6777936
Israel
+972-3-6953162
✉ OrenBe@mct.co.il

ITALY

Honda Motore Europe Ltd
Via della Cecchignola, 13
00143 Roma
Tel.: +848 846 632
Fax: +39 065 4928 400
<http://www.hondaitalia.com>
✉ info.power@honda-eu.com

NORTH MACEDONIA

AS POWER EQUIPMENT d.o.o.
Brezence 2
SI-8216 Mirna Peč
Tel.: +386 7 777 00 45
<http://as-powerequipment.com>
✉ info@as-powerequipment.com

MALTA

The Associated Motors
Company Ltd.
New Street in San Gwakklin Road
Mriehel Bypass, Mriehel QRM17
Tel.: +356 21 498 561
Fax: +356 21 480 150
✉ mgalea@gasanzammit.com

NORWAY

Berema AS
Svarthagsveien 8
1543 Vestby
Tel.: +47 64 86 05 00
Fax: +47 64 86 05 49
<http://www.berema.no>
✉ berema@berema.no

POLAND

Aries Power Equipment
Puławska 467
02-844 Warszawa
Tel.: +48 (22) 861 43 01
Fax: +48 (22) 861 43 02
<http://www.ariespower.pl>
<http://www.mojahonda.pl>
✉ info@ariespower.pl

PORTUGAL

GROW Produtos de Forca
Portugal
Rua Fontes Pereira de Melo, 16
Abrunheira, 2714-506 Sintra
Tel.: +351 211 303 000
Fax: +351 211 303 003
<http://www.grow.com.pt>
✉ geral@grow.com.pt

ROMANIA

Agrisorg SRL
Sacadat Str Principala
Nr 444/A Jud. Bihor
Romania
Tel.: (+4) 0259 458 336
✉ info@agrisorg.com

SERBIA &

MONTENEGRO
AS POWER EQUIPMENT d.o.o.
Brezence 2
SI-8216 Mirna Peč
Tel.: +386 7 777 00 45
<http://as-powerequipment.com>
✉ info@as-powerequipment.com

SLOVAK REPUBLIC

Honda Motor Europe Ltd
Slovensko, organizačná zložka
Prievozská 6 821 09 Bratislava
Tel.: +421 2 32131111
Fax: +421 2 32131112
<http://www.honda.sk>

SLOVENIA

AS POWER EQUIPMENT d.o.o.
Brezence 2
SI-8216 Mirna Peč
Tel.: +386 7 777 00 45
<http://as-powerequipment.com>
✉ info@as-powerequipment.com

SPAIN & all Provinces

Greens Power Products, S.L.
Poligono Industrial Congost -
Av Ramon Ciurans n°2
08530 La Garriga - Barcelona
Tel.: +34 93 860 50 25
Fax: +34 93 871 81 80
<http://www.hondaencasa.com>

SWEDEN

Honda Motor Europe Ltd filial
Sverige
Box 31002 - Långhusgatan 4
215 86 Malmö
Tel.: +46 (0)40 600 23 00
Fax: +46 (0)40 600 23 19
<http://www.honda.se>
✉ hpesinfo@honda-eu.com

SWITZERLAND

Honda Motor Europe Ltd.
Succursale de Satigny/Genève
Rue de la Bergère 5
1242 Satigny
Tel.: +41 (0)22 989 05 00
Fax: +41 (0)22 989 06 60
<http://www.honda.ch>

TURKEY

Anadolul Motor Uretim Ve
Pazarlama As
Sekerpinar Mah
Albayrak Sok No 4
Cayirova 41420
Kocaeli
Tel.: +90 262 999 23 00
Fax: +90 262 658 94 17
<http://www.anadolulmotor.com.tr>
✉ antor@antor.com.tr

UKRAINE

Dnipro Motor LLC
3, Bondarsky Alley,
Kyiv, 04073, Ukraine
Tel.: +380 44 537 25 76
Fax: +380 44 501 54 27
✉ igor.lobunets@honda.ua

UNITED KINGDOM

Honda Motor Europe Ltd
Cain Road
Bracknell
Berkshire
RG12 1 HL
Tel.: +44 (0)845 200 8000
<http://www.honda.co.uk>

„Prohlášení o shodě UK“ OBSAH

UK Declaration of Conformity

The undersigned, *1, representing the manufacturer, herewith declares that the machinery described below fulfils all the relevant provisions of:

- The Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008
- The Electromagnetic Compatibility Regulations 2016
- The Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016
- The Radio Equipment Regulations 2017
- The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012

Description of the machinery

- Product: Robotic lawnmower
- Function: Cutting of grass

| Model | Type | Serial number |
|---------|------|---------------|
| HRM1000 | B | |
| HRM1500 | B | |
| HRM1500 | BC | |
| HRM2500 | B | |
| HRM2500 | BC | |
| HRM4000 | BC | |

Manufacturer

- Honda France Manufacturing S.A.S.
Pôle 45 - Rue des Châtaigniers
45140 ORMES – France

Authorized representative and able to compile the technical documentation

- Honda Motor Europe Ltd
Cain Road, Bracknell, Berkshire,
RG12 1HL, United Kingdom

References to applied standards

| | |
|---|---|
| EN 60335-1:2012 / AC:2014 / A11:2014 / A13:2017 / A1:2019 / A2:2019 / A14:2019 / A15:2021 | EN IEC 62311:2020 |
| EN 50636-2-107:2015 / A1:2018 / A2 :2020 / A3:2021 | EN 300 328 V2.2.2 : 2019-07 |
| EN IEC 55014-1:2021 | EN 301 489-1 V2.2.3 : 2019-11 |
| EN IEC 55014-2:2021 | EN 301 489-17 V3.2.4 : 2020-09 |
| EN IEC 61000-3-2:2019 / A1:2021 | EN 301 489-19 V2.2.1 : 2022-09 (Type : BC) |
| EN 61000-3-3:2013 / A1:2019 / A2:2021 / AC:2022-01 | EN 301 489-52 V1.2.1 : 2021-11 (Type : BC) |
| | EN 301 908-1 V15.2.1 : 2023-01 (Type : BC) |
| | EN 301 908-2 V13.1.1 (2020-06) (Type : BC) |
| | EN 301 908-13 V13.2.1 : 2022-02 (Type : BC) |
| | EN 303 447 V1.3.1 : 2022-07 |
| | EN 303 413 V1.2.1 : 2021-04 (Type : BC) |

The Radio Equipment Regulations 2017

- The UK approved body (TECHNOLOGY INTERNATIONAL (EUROPE) LTD, 0673) performed an UK-type examination and issued the UK-type examination certificate: *1

Done at: ORMES , FRANCE

Date: *1

*1
President
Honda France Manufacturing S.A.S.

*1: viz originální Prohlášení o shodě UK.

„Prohlášení o shodě EC“ OBSAH

EC Declaration of Conformity

1. The undersigned, *1, representing the manufacturer, herewith declares that the machinery described below fulfils all the relevant provisions of:

- Directive 2006/42/EC on machinery
- Directive 2014/30/EU on electromagnetic compatibility
- Directive 2014/35/EU relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits
- Directive 2014/53/EU on radio equipment
- Directive 2011/65/EU - (EU) 2015/863 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

2. Description of the machinery

- a) Product: Robotic lawnmower
 b) Function: Cutting of grass

| c) Model | d) Type | e) Serial number |
|----------|---------|------------------|
| HRM1000 | E, S | |
| HRM1500 | E, S | |
| HRM1500 | EC, SC | |
| HRM2500 | E, S | |
| HRM2500 | EC, SC | |
| HRM4000 | EC, SC | |

3. Manufacturer and able to compile the technical documentation

- Honda France Manufacturing S.A.S.
 Pôle 45 - Rue des Châtaigniers
 45140 ORMES - FRANCE

4. References to applied standards

| | |
|--|---|
| EN 60335-1:2012 / AC:2014 / A11:2014 / A13:2017 / A1: 2019 / A2:2019 / A14:2019 / A15:2021 | EN IEC 62311:2020 |
| EN 50636-2-107:2015 / A1:2018 / A2 :2020 / A3:2021 | EN 300 328 V2.2.2 : 2019-07 |
| EN IEC 55014-1:2021 | EN 301 489-1 V2.2.3 : 2019-11 |
| EN IEC 55014-2:2021 | EN 301 489-17 V3.2.4 : 2020-09 |
| EN IEC 61000-3-2:2019 / A1:2021 | EN 301 489-19 V2.2.1 : 2022-09 (Type : EC, SC) |
| EN 61000-3-3:2013 / A1:2019 / A2:2021 / AC:2022-01 | EN 301 489-52 V1.2.1 : 2021-11 (Type : EC, SC) |
| | EN 301 908-1 V15.2.1 : 2023-01 (Type : EC, SC) |
| | EN 301 908-2 V13.1.1 (2020-06) (Type : EC, SC) |
| | EN 301 908-13 V13.2.1 : 2022-02 (Type : EC, SC) |
| | EN 303 447 V1.3.1 : 2022-07 |
| | EN 303 413 V1.2.1 : 2021-04 (Type : EC, SC) |

5. 2014/53/EU: Annex III (Module B, EU-type examination)

- The notified body (VDE, 0366) performed EU-type examination and issued the EU-type examination certificate: *1

6. Done at: ORMES , FRANCE

7. Date: *1

 *1
 President
 Honda France Manufacturing S.A.S.

*1: viz originální Prohlášení o shodě EC.

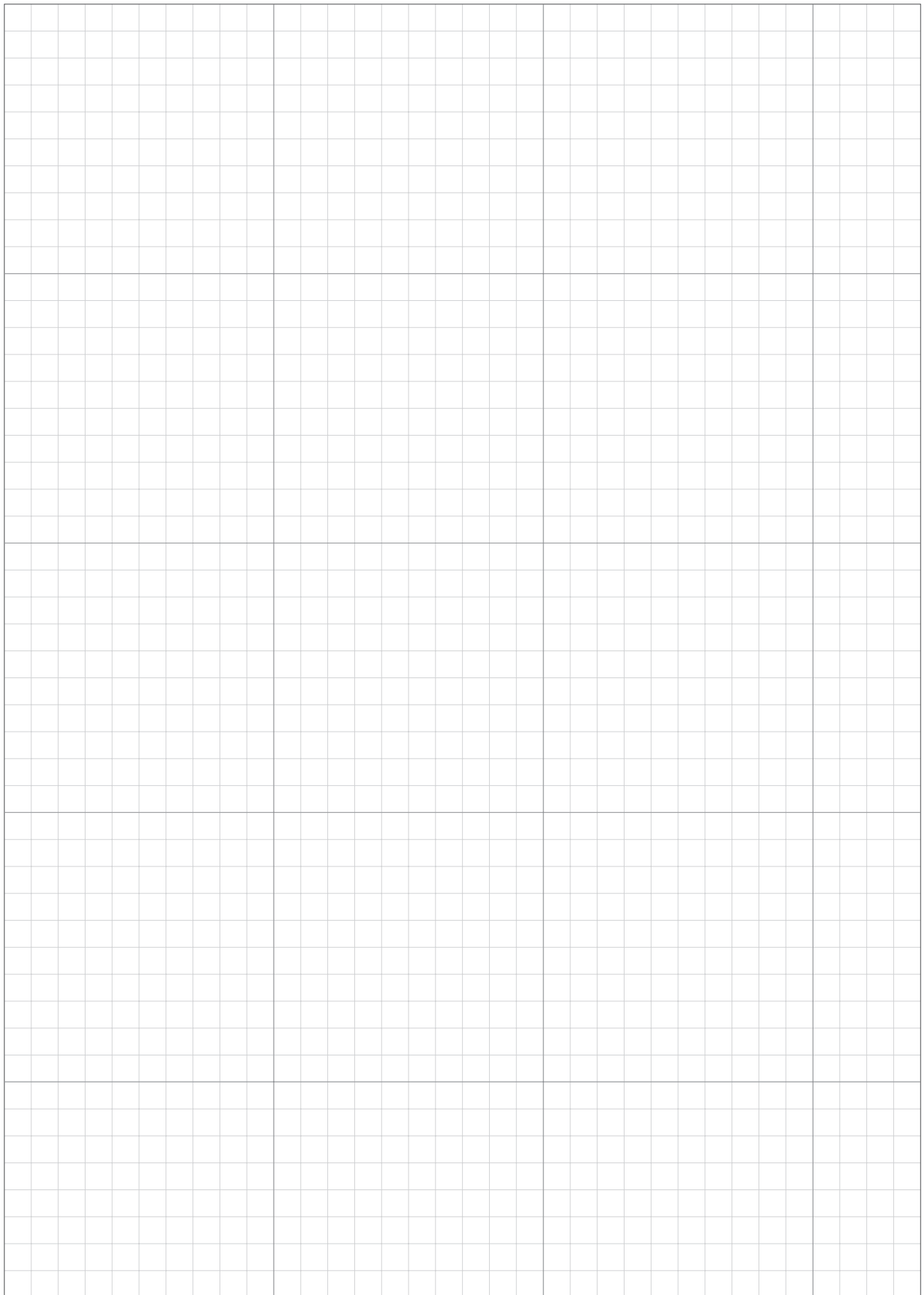
| | | |
|---|---|---|
| <p>Français (French) Déclaration CE de Conformité 1. Le soussigné, *1, représentant du constructeur, déclare que la machine décrit ci-dessous répond à toutes les dispositions applicables de * Directive Machine 2006/42/CE * Directive 2014/30/UE en lien avec la compatibilité électromagnétique * Directive 2014/35/UE relatives au matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension * Directive 2014/53/UE concernant les équipements hertziens * Directive 2011/65/UE - (UE) 2015/863 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques 2. Description de la machine a) Produit: Tondeuse à gazon robotisée b) Fonction: couper de l'herbe (tondre) c) Modèle d) Type e) Numéro de série 3. Constructeur et en charge des éditions de documentation techniques 4. Référence aux normes appliquées 5. 2014/53/UE: ANNEXE III (Module B, Examen UE de type) l'organisme notifié (VDE, 0366) a réalisé Examen UE de type et a délivré le certificat d'examen UE de type: 6. Fait à 7. Date</p> | <p>Italiano (Italian) Dichiarazione CE di Conformità 1. Il sottoscritto, *1 in rappresentanza del costruttore, dichiara qui di seguito che la macchina sotto descritta soddisfa tutte le disposizioni pertinenti delle: * Direttiva macchina 2006/42/CE * Direttiva 2014/30/UE sulla compatibilità elettromagnetica * Direttiva 2014/35/UE relative al materiale elettrico destinato ad essere adoperato entro taluni limiti di tensione * Direttiva 2014/53/UE riguardante le apparecchiature radio * Direttiva 2011/65/UE - (UE) 2015/863 sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2. Descrizione della macchina a) Prodotto: Rasaerba robotizzato b) Funzione: Taglio di erba c) Modello d) Tipo e) Numero di serie 3. Costruttore e competente per la compilazione della documentazione tecnica 4. Riferimento alle norme applicate 5. 2014/53/UE: ALLEGATO III (Modulo B, Esame UE del tipo) l'organismo notificato (VDE, 0366) ha effettuato Esame UE del tipo e rilasciato il certificato di esame UE del tipo: 6. Fatto a 7. Data</p> | <p>Deutsch (German) EG-Konformitätserklärung 1. Der Unterzeichner, *1 der den Hersteller vertritt, erklärt hiermit dass das hierunter genannte Maschine allen einschlägigen Bestimmungen der * entspricht. * Maschinenrichtlinie 2006/42/EG * Richtlinie 2014/30/UE über die elektromagnetische Verträglichkeit * Richtlinie 2014/35/UE betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen * Richtlinie 2014/53/UE über Funkanlagen * Richtlinie 2011/65/UE - (EU) 2015/863 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten 2. Beschreibung der Maschine a) Produkt: Rasenmäher Roboter b) Funktion: Gras schneiden c) Modell d) Typ e) Seriennummer 3. Hersteller und in der Position, die technische Dokumentation zu erstellen 4. Verweis auf aufwendbare Standards 5. 2014/53/UE: ANHANG III (Modul B, EU-Baumusterprüfung) Die notifizierte Stelle (VDE, 0366) hat EU-Baumusterprüfung und folgende EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt: 6. Ort 7. Datum</p> |
| <p>Nederlands (Dutch) EG-verklaring van overeenstemming 1. Ondergetekende, *1, vertegenwoordiger van de constructeur, verklaart hiermee dat het hieronder beschreven machine voldoet aan alle toepasselijke bepalingen van: * Richtlijn 2006/42/EG betreffende machines * Richtlijn 2014/30/UE betreffende elektromagnetische overeenstemming * Richtlijn 2014/35/UE inzake elektrisch materiaal bestemd voor gebruik binnen bepaalde spanningsgrenzen * Richtlijn 2014/53/UE betreffende radioapparatuur * Richtlijn 2011/65/UE - (EU) 2015/863 betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur 2. Beschrijving van de machine a) Product: Robotmaaiër b) Functie: gras maaien c) Model d) Type e) Serienummer 3. Fabrikant en in staat om de technische documentatie samen te stellen 4. Referentie voor toegepaste normen 5. 2014/53/UE: BIJLAGE III (Module B, EU-typeonderzoek) De aangemelde instantie (VDE, 0366) heeft een EU-typeonderzoek uitgevoerd en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven: 6. Plaats 7. Datum</p> | <p>Dansk (Danish) EF OVERENSTEMMELSEERKLÆRING 1. UNDERTEGNEDE, *1, SOM REPRÆSENTERER PRODU-CENTEN, ERKLÆRER HERMED AT MASKINEN, SOM ER BESKREVET NEDENFOR, OPFYLDER ALLE RELEVANTE BESTEMMELSER I FØLGENDE: * MASKINDIREKTIV 2006/42/EF * Direktiv 2014/30/UE om elektromagnetisk kompatibilitet * Direktiv 2014/35/UE lovgivning om elektrisk materiel bestemt til anvendelse inden for visse spændingsgrænser * Direktiv 2014/53/UE om radioudstyr * direktiv 2011/65/UE - (EU) 2015/863 om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr 2. BESKRIVELSE AF PRODUKTET a) Produkt: Robotplæneklipper b) ANVENDELSE: Græsklippning c) Model d) TYPE e) SERIENUMMER 3. PRODUCENT OG I STAND TIL AT UDARBEJDE DEN TEKNISKE DOKUMENTATION 4. Henvisning til anvendte standarder 5. 2014/53/UE: BILAG III (Modul B, EU-typeafprøvning) det bemyndigede organ (VDE, 0366) har foretaget EU-typeafprøvning og udstedt EU-typeafprøvningsattest: 6. STED 7. DATO</p> | <p>Ελληνικά (Greek) ΕΚ-Δήλωση συμμόρφωσης 1. Ο κάτωθι υπογεγραμμένος, *1, εκπροσωπώντας τον κατασκευαστή, δηλώνω ότι το παρακάτω περιγραφόμενο σχήμα πληροί όλες τις σχετικές προδιαγραφές του: * Οδηγία 2006/42/ΕΚ για μηχανές * Οδηγία 2014/30/ΕΕ σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα * Οδηγία 2014/35/ΕΕ αναφερόμενες στο ηλεκτρολογικό υλικό που προορίζεται να χρησιμοποιηθεί εντός ορισμένων ορίων τάσεως * Οδηγία 2014/53/ΕΕ σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό * Οδηγία 2011/65/ΕΕ - (ΕΕ) 2015/863 για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό 2. Περιγραφή μηχανήματος a) προϊόν: Αυτόματο χλοοκοπτικό b) Λειτουργία: για κόψιμο γρασιδιού c) Μοντέλο d) Τύπος e) Αριθμός σειράς παραγωγής 3. Κατασκευαστής και να είναι σε θέση να καταρτίσει τον τεχνικό φάκελο 4. Παραπομπή στα ισχύοντα πρότυπα 5. 2014/53/ΕΕ: ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ (Ενότητα Β, Εξέταση τύπου ΕΕ) ο κοινοποιημένος οργανισμός (VDE, 0366) πραγματοποίησε Εξέταση τύπου ΕΕ και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ: 6. Η δοκιμή έγινε 7. Ημερομηνία</p> |
| <p>Svenska (Swedish) EG-försäkran om överensstämmelse 1. Undertecknad, *1, representant för tillverkaren, deklarerar härmed att maskinen beskriven nedan fullföljer alla relevanta bestämmelser enligt: * Direktiv 2006/42/EG gällande maskiner * Direktiv 2014/30/UE på elektromagnetisk kompatibilitet * Direktiv 2014/35/UE om elektrisk utrustning avsedd för användning inom vissa spänningssgränser * Direktiv 2014/53/UE om radioutrustning * direktiv 2011/65/UE - (EU) 2015/863 om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning 2. Maskinbeskrivning a) Produkt: Robotgräsklippare b) Funktion: gräsklippning c) Modell d) Typ e) Serienummer 3. Tillverkare och ska kunna sammanställa teknisk dokumentationen. 4. Referens för tillämpad standard 5. 2014/53/UE: BILAGA III (Modul B, EU-typpkontroll) det anmälda organet (VDE, 0366) har utfört EU-typpkontroll och utfärdat EU-typpkontrollintyg: 6. Utfärdat vid 7. Datum</p> | <p>Español (Spanish) Declaración de Conformidad CE 1. El firmante, *1, en representación del fabricante, adjunto declara que la máquina abajo descrita, cumple las cláusulas relevantes de: * Directiva 2006/42/CE de maquinaria * Directiva 2014/30/UE sobre compatibilidad electromagnética * Directiva 2014/35/UE sobre el material eléctrico destinado a utilizarse con determinados límites de tensión * Directiva 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos * Directiva 2011/65/UE - (UE) 2015/863 sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos 2. Descripción de la máquina a) Producto: Robot cortacésped b) Función: Cortar el césped c) Modelo d) Tipo e) Número de serie 3. Fabricante que puede compilar el expediente técnico 4. Referencia a normas aplicadas 5. 2014/53/UE: ANEXO III (Módulo B, Examen UE de tipo) El organismo notificado (VDE, 0366) ha efectuado Examen UE de tipo y expedido el certificado de examen UE de tipo: 6. Realizado en 7. Fecha OBS421 DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA Por la presente, u-blox AG declara que el tipo de equipo radioeléctrico</p> | <p>Română (Romanian) CE - Declaratie de Conformitate 1. Subsemnatul *1, reprezentand producatorul, declar prin prezenta faptul ca echipamentul descris mai jos indeplineste toate conditiile necesare din: * Directiva 2006/42/CE privind echipamentul * Directiva 2014/30/UE privind compatibilitatea electromagnetica * Directiva 2014/35/UE cu privire la echipamentele electrice destinate utilizării în cadrul unor anumite limite de tensiune * Directiva 2014/53/UE privind echipamentele hertziene * Directiva 2011/65/UE - (UE) 2015/863 privind restrictiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice 2. Descrierea echipamentului a) Produsul: Masina de tuns robotizata b) Domeniul de utilizare: tunderea ierbi c) Model d) Tip e) Serie produs 3. Producator și abilitat să realizeze documentație tehnică 4. Referință la standardele aplicate 5. 2014/53/UE: ANEXA III (Modulul B, Examinarea UE de tip) organismul notificat (VDE, 0366) a efectuat Examinarea UE de tip și a emis certificatul de examinare UE de tip: 6. Emisa la 7. Data</p> |
| <p>Português (Portuguese) Declaração CE de Conformidade 1. O abaixo assinado, *1, representante do fabricante, declara que a máquina abaixo descrita cumpre todas as estipulações relevantes da: * Directiva 2006/42/CE de máquina * Directiva 2014/30/UE relativa à compatibilidade electromagnética * Directiva 2014/35/UE relativa à harmonização das legislações dos Estados-Membros no domínio do material eléctrico destinado a ser utilizado dentro de certos limites de tensão * Directiva 2014/53/UE relativa aos equipamentos de rádio * Directiva 2011/65/UE - (UE) 2015/863 relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos eléctricos e electrónicos 2. Descrição da máquina a) Produto: Robot corta relva b) Função: corte de relva c) Modelo d) Tipo e) Número de série 3. Fabricante com capacidade para compilar documentação técnica 4. Referência às normas aplicadas 5. 2014/53/UE: ANEXO III (Módulo B, Exame UE de tipo) o organismo notificado: (VDE, 0366) Efetuou Exame UE de tipo e emitiu o certificado de exame UE de tipo: 6. Feito em 7. Data</p> | <p>Polski (Polish) Deklaracja Zgodności WE 1. Niżej podpisany *1, reprezentujący producenta, niniejszym deklaruje, że urządzenie opisane poniżej spełnia wszelkie właściwe postanowienia: * Dyrektywy maszynowej 2006/42/WE * Dyrektywa 2014/30/UE Kompatybilności Elektromagnetycznej * Dyrektywa 2014/35/UE odnoszącej się do sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia * Dyrektywa 2014/53/UE w sprawie urządzeń radiowych * Dyrektywy 2011/65/UE - (UE) 2015/863 w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym 2. Opis urządzenia: a) Produkt: Robot koszący b) Funkcja: ścinanie trawy c) Model d) Typ e) Numer seryjny 3. Producent oraz osoba upoważniona do przygotowania dokumentacji technicznej 4. Odniesienie do zastosowanych norm 5. 2014/53/UE: ZAŁĄCZNIK III (Modul B, Badanie typu UE) jednostka notyfikowana (VDE, 0366) przeprowadziła Badanie typu UE i wydała certyfikat badania typu UE: 6. Miejsce 7. Data</p> | <p>Suomi / Suomen kieli (Finnish) EY-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS 1. Allekirjoittanut valmistajan edustaja *1 vakuuttaa täten, että alla mainittu kone/tuote täyttää kaikki seuraavia määräyksiä: * Konedirektiivi 2006/42/EY * Direktiivi 2014/30/UE sähkömagneettinen yhteensopivuus * Direktiivi 2014/35/UE tietyllä jänniteläueella toimivia sähkölaitteita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä * Direktiivi 2014/53/UE radiolaitteista * direktiivi 2011/65/UE - (EU) 2015/863 tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa 2. TUOTTEEN KVAUUS a) Tuote: Robotiruohonleikkuri b) Toiminto: ruohon leikkaus c) Malli d) TYYPPI e) SARJANUMERO 3. Valmistaja ja teknisten dokumenttien laatija 4. Valmistajan edustaja ja teknisten dokumenttien laatija 5. 2014/53/UE: LIITE III (Moduuli B, EU-tyyppitarkastus) ilmoitettu laitos (VDE, 0366) suoritti EU-tyyppitarkastus ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuksen: 6. TEHTY 7. PÄIVÄMÄÄRÄ</p> |

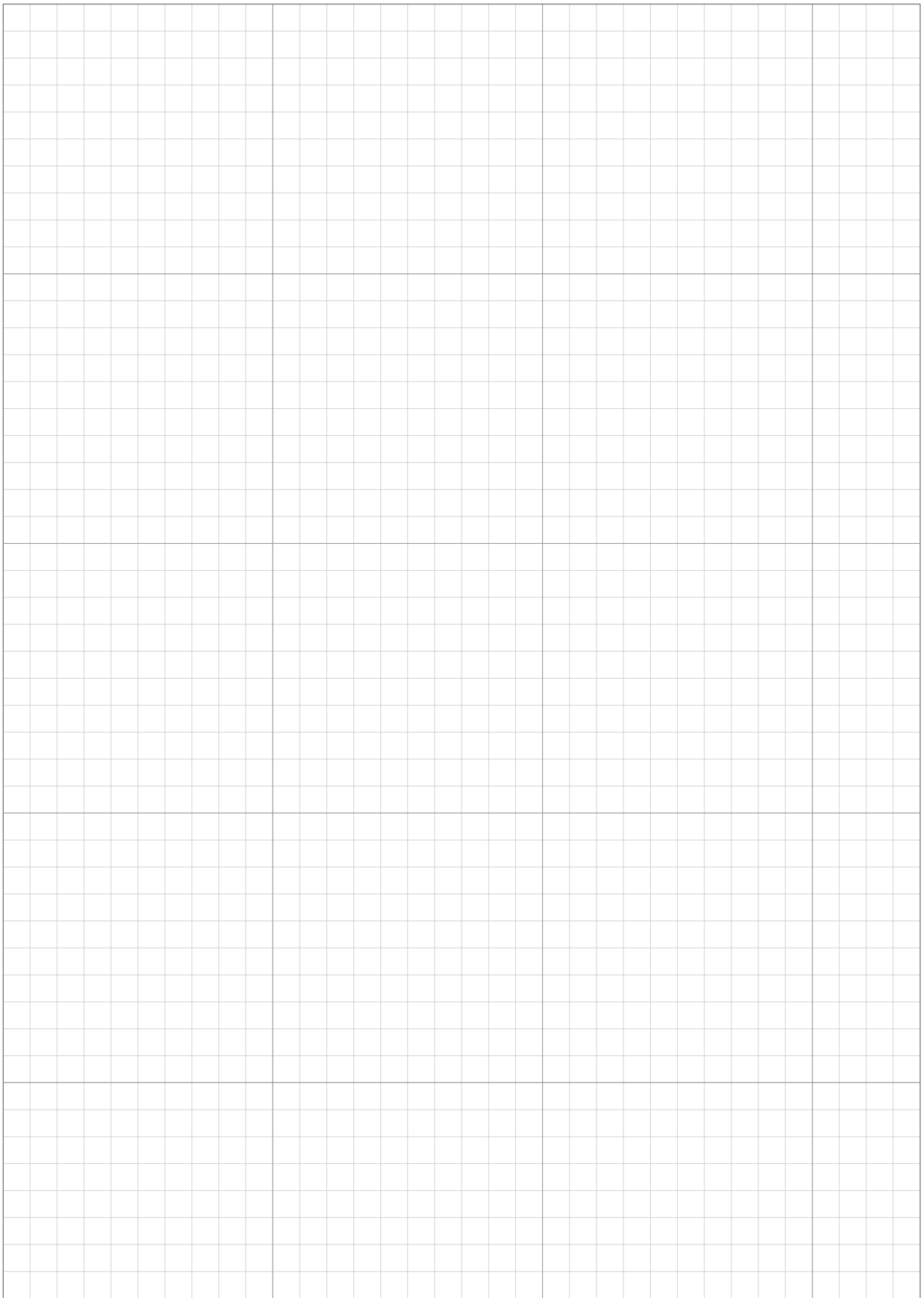
| | | |
|---|--|---|
| <p>Magyar (Hungarian) EK-megfelelésegi nyilatkozata 1. Alulírott *1, mint a gyártó képviselője nyilatkozom, hogy az általunk gyártott gép megfelel az összes, alább felsorolt direktívának: * 2006/42/EK Direktívának berendezésekre * Irányelv 2014/30/EU megfelelnek az elektromágneses * irányelv 2014/35/EU a meghatározott feszültséghatáron belüli használatra elektromos berendezésekre * 2014/53/EU irányelve a rádióberendezésekről * Tanács 2011/65/EU - (EU) 2015/863 egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról 2. A gép leírása a) Termék: Robotfűnyíró b) Funkció : fű levágása c) Modell d) Típus e) Sorozatszám 3. Gyártó és képes összeállítani a műszaki dokumentációt. 4. Referencia az alkalmazott szabványokhoz 5. 2014/53/EU: III. MELLÉKLET (B modul, EU-típusvizsgálat) A(z) (VDE, 0366) bejelentett szervezet elvégezte a(z) EU-típusvizsgálat, és a következő EU-típusvizsgálati tanúsítványt adta ki: 6. Keltezés helye 7. Keltezés ideje</p> | <p>Cestina (Czech) ES – Prohlášení o shodě 1. Zástupce výrobce, *1 svým podpisem potvrzuje, že stroj popsaný níže splňuje požadavky příslušných opatření: * Směrnice 2006/42/ES pro strojní zařízení * Směrnice 2014/30/EU týkající se elektromagnetické kompatibility * Směrnice 2014/35/EU týkající se elektrických zařízení určených pro používání v určitých mezích napětí * Směrnice 2014/53/EU o rádiových zařízeních * Rady 2011/65/EU - (EU) 2015/863 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních 2. Popis zařízení a) Výrobek: Robotická sekačka b) Funkce : Sekání trávy c) Model d) Typ e) Výrobní číslo 3. Výrobce a osoba pověřená komplectací technické dokumentace 4. Odkaz na platné standardy 5. 2014/53/EU: PŘÍLOHA III (Modul B, EU přezkoušení typu) oznámený subjekt (VDE, 0366) provedl EU přezkoušení typu a vydal certifikát EU přezkoušení typu: 6. Podepsáno v 7. Datum</p> | <p>Latviešu (Latvian) EK atbilstības deklarācija 1. Zemāk minētais *1, kā ražotāja pārstāvis ar šo apstiprina, ka zemāk aprakstītie mašīna, atbilst visām norādīto direktīvu sadaļām: * Direktīva 2006/42/EK par mašīnām * Direktīva 2014/30/ES par elektromagnētisko saderību * Direktīva 2014/35/ES uz elektroiekārtām, kas paredzētas lietošanai noteiktās sprieguma robežās * Direktīva 2014/53/ES par radioiekārtām * Direktīva 2011/65/ES - (ES) 2015/863 par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās 2. Iekārtas apraksts a) Produkts: Robotizētie zāles pļāvēji b) Funkcija : zāles pļausana c) Modelis d) Tips e) Sērijas numurs 3. Ražotājs, kas spēj sastādīt tehnisko dokumentāciju 4. Atsaucē uz piemērotajiem standartiem 5. 2014/53/ES: III PIELIKUMS (B modulis, ES tipa pārbaude) paziņotā struktūra (VDE, 0366) ir veikusi ES tipa pārbaude un izdevusi ES tipa pārbaudes sertifikātu: 6. Vieta 7. Datums</p> |
| <p>Slovenčina (Slovak) ES vyhlásenie o zhode 1. Dolupodpísaný pán *1 zastupujúci výrobcu týmto vyhlasuje, že uvedený strojový je v zhode s nasledovnými smernicami: * Smernica 2006/42/ES (Strojné zariadenia) * Smernica 2014/30/EU na elektromagnetickú kompatibilitu * Smernica 2014/35/EU týkajúca sa elektrického zariadenia určeného na používanie v rámci určitých limitov napätia * Smernica 2014/53/EU o rádiovom zariadení * Rady 2011/65/EU - (EU) 2015/863 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach 2. Popis stroja a) Produkt: Robotická kosačka b) Funkcia : Kosenie trávy c) Model d) Typ e) Výrobné číslo 3. Výrobca a schopný zostaviť technickú dokumentáciu 4. Referencia na použité normy 5. 2014/53/EU: PŘÍLOHA III (Modul B, EU skúška typu) notifikovaný orgán (VDE, 0366) vykonal EU skúška typu a vydal certifikát EU skúšky typu: 6. Miesto 7. Dátu</p> | <p>Eesti (Estonian) EU vastavusdeklaratsioon 1. Allkirjutanu, *1, kinnitan tootja volitatud esindajana, et allpool kirjeldatud masina vastab kõikidele alljärgnevat direktiivide sätetele: * Masinate direktiiv 2006/42/EÜ * Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 2014/30/EL * Direktiiv 2014/35/EL teatavates pingevahemikes kasutatavaid elektriseadmeid * Direktiiv 2014/53/EL raadioseadmete * direktiiv 2011/65/EL - (EL) 2015/863 teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes 2. Seadmete kirjeldus a) Toode: Robotniiduk b) Funktsioon : muru niitmine c) Mudel d) Tüüp e) Seerianumber 3. Tootja, kes on pädev täita tehnilist dokumentatsiooni 4. Viide kohaldatud standarditele 5. 2014/53/EL: III LISA (Modul B, ELi tüübhindamine) teavitatud asutus (VDE, 0366) teostas ELi tüübhindamine ja andis välja ELi tüübhindamistõendi: 6. Koht 7. Kuupäev</p> | <p>Slovensčina (Slovenian) ES izjava o skladnosti 1. Spodaj podpisani, *1, ki predstavljam proizvajalca, izjavljam da spodaj opisana stroj ustreza vsem navedenim direktivam: * Direktiva 2006/42/ES o strojih * Direktiva 2014/30/EU o elektromagnetni združljivosti * Direktivo 2014/35/EU v zvezi z električno opremo, konstruirano za uporabo znotraj določenih napetostnih * Direktiva 2014/53/EU o radijski opremi * Direktiva 2011/65/EU - (EU) 2015/863 o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi 2. Opis naprave a) Proizvod: Robotska kosilnica b) Funkcija : košenje trave c) Model d) Tip e) Serijska številka 3. Proizvajalec ki lahko predloži tehnično dokumentacijo 4. Sklic na uporabljene standarde 5. 2014/53/EU: PRILLOGA III (Modul B, EU-pregled tipa) je priloženi organ (VDE, 0366) izvedel EU-pregled tipa in izdal certifikat o EU-pregledu tipa: 6. Kraj 7. Datum</p> |
| <p>Lietuvių kalba (Lithuanian) EB atitikties deklaracija 1. Žemiau pasirašęs, p *1 atstovaujantis gamintoja, deklaruoja, kad žemiau aprašyta mašina atitinka visas išvardintų direktivų nuostatas: * Mechanizmų direktiva 2006/42/EB * Direktiva 2014/30/ES dėl elektromagnetinio suderinamumo * Direktiva 2014/35/ES susijusi su elektrotechniniais gaminiais, skirtais naudoti tam tikrose įtampos ribose * Direktiva 2014/53/ES dėl radijo ryšio įrenginių * direktiva 2011/65/ES - (ES) 2015/863 dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo 2. Prietaiso aprašymas a) Gaminy: Robotai vejamojės b) Funkcija : žolės pjovimas c) Modelis d) Tipas e) Serijos numeris 3. Gamintojas ir galintis sudaryti techninę dokumentaciją 4. Nuoroda į taikytus standartus 5. 2014/53/ES: III PRIEDAS (B modulis, ES tipo tyrimas) notifikuotajį įstaigą (VDE, 0366) atliko ES tipo tyrimas ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikata: 6. Vieta 7. Data</p> | <p>Български (Bulgarian) EO декларация за съответствие 1. Долуподписаният се *1, представляващ производител, с настоящото декларирам, че машините, описани по-долу, отговарят на всички съответни разпоредби на: * Директива 2006/42/ЕО относно машините * Директива 2014/30/ЕС за Електромагнитна съвместимост * Директива 2014/35/ЕС във връзка с електрическото оборудване, предназначено за използване при някои ограничения на напрежението * Директива 2014/53/ЕС относно радиосъоръженията * Директива 2011/65/ЕС - (ЕС) 2015/863 година относно ограничението за употреба на на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване 2. Описание на машините a) Нпродукт: косачка-робот b) Функция: косене на трева c) Модел d) Тип e) Серийн номер 3. Производител и отговорник за съставяне на техническа документация 4. Препратка към приложените стандарти 5. 2014/53/ЕС: ПРИЛОЖЕНИЕ III (Модул В, ЕС изследване на типа) нотифицираният орган (VDE, 0366) извърши ЕС изследване на типа и издаде сертификата за ЕС изследване на типа: 6. Място на изготвяне 7. Дата на изготвяне</p> | <p>Norsk (Norwegian) EF-Samsvarserklæring 1. Undertegnet, *1 representerer produsenten og herved erklærer at maskineri beskrevet nedenfor innfrir relevant informasjon fra følgende forskrifter: * Maskindirektiv 2006/42/EF * Direktiv 2014/30/EU om Elektromagnetisk kompatibilitet * Direktiv 2014/35/EU relatert til elektrisk utstyr laget for bruk innenfor visse spenningsgrenser. * Direktiv 2014/53/EU om radio utstyr * Direktiv 2011/65/EU - (EU) 2015/863 om restriksjoner av bruk av visse farlige materialer i elektrisk og elektronisk utstyr. 2. Beskrivelse av produkt a) Produkt: Robot gressklipper b) Funksjon : Klippe gress c) Modell d) Type e) Serienummer 3. Produsent og i stand til å utarbeide den tekniske dokumentasjonen 4. Henvisning til brukte standarder 5. 2014/53/EU: Vedlegg III (modul B, EU-type undersøkelse) Det tekniske kontrollorgan (VDE, 0366) utførte EU-typeprøving og utstedte EU-typeprøvingssertifikatet: 6. Sted 7. Dato</p> |
| <p>Türk (Turkish) AT Uygunluk Beyanı 1. Aşağıda imzası bulunan *1, üreticinin adına, bu yazıyla birlikte aşağıdaki makine ile ilgili tüm hükümlüklerin yerine getirildiğini beyan etmektedir: * Makina Emniyet Yönetmeliği 2006/42/AT * Elektromanyetik uyumlulukla ilgili 2014/30/AB no' lu yönetmelik * 2014/35/AB belirlenen voltaj aralıklarında kullanılmak üzere dizayn edilmiş ekipmanlar hakkındaki yönetmelik * Radyo Ekipmanlarının 2014/53/AB sayılı direktif * 2011/65/AB - (AB) 2015/863 elektrikli ve elektronik ekipmanlarda bazı tehlikeli maddelerin kullanımının yasaklanması için yönetmelik 2. Makinanın tanıtımı a) Ürün: Robotik biçim biçim makinası b) İşlevi : Çimlerin kesilmesi c) Model d) Tipi e) Seri numarası 3. Teknik dosyayı hazırlamakla yetkili olan Toplanuluka yerleşik İmalatçı 4. Uygulanan standartlara istinaden 5. 2014/53/EU: Ek III (Modül B, AVRUPA/EU)-tip inceleme Onaylanan kuruluş (VDE, 0366), AVRUPA/EU-tip inceleme uyguladı ve AVRUPA/EU) tip inceleme sertifikasını yayınladı: 6. Beyanın yeri : 7. Beyanın tarihi :</p> | <p>Íslenska (Icelandic) EB-Samræmisýfyrirsýing 1. Undirritaður, *1, fyrir hönd framleiðandans, lýsir hér með yfir því að vélin sem lýst er hér að neðan samræmist öllum gildandi ákvæðum tilskipunar: *Leiðbeiningar fyrir vélbúnað 2006/42/EB *TILSKIPUN 2014/30/EU VARÐANDI SAMHAFNI RAFSEGLSUVIBS *TILSKIPUN 2014/35/EU varðandi rafknúin tæki sem notast innan tiltekins volta ramma og * Tilskipun 2014/53/EU um útvartspæki * Tilskipun 2011/65/EU - (EU) 2015/863 varðandi leiðbeiningar um notkun á hættulegum efnum í raf og rafenda búnaði 2. Lýsing á vélbúnaði a) Ökutæki: Sjálfstýrð sláttuvél b) Virkni : Gras slegið c) Gerð d) Tegund e) Serial númer 3. Framleiðandi og fær um að taka saman tækniskýjölín 4. Tilvísun til viðeigandi staðla 5. ESB reglugerð 2014/53: víðauki 111 (module B, ESB gerðarprófun) Tilkynnt gerð (VDE,0366) hefur staðist ESB gerðarpróf og fengið EB gerðarprófanan vottorð: 6. Gert hjá 7. Dagsetning</p> | <p>Hrvatski(Croatian) EK Izjava o sukladnosti 1. Potpisani, *1, u ime proizvođača, ovimе izjavljujе da strojevi navedeni u nastavku ispunjavaju sve važeće odredbe: * Propisa za strojeve 2006/42/EK * Propisa 2014/30/EU na elektromagnetsku kompatibilnost * Direktiva 2014/35/EU se odnosi na električnu opremu predviđenu za korištenje unutar određenih naponskih granica. * Direktiva 2014/53/EU o radijskoj opremi * Direktiva 2011/65/EU - (EU) 2015/863 o ograničenju određenih opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi. 2. Opis strojeva a) Proizvod: Robot kosilica za travu b) Funkcionalnost : rezanje trave c) Model d) Tip e) Serijski broj 3. Proizvođač i osoba za sastavljanje tehničke dokumentacije 4. Referencija na primjenjene standarde 5. 2014/53/EU: PRILOG III. (Modul B, EU ispitivanje tipa) prijavljeno tijelo (VDE, 0366) provelo je EU ispitivanje tipa i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa: 6. U 7. Datum</p> |

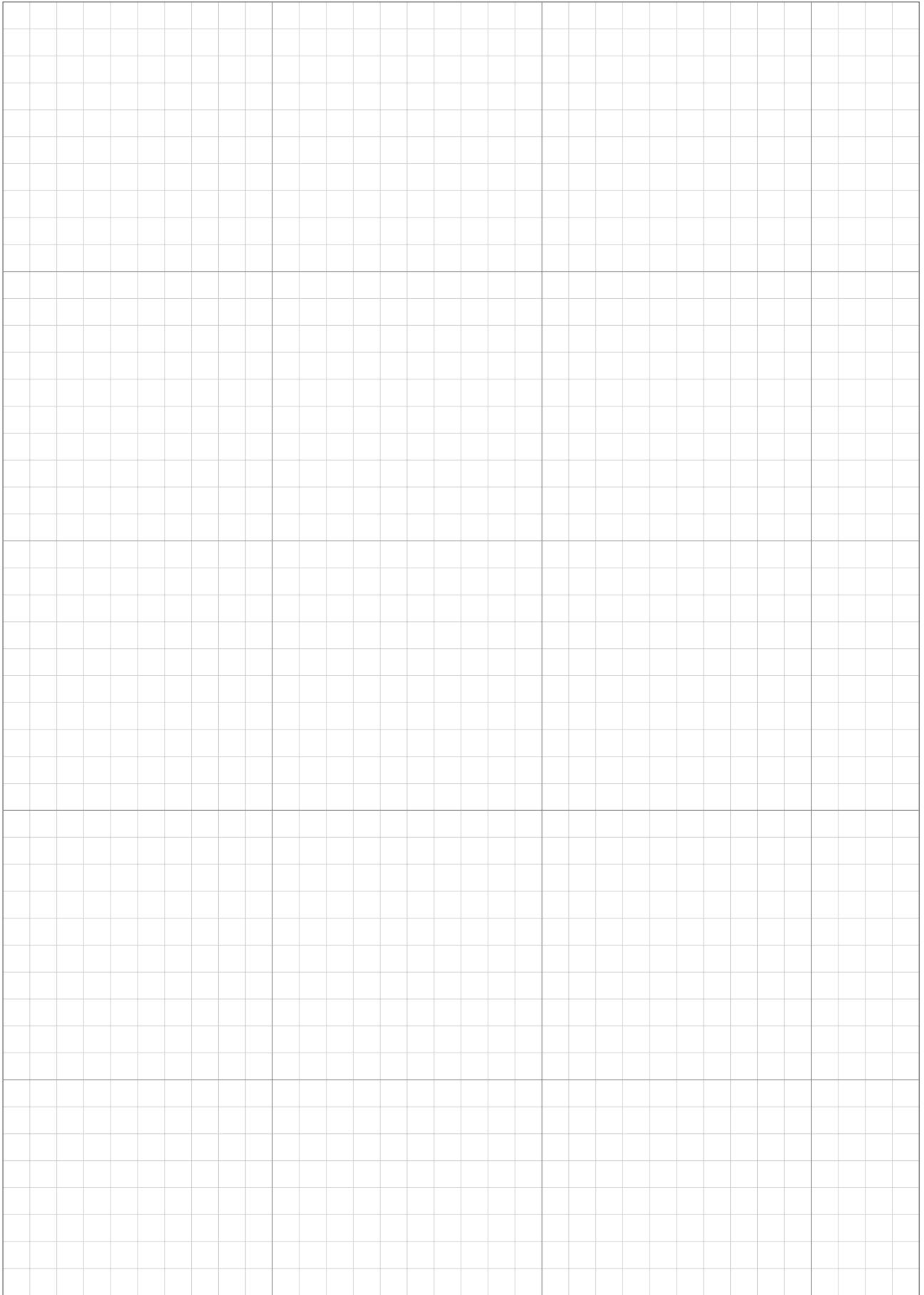
REJSTŘÍK MENU DISPLEJE

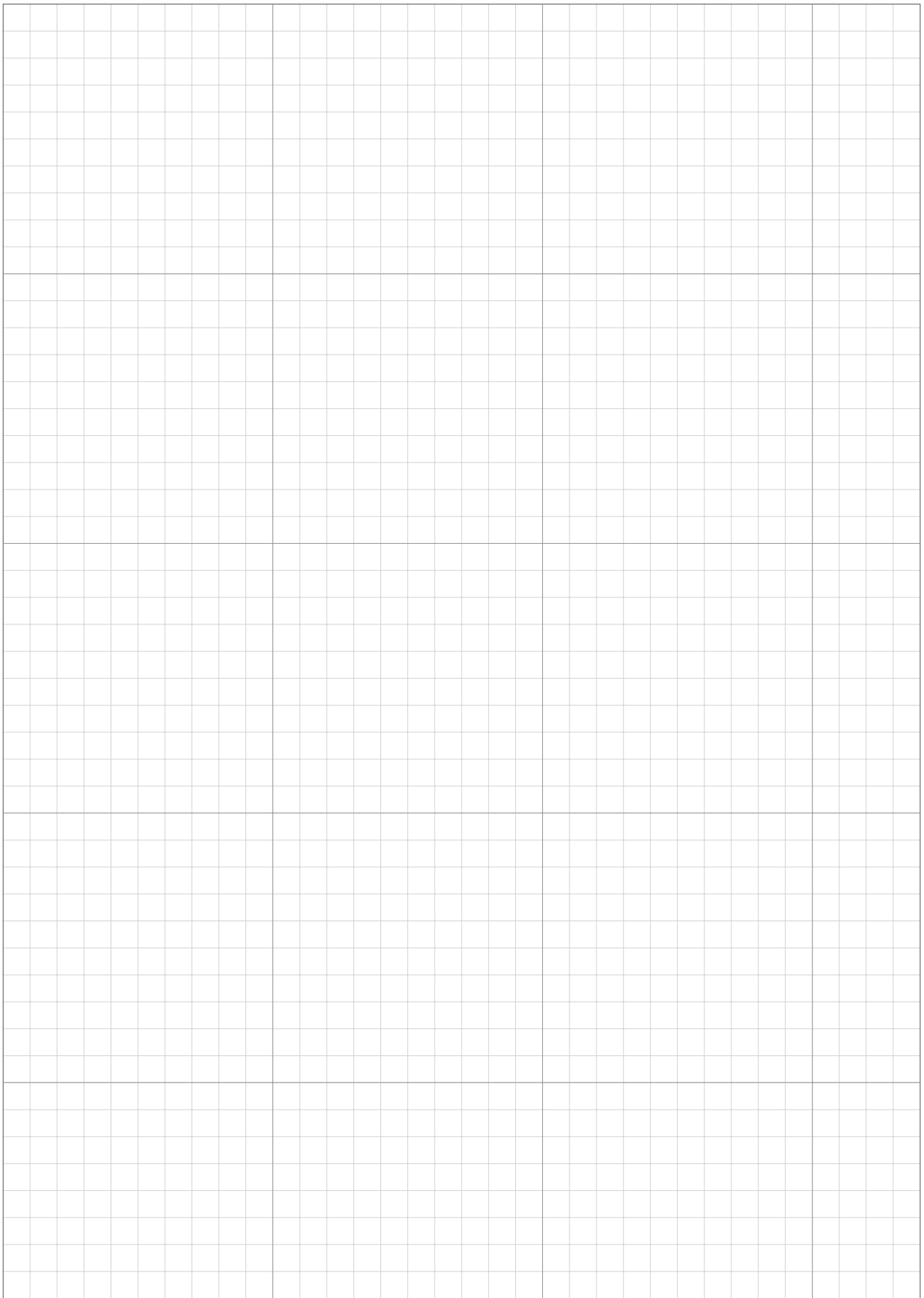
| Název menu | Krok | Strana |
|--|---|--------------------------------|
| A Rozšířené nastavení Výstraha Automatický režim | Nastavení zahrady → Nastavení sekání | Str.57 |
| | Nastavení systému → Bezpečnost | Str.76 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Způsob sekání → Automatický režim | Str.56 |
| B Barva pozadí | Nastavení systému → Displej/Zvuk | Str.75 |
| C Kapacita pro návrat Kontrola signálu Kontrast Vytvořit PIN | Nastavení zahrady → Nastavení návratu do nabíjecí základny | Str.66 |
| | Diagnostika | Str.68 |
| | Nastavení systému → Displej/Zvuk | Str.74 |
| | Nastavení systému → Bezpečnost | Str.76 |
| D Datum a čas Směr jízdy do nabíjecí základny | Nastavení systému | Str.75 |
| | Nastavení zahrady → Rozvržení zahrady | Str.63 |
| E Sekání okrajů | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Rozšířené nastavení | Str.58 |
| F Resetovat tovární nastavení Historie závad Volná zóna | Nastavení systému → Resetovat | Str.78 |
| | Historie | Str.73 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Navigační systém GNSS | Str.61 |
| G Rozvržení zahrady Velikost zahrady Navigační systém GNSS | Nastavení zahrady | Str.63 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání | Str.64 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání | Str.61 |
| H Pomoc Nastavení návratu do nabíjecí základny | Stiskněte a držte číslo tlačítka „0“ | Str.78 |
| | Nastavení zahrady | Str.65 |
| K Klávesnice | Nastavení systému → Displej/Zvuk | Str.75 |
| L Jazyk | Nastavení systému | Str.74 |
| M Manuální režim Způsob sekání Nastavení sekání | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Způsob sekání | Str.90 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání | Str.56 |
| | Nastavení zahrady | Str.52 |
| O Provozní doba Provozní historie | Historie → Provozní historie | Str.71 |
| | Historie | Str.71 |
| P Šířka průchodu | Nastavení zahrady → Nastavení návratu do nabíjecí základny | Str.65 |
| Q Časový spínač tichého chodu | Pracovní časový spínač | Str.51 |
| R Resetování | Nastavení systému | Str.78 |
| S Návrat do nabíjecí základny pomocí navigace Sezónní časový spínač Bezpečnost Průvodce nastavením Vratný vodič Typ signálu Sekání ve spirále Body zahájení sekání Body zahájení sekání | Nastavení zahrady → Nastavení návratu do nabíjecí základny | Str.67 |
| | Pracovní časový spínač | Str.49 |
| | Nastavení systému | Str.76 |
| | Průvodce nastavením | Str.31 |
| | Nastavení zahrady → Rozvržení zahrady | Str.64 |
| | Nastavení zahrady → Rozvržení zahrady | Str.64 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Rozšířené nastavení | Str.60 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání | Str.55 |
| | Pracovní časový spínač | Str.47 |
| | T Jednotka TCU Testování návratu do nabíjecí základny Testování bodů pro zahájení sekání | Nastavení systému → Bezpečnost |
| Nastavení zahrady → Nastavení návratu do nabíjecí základny | | Str.67 |
| Diagnostika → Testování bodů pro zahájení sekání | | Str.69 |
| W Délka vodiče Přesah vodiče Pracovní historie Pracovní časový spínač | Nastavení zahrady → Rozvržení zahrady | Str.64 |
| | Nastavení zahrady → Nastavení sekání → Rozšířené nastavení | Str.57 |
| | Historie → Provozní historie | Str.72 |
| | Pracovní časový spínač | Str.46 |

SCHÉMA TRÁVNÍKU









KONTROLNÍ SEZNAM PRODEJCE

Následující informace je poskytnuta autorizovaným prodejcem po dokončení nastavení. Svá nastavení můžete uložit pomocí aplikace Mii-monitor a můžete je obnovit v případě, kdy jste provedli nechtěné změny. Z aplikace Mii-monitor můžete na vaší sekačce také obnovit doporučená nastavení autorizovaného prodejce.

Informace o základním nastavení (☞ strany 30, 74, 76)

PIN (Osobní identifikační číslo):

| | | | |
|--|--|--|--|
| | | | |
|--|--|--|--|

Jazyk : English/Deutsch/Français/Italiano/Nederlands/Svenska/Norsk/Español/Polski/Dansk/Suomalainen/Čeština

Informace o průvodci nastavením (☞ strana 31)

Následující položky se týkají základního nastavení pro průvodce nastavením.

Rozvržení zahrady (☞ strana 31)

Směr pro návrat do nabíjecí základny: 1 / 2 / 3 / 4

Délka vodiče: _____ m

Velikost zahrady: _____ m²

Typ signálu: A / B / C / D

Vratný vodič 0 / 1

Bod pro zahájení sekání (☞ strana 34)

| Body pro zahájení sekání | Směr | Z nabíjecí základny do bodu pro zahájení sekání | Procenta plochy |
|--------------------------|---------------|---|-----------------|
| Bod 1 | S1 / CW / ACW | m | % |
| Bod 2 | S1 / CW / ACW | m | % |
| Bod 3 | S1 / CW / ACW | m | % |
| Bod 4 | S1 / CW / ACW | m | % |
| Bod 5 | S1 / CW / ACW | m | % |

Pracovní časový spínač (☞ strana 37)

| Den týdne | Časový spínač 1 | Časový spínač 2 | Bod pro zahájení sekání |
|-----------|-----------------|-----------------|-------------------------|
| Pondělí | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Úterý | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Středa | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Čtvrtek | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Pátek | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Sobota | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |
| Neděle | --:-- - --:-- | --:-- - --:-- | 1/2/3/4/5 |

Sezónní časový spínač: Manuální režim / Deaktivovat (☞ strana 39, 49)

Region: Sever / Sever – centrální / Jih – centrální / Jih


Procenta: LED: _____ % ÚNO: _____ % BŘE: _____ % DUB: _____ %
KVĚ: _____ % ČEN: _____ % ČEC: _____ % SRP: _____ %
ZÁŘ: _____ % ŘÍJ: _____ % LIS: _____ % PRO: _____ %

Informace o dalších položkách nastavení


Vyplňte prosím následující položky, provádíte-li jejich konfiguraci v menu nastavení.

Informace o nastavení rozvržení zahrady (☞ strany 55, 63, 65)


Šířka průchodu:

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [1. Body pro zahájení sekání] → [1. Bod 1] až [5. Bod 5]
Bod 1: ____ - ____ Bod 2: ____ - ____ Bod 3: ____ - ____
Bod 4: ____ - ____ Bod 5: ____ - ____

Šířka průchodu (návrat do nabíjecí základny):

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [4. Nastavení návratu do nabíjecí základny] → [1. Šířka průchodu]
MIN: ____ MAX: ____

Informace o užitečných funkcích (☞ strany 51, 58, 60)

 Domovská obrazovka → [1. Pracovní časový spínač] → [4. Časový spínač tichého chodu]
Časový spínač tichého chodu: ZAP/VYP Od __: __ až __: __

 Domovská obrazovka → [2. Nastavení zahrady] → [1. Nastavení sekání] → [3. Rozšířené nastavení]
Sekání okrajů: ZAP/VYP
Sekání ve spirále: ZAP/VYP

Zálohování nastavení prodejce:

Pomocí aplikace Dr.H nebo Mii-monitor: ANO / NE

*Následující obrazovka je pouze pro prodejce.

 Domovská obrazovka → [5. Nastavení systému] → [6. Nastavení prodejce]
Na displeji sekačky: ANO / NE

Kontaktní informace týkající se autorizovaného prodejce:

Prodejce:

Tel.:

E-mail:

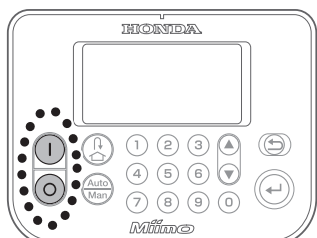
Vaše osobní identifikační číslo pro aplikaci Mii-monitor:

RYCHLÝ PRŮVODCE

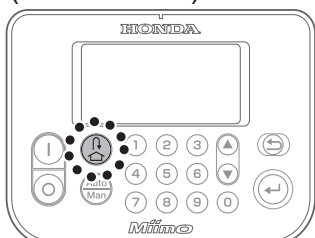
Základy

Informace pro model HRM1000 najdete v rychlém průvodci pro aplikaci Mii-monitor.

Zapnutí/vypnutí napájení
(☞ strana 13, 87)



Odeslání zpět do nabíjecí základny
(☞ strana 13)

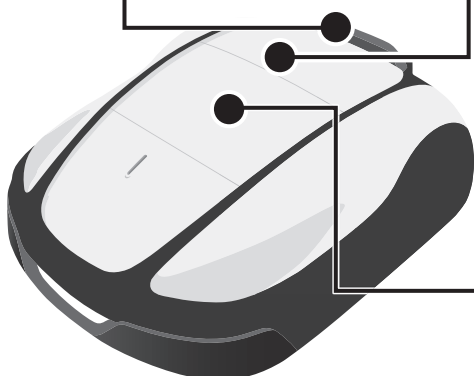


Aplikace Mii-monitor

Viz příručka pro použití aplikace Mii-monitor.

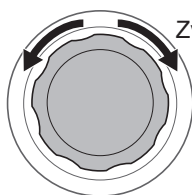


Zastavení sekačky
(☞ strana 11)

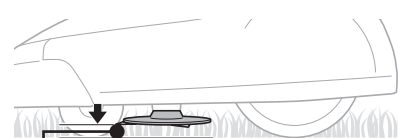


Nastavení výšky sekání (☞ strana 93)

Snížit



Zvýšit



Výška nožů

Každodenní použití

1 Menu nastavení



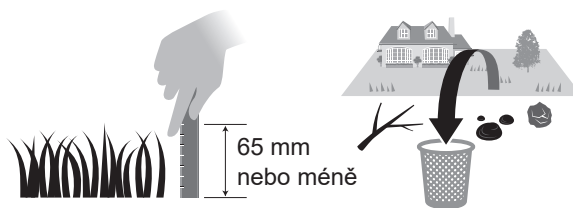
ABC



Nastavte pracovní režim, časový spínač a další nastavení.

- Pracovní nastavení pro zahradu
 - Nastavení bodu zahájení sekání (☞ strana 47)
 - Nastavení způsobu sekání (☞ strana 56)
- Nastavení časového spínače (☞ strana 46)
- Užitečná nastavení (☞ strana 49, 51, 56)
- Provozní kontroly (☞ strana 68)
- Průvodce nastavením (☞ strana 29)
- Aplikace Mii-monitor (☞ strana 79)

2 Kontrola zahrady



65 mm
nebo méně

Před zahájením provozu sekačky uklidte pracovní plochu.

- Kontrola zahrady (☞ strana 84)
- Odstranění cizích předmětů z pracovní plochy (☞ strana 84)

Technické rady

Režim sekání

Můžete si vybrat jeden ze dvou pracovních režimů (viz část „Menu nastavení“).

● Automatický režim (↔ strana 89)

Sekačka provádí automatické sekání trávníku podle zadaného času a podle nastavených parametrů zahrady.

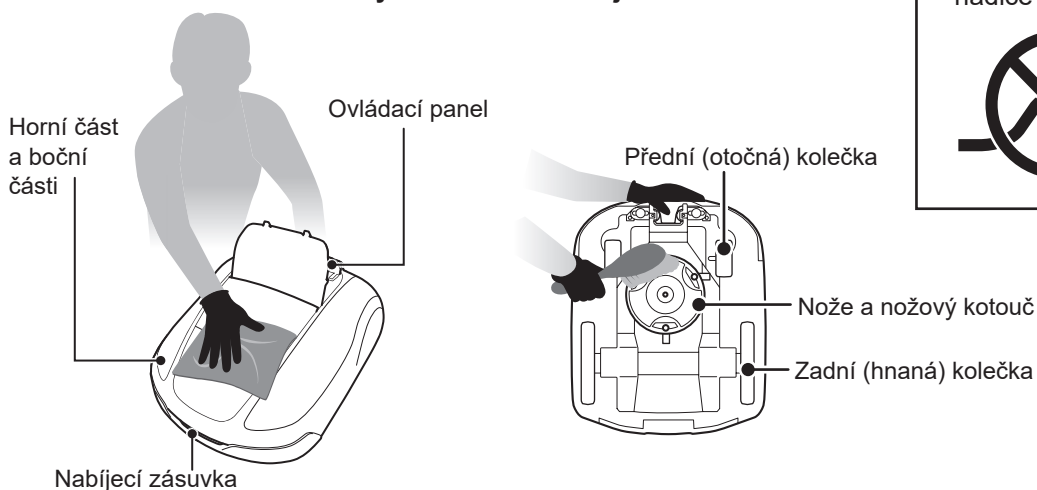
● Manuální režim (↔ strana 90)

Sekání je zahájeno kdykoli bez nastavení časového spínače.

Čištění sekačky (↔ strana 104)

Odstraňte nečistoty a zbytky trávy ze sekačky pomocí kartáče a hadru.

Odstraňte nečistoty a trávu z následujících míst:

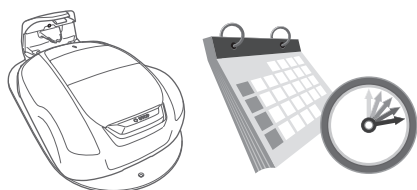


POZNÁMKA:

- Nečistěte tuto sekačku pomocí rozpouštědla, vysokotlaké myčky, zahradní hadice atd.



3 Pozastaveno



Uvedte sekačku do režimu „Pozastaveno“, abyste mohli zahájit práci v požadovaném čase.

- Nastavení výšky nožů (↔ strana 93)
- Kontrola režimu „Pozastaveno“ (↔ strana 87)
- Kontrola připojení nabíjecí základny (↔ strana 84)

4 Týdenní kontrola



Provádějte pravidelnou kontrolu sekačky, abyste se ujistili o jejím bezvadném stavu.

- Kontrola pohotovostního režimu (↔ strana 86)
- Kontrola připojení nabíjecí základny (↔ strana 106)
- Stav nožů (↔ strana 113)
- Kontrola dílů (↔ strana 102, 105)

5 Uložení



Řádně sekačku uložte, aby byla připravena pro následující použití.

- Čištění a výměna nožů (↔ strana 113)
- Čištění sekačky (↔ strana 104)
- Čištění nabíjecí základny (↔ strana 105)
- Odpojení napájecího kabelu (↔ strana 84)

POZNÁMKY

ZÁRUČNÍ DOBA

Firma BG Technik cs, a.s. jako výhradní zástupce HONDA POWER EQUIPMENT pro ČR s nabytím účinnosti zák.č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (tzv. NOZ) & zákon o ochraně spotřebitele zák.č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, v platném znění (tzv. ZOS) poskytuje pro spotřebitele na vady zakoupeného stroje záruku 2 roky od data převzetí stroje uvedeného v dokladu o koupi stroje.

Během této doby autorizovaný servis Honda bezplatně opraví nebo odstraní jakékoliv závady zjištěné na stroji v souladu se zákonem a Všeobecnými obchodními a servisními podmínkami.

• Standardní záruka 2 roky

Zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (tzv. NOZ) & zákon o ochraně spotřebitele zák.č. 634/1992 Sb., o ochraně spotřebitele, v platném znění (tzv. ZOS) stanovená záruční lhůta pro spotřebitele činí 24 měsíců od data převzetí zboží spotřebitelem. Firma BG Technik cs, a.s. si vyhrazuje právo úpravy záruční lhůty pro podnikatele, a to způsobem uvedeným ve smlouvě a není-li uvedeno ve smlouvě zvláštní ujednání, pak dle Všeobecných obchodních a servisních podmínek.

• Prodloužená záruka

Na všechny typy strojů HONDA importovaných do ČR prostřednictvím oficiálního importéra, a prokazatelně prodaných jako nové v síti registrovaných prodejců Honda, poskytuje importér možnost prodloužení **záruční doby** až na dobu **5 let**, při splnění určených podmínek, především však **registrací zakoupeného stroje do 30 dnů od data nákupu na webových stránkách importéra www.hondastroje.cz**

Upozornění !

Možnost prodloužení záruční doby neplatí pro spotřební materiál, na nějž se záruka nevztahuje a zejména ji nelze sjednat pro akumulátory (akumulátorové baterie).

BG Technik cs, a.s. si vyhrazuje právo na případné zamítnutí uplatnění nároku na opravu vad v rámci prodloužené záruční lhůty nebo její ukončení, pokud nebudou splněny podmínky prodloužené záruční doby nebo jsou porušovány podmínky provozu stroje dle návodu k používání stroje.

Podmínkami pro prodlouženou záruku nejsou nijak dotčeny podmínky poskytování zákonné záruční doby spotřebitelům anebo záruky sjednané smluvně.

Kupujícímu je poskytována prodloužená záruka až na dobu 5 let.

Rozhodující pro zjištění existence a délky trvání záruky je uvedení data nákupu v dokladu o koupi (spotřebitel nebo podnikatel).

Prodloužení záruční lhůty nad rámec zákonné je rovněž podmíněno technickou prohlídkou stroje po uplynutí každých 12 měsíců od data prodeje a potvrzení v Servisní knížce autorizovaným servisem HONDA.

K zachování běhu pětileté záruky je i po uplynutí základní záruční doby nutné předávat stroj k pravidelným ročním kontrolám do autorizovaného servisu HONDA. Provedení kontroly bude potvrzeno zákazníkovi v Servisní knížce. Tím je splněna podmínka pravidelné roční kontroly a tím je umožněno prodloužení záruky o další rok, a to až do celkové doby trvání 5 let ode dne převzetí stroje zákazníkem. Prodloužená záruka je podmíněna používáním výhradně originálních náhradních dílů, spotřebního materiálu a provozních kapalin HONDA. Tyto roční prohlídky jsou hrazeny zákazníkem dle platného ceníku prací autorizovaného servisu HONDA POWER EQUIPMENT, který prohlídku provádí.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Záruka se vztahuje výhradně na výrobky vyráběné firmou Honda Motor Co. Ltd. a jejími výrobními pobočkami, jakož i dalších výrobců, jejichž výrobky distribuuje společnost BG Technik cs, a.s.
2. Kupujícímu je poskytována záruka v souladu se zákonem a nad rámec zákona má možnost si zvolit při splnění podmínek pětiletou prodlouženou záruku.
3. Záruka se vztahuje výhradně na vady materiálu a na poruchy vzniklé vlivem chyb ve výrobě a na tím způsobené vady funkčnosti a provozuschopnosti stroje. Tato záruka nijak nenarušuje práva spotřebitelů, ale ani podnikatelů stanovená zákonem, ale je jejich doplněním nad rámec zákonem stanovených práv.
4. Záruční opravu je oprávněn vykonávat výhradně autorizovaný servis HONDA, který je držitelem příslušného certifikátu.
5. Nárok na záruční opravu lze uplatnit jen v případě, že nedošlo ze strany zákazníka či jiné osoby k jakémukoliv neodbornému zásahu do konstrukce stroje nebo jeho opravě. Záruka je poskytována jen na originální díly stroje.
6. Výrobce odpovídá za to, že výrobek bude mít po celou záruční dobu vlastnosti a parametry obvyklé pro dotýčný druh výrobku a zároveň si vyhrazuje právo na konstrukční změny stroje bez předchozího upozornění.
7. K uplatnění záruky je zapotřebí předložit doklad o koupi stroje a případně též záruční list.
8. Nárok na záruku zaniká, jestliže:
 - a) výrobek nebyl používán a udržován podle návodu k používání nebo byl poškozen jakýmkoliv neodborným zásahem ze strany zákazníka či jiné třetí osoby, zejména neautorizovaného servisu.
 - b) výrobek byl používán v jiných podmínkách nebo k jiným účelům, než ke kterým je určen.
 - c) nelze předložit doklad o koupi stroje.
 - d) byla některá část výrobku nahrazena neoriginální součástí.
 - e) nebylo během záruční doby používáno originálních náhradních dílů, spotřebních materiálů a provozních náplní HONDA, zejména tak jako používání neoriginálních zapalovacích svíček a vzduchových a olejových filtrů.
 - f) bylo použito staré, zvětralé či jinak kontaminované nebo znehodnocené palivo.
 - g) k poškození výrobku nebo k nadměrnému opotřebením došlo vinou nedostatečné údržby.
 - h) k opravám v záruční době nebylo použito originálních náhradních dílů.
 - i) výrobek havaroval nebo byl poškozen vyšší mocí.
 - j) byl proveden zásah do konstrukce výrobku bez souhlasu výrobce, popř. dovozce.
 - k) vady byly způsobeny neodborným skladováním, či manipulací s výrobkem.
 - l) došlo k zamlčení skutečného počtu provozních hodin, podmínek provozu a skutečného technického stavu stroje.
9. Výrobce neodpovídá za vady výrobku způsobené běžným opotřebením nebo použitím výrobku k jiným účelům, než ke kterým je určen.
10. Záruka se nevztahuje na položky, u kterých lze očekávat opotřebením v důsledku jejich normální funkce (např. lakování, šňůra ručního startéru atd.)
11. Záruka nepokrývá náklady na jakékoliv seřizovací a nastavovací práce spojené s běžnou dílenskou údržbou strojů, ani na servisní položky, jako:
 - a) běžný spotřební materiál nutný k bezporuchovému provozu jako např. olejová náplň, vzduchový filtr, zapalovací svíčka, spojovací materiál atd.
 - b) netěsnosti karburátoru, zanesení karburátoru, zanesení palivového systému způsobené použitím znečištěného, kontaminovaného nebo zvětralého paliva.
 - c) závady způsobené nedbalostí, špatným zacházením nebo používáním jinak, než je uvedeno v Návodu na používání stroje.
 - d) závady způsobené používáním stroje v nedostatečně větraném, prašném, vlhkém či jinak agresivním prostředí.
12. Prodloužená ani jiná záruční doba se nevztahuje na akumulátory, které jsou spotřebním zbožím.
13. Záruka se dále nevztahuje na stroje využívané k závodním účelům.
14. Tato záruka rovněž nepokrývá výdaje vznikající v souvislosti se záruční opravou, jako:
 - a) výdaje vzniklé dopravou stroje do autorizovaného servisu, nestanoví-li zákon nebo smlouva jinak.
 - b) jakékoliv výdaje ve spojitosti s poraněním osob nebo náhodným poškozením majetku.
 - c) kompenzace za časové ztráty, obchodní ztráty nebo poplatky za nájem náhradního zařízení po dobu záruční opravy.
15. HONDA si vyhrazuje právo rozhodnout o rozsahu a způsobu záruční opravy.
16. Na všechny originální součásti vyměněné podle této záruky se vztahuje tato záruka po zbývajících dobu její platnosti.

POTVRZENÍ AUTORIZOVANÉHO PRODEJCE HONDA POWER EQUIPMENTS O PROVEDENÍ PŘEDPRODEJNÍ KONTROLY PŘEDÁNÍ STROJE:

- Vybalení stroje z originálního obalu
- Kontrola a záznam výrobního čísla stroje Servisní knížky
- Kontrola kompletnosti dodávky
- Celková kontrola stavu povrchu stroje
- Celková kontrola základních funkcí stroje
- Nabití akumulátoru
- Krátká provozní zkouška

Pozn.: provedení příslušného úkonu zaškrtněte

Práce provedl – Jméno, příjmení technika:.....

Datum:.....

Podpis:.....

Razítko a podpis prodejce

HONDA

Při převzetí stroje jsem byl řádně seznámen a informován o jeho použití, způsobu ovládání a vlastnostech výrobku, záruce a servisních úkonech. Stroj mi byl řádně předveden, provedl jsem vizuální kontrolu stroje a nezjistil jsem žádné závady.

Datum:.....

Podpis kupujícího:.....

ZÁZNAMY O PROVEDENÍ ZÁRUČNÍCH A POZÁRUČNÍCH OPRAV

(Záruční opravy musí být provedeny pouze v autorizovaném servisu HONDA POWER EQUIPMENT)

| Datum opravy | Popis provedených prací | Vyměněné díly | Podpis technika a razítko servisu |
|--------------|-------------------------|---------------|-----------------------------------|
| | | | |

HONDA



32VK7700
00X32-VP7-7000

© Honda Motor Co., Ltd. 2023

1000/1500/1500 Live/
2500/2500 Live

xxxx.xxxx.xx
Vytiskeno v CR